







Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

اخالونا

وايات الحالال



أجاشاكريستى

روايات الهـــلال

Rewayat Al - Hilal

تصدر عن مؤسسة ، دار الهلال

المند ۲۶۲ ـ يونية ۱۹۷۷ ـ جمادى الآخرة ۱۳۹۷ No. 342 - June 1977

رئيسة مجلس الإدارة: أمينة السعيد

سكرتيرالتحربير: موسحاعميك

للەپدالفىن : **أحسمه فاضىل**

المشرف الفنى: جسمال قطسي

بيانات ادارية

ثمن العدد: في جمهورية عصر العربيسة ١٥٠ مليما ٠ عن الكميات المرسلة بالطائرة ــ في مسوريا ولبنان ٢٠٠ قلسما . في الاردن ٢٠٠ قلسما . في العراق ٢٠٠ قلسما . في الكويت ٣٠٠ قلسما . وفي المعودي ٣٠٠ قلسما . وفي المعودية ٣٠٠ قلسما .

قيمة الاشتراك السنوى: (١٢ عدداً) في جمهورية مصر العربية وبلاد اتحادى البريد العربية وبلاد اتحادى البريد العربي والافريقي ١٥٠ قرضا صاغا ـ في سائر أنحاء العالم ٦ دولارات أمريكية أو ١٥٠ جك والقيمة تسهد مقدما لقسم الاشتراكات بدار الهلال : في جمهورية مصر العربية والسودان بحوالة بريدية و وفي الخارج بشبك مصرفي قابل للصرف في جمهورية مصر العربيسة والاسهار الموضعة أعلاه بالبريد العادى ـ وتضاف زموم البريد العدى والمسهجل على الاسعار المحددة عند الطلب و

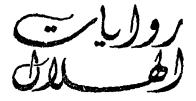
ُ الاِنْطِنَ : . دور الهلال ١٦ شَارع معمد عن المربِ بالقاهرة اللياون : ٢٠٦٠٠ « عشرة خطوط » erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered versior





Governal Organization of the Alexandria Library (COAL

الهيئة العادة لكتبة السيد رقم النسيد



مجلة شهربية لنشرالقصص العالمي

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الغلاف بريشــــة الفنـــانة تمـاضر Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

(V)(V)



أجاشاكربيستي



حسلمي مسسراد

دار الهـــلال



شخصيات المسرحية (بترتیب ظهورها علی المسرح ٍ)

- امرأة
- رجِّل امراة أخرى رجل آخر
 - امرأة عجوز
- جندى من الحرس
- .مريبتاج ﴿ كبير كَهنة آمون ﴾
 - وفد ملك ميتاني
 - حورمحب
 - مناد
- تى « الملكة ، زوجة امنحتب الثالث ، ووالدة أخناتون » .
 - أخناتون « امنحتب الرابع »
 - كاتب ملكي
 - خادم نوبی آی « کاهن »

 - نفرتيتي « الملكة ، زوجة اخناتون »
 - نيجيميت « أخت نفرتيتي »
 - باراً « قزمة أثيوبية "» بيك « كبر المثالين والمعماريين »
 - بتاحموز « كاهن شاب من كهنة آمون »
- توت عنخ آتون «سمى قيما بعد توت عنخ آمون»
 - قائد الجند .
 - فلاحون وفلاحات وجند .
 - حراس ، وقنانون شبان ، الخ ٠٠٠

المشاهد

الفصل الأول:

- المنظر الأول: الفناء الكبير في القصر اللكي الخاص بالملك امنحتب الثالث في مدينة «طيبة».
- المنظر الثانى : حجرة في القصر (بعد انقضاء ثلاث سنوات) .
- المنظر الثالث : شاطیء النیل علی مسافة ۳۰۰ میل جنوبی طیبة (بعد انقضاء شهر آخر)

الفصل الثاني:

- المنظر الأول: شاطىء النيل في مدينة « طيبة » (بعد انقضاء ثماني سنوات) .
- المنظر الثانى : جناح الملك في مدينة « تل العمارنة » _ (« اخيتاتون ») أو مدينة « افق الشمس») _ (بعد ٦ أشهر أخرى) .
 - المنظرالثالث: مسكن حورمحب في مدينة « تل العمارنة » (بعد عام آخر) .

الفصل الثالث:

- المنظر الأول: جناح الملك (بعد انقضاء ثلاث سنوات) .
- المنظر الثانى : شارع فى مدينة « طيبة » (بعد ذلك بستة أشهر) .
- المنظرالثالث: حجرة في بيت كبير الكهنة (في اليوم نفسه).
- المنظرالرابع: حجرة في القصر الملكى في « تل العمارنة »
 (بعد ذلك بشهر) .

الختام:

ملاحظة : حكم اخناتون مصر ١٧ عاما (من عام ١٣٧٥ الى عام ١٣٥٨ ق ٠ م)

الفصل الأول:

المنظر الأول

المنظر:

الفناء الأمامي لقصر الملك « امنحتب الثالث »:

واجهة القصر مودانة بساريات اعلام مثلثة كثيرة العدد ، متعددة الألوان . ومدخل القصر في الوسط ، تعلوه شرفة مراسم كبيرة ذات اعمدة ، ومن احد جانبيها درجات تفضى الى اسسط في والمجموعة كلها مطلبة بألوان براقة . وفي الركن الأيسر مدخل صغير الى الاجنحة الاقل اهمية . والمدخل الرئيسي الى الفناء من الشارع الى جهة اليمين ، وقد وقف جنديان للحراسة في الفناء .

الوقت:

منتصف النهار ، والضوء الساطع يغمر الفناء .

تسمع همهمة في الخارج من جهة اليمين ، وتزداد الهمهمة وترتفع، مما يوحى باقتراب حشد من النساس . ثم تسمع صبحات وصرخات ، ولغط بدل على اهتياج ، ويقع اضطراب في الخارج بدفع بشخصين أو ثلاثة من ذلك الحشد الى الفناء وهم بتناقشون في انفعال ، وقد لووا أعناقهم الى الخلف ليروا ما يجرى في الخارج: أمراة : انهم قادمون الى هذه الناحية .

رجـــل من هم ؟

أمراة أخرى : الأجانب ...

الرجال: انظروا الى شعرهم ، وقلانسهم . الرجالة المراة المر

منظرهم!

رجـــل : الدنيا الواسعة فيها كل صنوف الناس كما يقولون . رجـل آخر : ما الخبر ؟ ماذا يحدث ؟

المرأة الاخرى « بتحمس » : لقد جاءوا بالربة « عشتار » لتشفى ملكنا من مرضه .

الرجل الاول: ان « عشتار » ربة « نينوى » لذات قدرة عظيمة! امراة عجوز: لقد سمعت بمعجزات جرت على يدها .

الرأة الأولى: ومن يدرى ، لعل مرورها أمامى يجلب لى طالع السعد ، فألد طفلا!

الجمع « من الخارج » : عشتار . عشتار . عشتار ربة «نينوى» ! الجنديان الحارسان : أخرجوا يا هؤلاء ! هيا ! نخليان الفناء ممن فيه .

يظهر عند المدخل الرئيسى كبير كهنة آمون ، وهو رجل طويل القامة شديد الوقار ، ذو شخصية مسيطرة ، ورأسه حليق تماما ، يرتدى ثوبا من الكتان ، ويظهر معه « حور محب » ، وهو ضابط شاب :

كبير السكهنة « رافعا يده ، بسلطان » : سكون ! ما هذه الجلبة ؟ جندى من الحرس : انه الوفد القادم من « ميتانى » ، ياصاحب القداسة .

كبير الكهنة : دعهم يدخلوا ..

« بدخل المبعوث ، يتبعه اربعة آخرون يحملون آثار الربة المقدسة » .

المبعـــوث: التحية لك يا مولاى ، ولسيدك ملك مصر العظيم، من لدن « دشراتا DUSHRATTA ملك « ميتانى » ان سيدى « دشراتا » بات كسير القلب منذ سمع بما صارت اليه حالة اخيه العزيز وصهره الحريم، اللك الممبراطور . . ولذا بعث سيدى بتمثال عشتار ، الربة صـــانعة

المعجزات ، كى تطرد الروح الشرير الذى تسبب فى اعتلال الملك ، على النحو الذى شفت به الملك من قبل ...

كبير الكهنة: لتحل عليك نعمة آمون ، ادخل ، ولســـوف يدخلونك الى حضرة الملكة العظمى ، زوجة الملك.

المبعـــوث: اشكوك.

كبير السكهنة (لجندى الحرس) : فلتقد خدم « دشراتا » النبلاء الى حيث أعد لهم الطعام والشراب . . « يخرج الوفد من الباب الصدغير الى جهدة

اليسار ٠٠ ويقول كبير الكهنة لجندى آخر:

كبير السكهنة: اذهب انت وابلغ مسامع الملكة العظمى نبأ وصول « عشتار » .

« يخرج الجميع فيما عدا كبيرالكهنة وحورمحب ، الذى يقف باحترام فى انتظــــال الأوامر . . وهو مثال الجندى ، وتبدو عليه مخايل السيد الحقيقى من الطراز الأول ، وهو بسيط ومستقيم لا يعرف المواربة والمراوغة ، ويقول انه كبسير السكهنة :

كبير الكهنة : ياحور محب !

حــور محب : نعم يا أبي الاقدس ؟

كبير الكهنة : ما رأيك في هؤلاء الأجانب باحور محب ؟

حـور محب: انهم فرسان رائعون ، يركب الواحد منهم ببراعة شديدة حتى لـكأنه قطعة من جواده!.. ونفر منهم بارعون في الصيد والقنص أيضا!

كبير الكهنة: اجل ، هم قوم متوحشون ، ولكنهم لا يخلون من جوانب حسنة .

حـور محب « فى تنازل المتعالى »: انهم مجرد قوم من الهمج! « يسود الصـمت ، ويستفرق كبير الـكهنة فى التفكي » . حـورمحب « في حياء » : هل حقا با أبي الأقدس أن عشتار « نينوى » هذه جيء بها ذات مرة من قبل الى الملك المعظم ؟

كبر الكهنة: لقد حدث هذا يابني .

حـور محب : وجلبت له الشفاء ؟

كبير الكهنة (بتفاضي المتساهل): هكذا يعتقد أولئك البرابرة !

حور محب : هؤلاء الأرباب والربات الأجانب بسدون في نظرى على حانب كبير من الفجاجة .

كبير المكهنة: نحن المفمورين بحكمة آمون نعرف أن « عشتار » ان هي الا مظهر آخر من المظاهر التي تتجلي بها الربة المصرية « هاتور » .

حسور محب : حقا ؟ أخشى أن يكون جهلى شديدا ، فثمة أمور كثيرة حدا لا أعرفها .

كبير الكهنة: وليس حتما لزاما عليك أن تعرفها ، فمصر تحتاج الى مواهب شتى لدى ابنائها ، فهى تنشد لدى كهانها الحكمة والعلم ، أما لدى جنودها « واضعا يده على كتف حورمحب » فتنشد الذراع القوية.

حورمحب « بوجوم » : وما أقل ما تجده ذراعى من عمـل ، وليس من المتوقع أن تجد لها عملا ! فمصر قد فتحت العالم، والسلام يعم الامبراطورية بأسرها.

كبير الكهنة: وهذا لا يلائمك يابني ؟

حور محب : على المرء أن يفكر في تحسين مركزه .

كبير السكهنة: لا وجود للسلام الا حيثما توجد القوة . تذكر هذا يابنى . ان امبراطوريتنا كبيرة ، ونحن لانستطيع الاحتفاظ بها الا باليقظة المستمرة . وعند أول علامة من علامات الضعف سئلقى عناء من هؤلاء الأجانب المشاغبين وأمثالهم .

حـور محب : انهم مقاتلون شجعان ، أشهد لهم بهذا .

كبير الكهنة (موافقا) : أحسنت بابنى ، فالفاتح الحكيم من لا مردى القهورين !

حـور محب : ومن يقاتل بشرف ، وبلا ضفينة . هـذا هو كل ما نفنمه من الحرب في رايي . . ولا يليق أن تركل امرءا وهو ملقى على الارض !

كبير الكهنة (موافقا) : ان مثل هـذه المشاعر هى التى صنعت عظمة مصر . ولا تنسى ابدا اننا نحكم هؤلاء القوم الصلحتهم هم ، فبدون قبضتنا القوية هم كفيلون بأن يدمروا انفسهم بمائة معركة قبليسة حق ق أ

حـور محب: انهم غير متحضرين بصورة تدعو الياس بطبيعة الحال . وحتى الأمراء الذين تعلمـوا في مصر ، سرعان ما يرتدون الى عاداتهم المحليـة بمجرد عودتهم الى بلادهم . افلا تظن يا مولاى أحيانا. . (بتردد)

كبير الكهنة: تكلم يابني .

حـور محب: حسن ... لقد خطر لى الآن .. الا تعتقد أن هذا التعليم هو فى حد ذاته. خطأ ؟ ان المرء بتساءل أحيانا: أمن المجدى أن نحاول تعليمهم المدنية . اليسوا حريين أن يكونوا أسعد حالا بدونها ؟

كبير الكهنة « بأسلوب وعظى » : ان هدفنا تقدم جميع الأقوام الواقعين تحت رعايتنا ، وأمبراطورية « أمنحتب الثالث » العظيمة ينبغي أن تكون أمبراطورية ثقافة وتقدم .

حـور محب: أجل ياسيدى ، بطبيعة الحال «صمت» ولكننى . . كما تعلم . . لا أرى ما يمنع أمبراطوريتنا من التوسيع أكثر مما هى الآن ، الى ما وراء بلاد النهرين . .

كبير الكهنة « متنهدا » : انت شاب ، ولذا تنظر الى المستقبل بثقة .

حـور محب: هل أنا مخطىء ؟

كبير الكهنة: انى ارى السحب تتجمع ، فاللك العظيم «امنحتب» راقد على شفا الموت ، وعندما يمضى الى رحاب اوريريس ، ستتولى الملك امرأة !

حـور محب « باحترام » : اللكة العظمي .

كبير الكهنة: الملكة «تى » ملكة عظيمة . فهى قرينة الاله ، القرينة المقدسة لآمون « صمت » وهى أول ملكة ليست من سلالة ملكية .

حور محب : هاذا صحيح .

كبي الكهنة: والدها « يوان » كان نبيلا حكيما بعبد النظر ، وكانت له سطوة كبيرة في البلاد . ولو كان في مكانه آخر أقل طموحا منه لكان خليقا أن بقنع راضيا بأن يرى ابنته وقد تزوجت من فرعون ، ولي ابنة « يوان » لم تكن زوجية فرعون فحسب بل نودى بها ملكة عظمى وزوجة الكية، وقرن اسمها باسم الملك على الوثائق العامة ، وقرن اسمها باسم الملك على الوثائق العامة ، الأمر الذى لم يحدث قط من قبل!

حـور محب « مقلبا المسألة في ذهنه » : هذا صحيح .. فهـذه البدع خطرة .. ولا أحسيني أحبها .

كبير الكهنة: الهدم أيسر من البناء ... وليس من الحكمة خرق التقاليد!

حـور محب « متفكرا » : النساء . . . ان المرء لا يدرى ابدا اين هو منهن ؟

كبير الكهنة : في مقدورهن أن يحدثن المكثير من الأضراد .

حـور محب : ولـكن الملكة .. يا أبى .. ستحكم بالاشتراك مع ابنها الأمير .

كبير الكهنة: ان الأمر الصفير السن معتبل الصحة ، يحلم احلاما وبرى رؤى . وهو محبوب « رع » اله الرؤى ، ولذا أخشى أن ينشفل الأمير بالاحلام ولا يحكم . سوف تكون السلطة دوما في يد أمه . بل أنها هي التي حكمت مصر بالفعل في السنوات الأخرة !

حسور محب: عندما يبلغ الأمير سن الرجولة ..

کبیر الکهنة « مغیظا » : است ادری . . ان احواله تبدو احیانا فی منتهی الغرابة ، فهسو بنظسر الی سالی آنا « مرببتاح » ، کبیر کهنة آمون سو وکاننی است موجودا . ویضحك احیانا بغیر سبب ، وکانه رأی دعابة لم یدرکها احد سواه . ولعل عقله مختل ! « متشککا » : اسمع یابنی . ان الأمور التی احدثك بها فی منتهی السریة ، ویجب آن تظسل حیسة الشفاه المغلقة !

حــور محب : في استطاعتك أن تثق بي يا أبي الأقدس !

كبير الكهنة: هذا ما أعتقده . فأنت شهده ب ولم تزل غير معروف حتى الآن ، ولكنك اذا أخلصت الولاء لآمون فربما بلغت شأوا بعيداً « يبتسم لحورمحب في ود وتلطف » فآمون بحاجة الى دماء شابة . بحاجة الى الجنود ، حاجته الى الكهنة . وقد قيل لى ان لك مكونات الجندى الهمام !

حــور محب « يحمر وجهه سرورا » : هـــاه رقة بالفة منك يامولاى . وثق بأن ولائى للتاج ولآمون لن يهتز ، وغندما يمضى الملك المعظم الى رحاب اوزيرسس سأقاتل في سبيل سمو الأمير ، بنفس الحماسة ا

كبير الكهنة: لقد تحدثت اليك على هذا النحو لأننى اعتقد أن اياما حافلة بالاضطرابات تنتظرنا ، فعندما تحكم « تى » ...

red by HIT Combine - (no stamps are applied by registered version)

حـور محب « بسرعة » : سيجتاح الامبراطورية شعور بالقلق ، وسوف تترقب بادرة ضعف فينا . ولكن اذا لم تجد فينا ضعفا ، ماذا يسعها أن تصنع يا أبتاه ؟

كبير الكهنة: انك تتكلم كما ينبغي للجندي ان يتكلم ..

حـور محب: سنحتفظ بما في أيدينا ، ولن يكون هناك ضعف . « يظهر في فرجة الباب الاوسط « ياور» حاجب»

الحساجب : الملكة العظمي ، قرينة آمون المقدسة ، والزوجة الملكية للملك ، ترحب برسل ملك (ميتاني) . « تنفذ كلماته ، ويصطف موكب الوفد يسارا ، ويخرج كبير الكهنة من الباب الاوسط ، وبهبط « حور محب » الى ادنى المسرح وبرقب ما بجرى باهتمام ، ويقف الوفد في الانتظار ، وأخبرا تبرز الملكة « تى » بالراسم اللائقة في الشرفة ، وقد ارتدت حاشيتها أفخر الثياب من حولها . والملكة « تى » امراة نصف ذات محيا وسيم أخاذ ، وهي في أبهي زينة 6 وعلى رأسها شعر مستعار مصفف باتقان شدید . الجمیع بنحنون ویرکعون ، وکبیر الكهنة « مريبتاح » يقف على أحد جانبيها ، وعلى الجانب الآخر يقف اخناتون ، وهو غلام حسين المنظر ، ذكى العينين ، وملسمه بسيط بالقياس الى ملبس والدته وزينتها ٤ وقد جثم على معصمه طائر ، وهو يولى هذا الطائر اهتماما أكثر مما يولى المشهد الرسمي الذي يحيط به! » .

اللسكة تى : مرحبا برسل « دشراتا » ، اخينا ملك «ميتانى» . . اقتربوا . فنحن ـ ابنى وانا ـ نرحب بكم . .

المبعوث « راكعا »: التحسيسية للملكة العظمى ، الزوجية الملكة بالله الله الله الله الله عندا يقول در الله الله الله الله الله الله دشراتا ملك ميتانى قاهر الاستسود ، ولتقم

عشتار ، الربة العظيمة ، مرة اخرى بطرد الروح الشرير الذى تسبب فى مرض أخيسه ملك مصر المعظم .

الله كة تى: أن الملك المعظم فى انتظار مقدم عشتار . ليدخل الله كالله الله المناس .

كبير الكهنة (رافعا يده) : باسم آمون ، مرحبا بالربة صانعة الأعاجيب .

« يدخل الوقد ببطء من الباب الكبير ، وتعود اللكة وكبير الكهنة الى القصر . اخناتون يهبط الدرج الى الفناء . « حور محب » يرقب الوقد من ادنى المسرح ، فهو مهتم بالأجانب . يخسرج الجميع ما عدا حور محب واخناتون وجنسود الحراسة . يلمح اخناتون حور محب ، فيمعن النظر اليه بعين فاحصة ، وعندما يتم انصراف الوكب يهبط المسرح اليه .

أخنـــاتون : من أنت ؟

حور محب « يستدير الى الخلف ويقف (انتباه) » : صاحب السمو!

اخنساتون : من انت ا

حور محب : اسمى «حور محب» يا صاحب السمو ، وقد أتيت الى هنا مع كبير كهنة آمون .

احنــاتون : كاهن أنت لا

حـور محب: كلا . بل جندى .

اخنیاتون « ساخرا » : طبعا . ان لم تكن كاهنا فأنت لابد جندى .

حور محب « مستفهما » : عفوا باصاحب السمو .

اخساتون : لقد درست آخر تقارير الاحصاء ، فوجدت الناس ينقسمون اربع طوائف فحسب ، هم : «الكهنة ،

والجنود ، والعبيه للكيون الزراعيون ، والحرفيون ، والحرفيون بطبيعة الحال » ، أما الطبقات الاخرى حميما فقد الفيت .

حور محب : اكانت هناك طبقات أخرى ؟

اخناتون : انك لم تدرس التاريخ (يتغير صوته) ولماذا تدرسه ؟ انت قوى (يلمسه باحدى اصابعه على امتداد احدى عضلات كتفه) وجسمك مصدر غبطة لك. أما أنا. فلست قويا ، ولذا أقرا وأكثر من التفكير في الماضى ، وقد قرأت عن زمن كان فيه المصريون. أحرارا سعداء ، ذوى أمجاد !

حور محب « متعجبا » : في العصورالمظلمة ؟ صحيح ان الاهرامات الحبرى بنيت في ذلك الحين ، ولـكن انظر الى كل تلك المخترعات والاكتشافات التي استحدثت منذ ذلك الحين ، بل ان الخيول والمركبات نفسها كانت مجهولة لديهم ، فنحن الآن متقدمون، ومصر تقود العالم في ركب التقدم ، والاستنارة ، ولنا اميراطورية ...

اخناتون : لا تفرب عنها الشمس ابدا ! هذا هو التعبير الجارى. على الالسبنة ، اليس كذلك ؟ اننى من بين كل. مكتشفاتنا ومكتسباتنا في مجموعها ، افضسل. الحصان !

حور محب : الحصان حيوان نبيل .

اخناتون : بل اكثر من نبيل ... انه جميل . « تتغير سيماه » اخناتون : بل اكثر من نبيل ... انه جميل . « تعفير سيمال ؟:

حور محب « مجفلا » : الجمال ؟

اخنهاتون : أراك لم تفكر فيه قط!

حور محب : ان انا الأجندى بسيط ، ولا أعرف شيئا عن الفن . ولكنى أعرف أن المعسابد التي تشيسد لأمون جميلة جدا .

- اخساتون « بمرارة عميقة »: الأمون!
- حور محب « في رهبة » : انها أعجوبة الدنيا!
- اخناتون : بناها عبيد اجانب ... بناها المنفيون بعيدا عن أوطانهم!
- حور محب « وقد فاته المفزى »: انهم يعملون بذكاء ، فيما أعتقد.
- أخناون « ناظرا اليه »: اانت مكرس لخدمة آمون ؟ انك محسوب كبير الكهنة ، من أي عائلة أنت ؟
- حور مجب: من البيت المالك في « الإباســـــــــــــــــرونوبوليس » ALABASTRONO POLIS
- اخناان : وهو من افضل بيوتنا ! كنت خليقا أن أخمن هذا !
- حور محب : لقد كان « مريبتاح » ـ كبير كهنة آمون ـ بارا بى ، وقد تنازل فأبدى اهتماما بمستقبلى .
- اخساتون: فعلا ، ان آمون يعرف كيف يكافىء من يخدمونه! ولا يتاح لجندى خير من هسلاً الولاء . ألم يحدث لنبيل معين فى الايام الخوالى أن وقف فى المعبد يوم عيد هذا الاله حينما حمل السكهنة تمثال آمون عاليا وسط هتاف الجماهير ؟ ووقف الاله أمام النبيل الشاب ، وأنهضه وجعلهم يأتون به الى موضع الملك فى المعبد ، موضحا بهذا الصنيع انه قد وقع اختياره عليه كى يكون فرعون مصر .
- حور محب « باجلال »: لقد كان هذا النبيل تحتمس الثالث .
- اخنــاتون : أجل . وهكذا ترى ان من الحكمة خدمة آمون . فمن يدرى أين يمكن أن ينتهى بك هذا ؟
 - حور محب: اننی جندی . ولست کاهنا .
- اخناتون «متأملاً کمن يخاطبنفسه»: اربعة صنوف من الناس: الکهنة ، والجند ، والعبيد الملكيون الزراعيون . ولكن ثم على سبيل الاستدراك يأتي الحرفيون . ولكن قبل الجميع . يأتي « اللكهنة »! الدرى ان الربع من بين من دفنوا في « ابيدوس » في العام الماضي ،

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الربع من بينهم - الق بالك الى هذا ! - كانوا كهنة. وسرعان ما تفدو مصر بأسرها كهنة ، وعندئذ لن يتبقى أحد ليشترىمنهم صكوك الففران، والجعارين التى توضع على الصدور ، . فتهبط تبعا لذلك موارد المعالد !

حور محب : ليس في الوسع أن يكون هناك كهنة فحسب ، بل لابد أن يكون هناك دائما عبيد زراعيون .

اخناتون : هذا صحيح . فالارض يجب أن تفلح ، والكروم يجب أن تزرع ، والعسل يجب أن يجمع ، والقطعان يجب أن يخرج بها أحد لترعى ... « يشرق وجهه» هل أنت شاعر ؟

حور محب: اوه . لا ياصاحب السمو .

اخناتون: انى أحب أن أبدع شيئًا بالكلمات . بالكلمات. انجميلة . وهاك قصيدة نظمتها لرع ، اله الشمس: جميع القطعان تستقر في المرعى

جميع الاشجار والنباتات تزدهر الطيور ترفرف في الاحراش والمستنقعات وأجنحتها مرفوعة تعبدا اليك .

جمیع الاغنام تتراقص علی حوافرها وکل ذی جناح یطیر

الكل يعيشون عندما تشرق عليهم

« يرفع اخناتون رأسب الى الشمس » ما أجمل الشمس ياحورمحب ، أنها تمنح الحياة .. «بحدة» ولكنى نسبت ، فأنت تفضل التدمير !

حور محب : مولاى ! ياصاحب السمو ! انا لا اقتل الا اعداء مصر ا اختال « متهكما » : هاذا هو النشيد الذى نظموه لتحتمس الثالث . اليس كذلك ؟ « ينشده بضراوة » : لقد ندبتك لتقتل من في الاحراش والمستنقيات.

حور محب « واثقا من موقفه »: تحتمس الثالث كان ملكا عظيما ، وفاتحا عظيما ،

اخنالون « بعد أن نظر اليه لدقيقة » : أنى أحبك ياحورمحب « لحظة صمت » أحبك ، لأن لك قلبا صادقا بسيطا خاليا من الشر . تصدق ما ربوك على الايمان به . أنت أشبه بالشاحرة » (يلمس ذراعه) ما أقوى ذراعك ! « ينظر بحنان الى حور محب » ما أثبت وقفتك . نعم . أنت كالشجرة ، وأنا . . . أنا تهزى كل ربح تهب ! (بضراوة) ما أنا ؟ « يرى حورمحب يحملق فيه » أنى أراك ياحورمحب الطيب تحسبني يحملق فيه » أنى أراك ياحورمحب الطيب تحسبني مجنونا !

حور محب « محرجا » : كلا وأيم الحق يا صاحب السمو ، بل أدرك أن لديك أفكارا عظيمة... أعسر من أن أفهمها.

اخناتون : أنت مسرف في التواضع ، واذا لم تترجم الافكار الله أعمال ، فما هو جدوى الافكار الله المحدة » هل

ISLES OF UTENTY

حدثك كبير كهنة آمون بشأنى ؟ ماذا قال لك ؟

حور محب : قال يا صاحب السمو أنك محبوب « رع »

اخناون « متأملا »: أى اننى حالم ... نعم هذا صحيح ، انى احلم بالماضى ... واحلم احيانا بالمستقبل ... ولكن المساضى اكثر أمنا . أن مصر قبل أيام الهكسوس ياحور محب كانت مختلفة جدا عما هى الآن . كان فيها عندئذ أناس .. أحياء !

حور محب « متحيرا »: احياء!

اخنساتون : هسذا ما قلته . كانت لهم بيوت وحدائق ، وكانوا يمشون ويتكلمون ويتبادلون الإنديز فيما بينهم .

حور محب « بازدراء » : حياة كسل!

اختاتون: لم يكن الكسل يخيفهم ، ولم بنور أنفراغ يملؤهم رعبا . فقد كانت في رءوسهم أفار ، وكانوا يعنون أنفسهم بالتعبير عنها .

حور محب : ولكن المرء يا صاحب السمو لا يمكنه ان يظل يفكر ويتكلم الى الأبد ، فلابد أن يكون هناك عمل .

أخساتون « مبتعدا عنه فجأة » : ما اصح هذا ! لابد للمرء ان يقتل الأجانب . أو أن يصوغ الجعارين في المعابد كي توضع على قلوب الموتى لخداع اوزيريس . فبيعها يزيد موارد المعابد ويدخل السرور العميم على آمون . . . مون

« ينظر اليه حور محب بدهشة »

حور محب: آمون بر بالفقراء .

اخنساتون: نعم . فعم . هذا أحد القابه « وزير الفقراء الذي لا يقبل الرشوة من الآثم » . فكرة لطيفة سارة . . والفقراء يصدقونها! ها ها!

حور محب « بوقار » : مولاى . أنا لا أفهمك !

أخنهاتون « مقتربا منه » : هذا صحيح . فالحيرة تبدو عليك .

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

حور محب : انك تتكلم وكأنك .. كأنك ..

اخنساتون: اكمل قولك!

حور محب : کلا .

اخناتون : قد تكون حكيما في هذا ، فمن الحكمة دائما أن تلزم الصمت . . الى أن يحين الوقت . وقد قلت لك

اكثر مما ينبغى . حور محب : كلا . كلا .

اخناتون : بل أجل . لأنك تنتمي الى خدمة آمون .

حور محب: كلا . فأنا أخدم مصر .

اخنالون: أبي هو مصر .

حور محب: أجل يا صاحب السمو .

اخناتون : ولعلني عن قريب أغدو مصر!

حور محب : أجل يا صاحب السمو .

اخساتون: أو تخدمني عندئذ ياحور محب؟

حور محب: سأخدمك .

اخساتون: وبصدق واخلاص ؟

حور محب: أقسم على هذا . « بانفعال عميق » سأبدل حياتي لأجلك يا صاحب السمو .

اخساتون : ولكن هدا ليس ما أريده ، فليست مشيئتى ان يعيشوا . يموت خدامي لأجلى . بل افضل لهم أن يعيشوا .

حور محب: أسلم بهذا ، ولكن على المرء أن يكون مستعدا للموت دائما .

اخنىاتون : في سبيل ماذا ؟

حور محب : في سبيل وطنه .. في سبيل ملكه .. في سبيل الآلهة ..

اخناتون « مهتاجا » : الموت . الموت . دائما الموت . . لا أريد للناس أن يموتوا في سبيلي !

حور محب : ومع هذا ، متى دعت الحاجة سيكونون مستعدين لهذا .

- أخساتون : أية حاجة ؟
- حور محب : حاجة ميراثك العظيم يا صاحب السمو .
 - أخنساتون « بتهكم »: الامبراطورية ؟
 - حور محب: نعم .
- اخساتون : تحتمس الثالث، تحتمس الرابع ، امنحتب الثالث، هؤلاء هم ابطالك ، ماذا كانوا حميعا ؟
 - حور محب « باجلال » : كانوا فاتحين عظاما .
- أخنساتون « باهتياج »: فاتحين . فاتحين . اتدرى ماذا تعنى هذه الكلمة عندى ؟ « ببطء ، كأنما يرى رؤيا » انى أسمع انين الموتى المحتضرين. وارى أكواما من الجثث المتحللة والمتعفنة . وأرى نساء ينتجبن ويبكين على ازواجهن القتلى .. وأرى اطفالا يتامى . وأنين الموتى المحتضرين ، ونتن الحثث المتعفنة ، ولعنات النساء ، ونحيب الاطفال ، تتصاعد كلها الى « رع » قائلة : « لماذا .. لماذا تقترف هسله الأمور ؟ » ويأتى الجواب .. اسمع ياحور محب . اسمع . ان الجواب بسيط جدا . كل هذا يتم كى يتسنى لملك أن يقيم مسلة وينقش عليها قائمة بفتوحاته !
- حور محب « بهدوء ووقار » : ولمكننا با صاحب السمو نحكم البلد المقتوح حكما عادلا حسنا ، فلا نظلم الناس أو ندلهم . وخير لهم حقا أن نحكمهم نحن .
 - اخنياتون: يا له من اعتقاد مريح!
 - حور محب : هؤلاء قوم لا يصلحون لحكم انفسهم .
 - اخنااتون : اراك ستظفر بمستقبل رائع جدا !
- حور محب « ببساطة »: انك لا تفهم الحرب ياصاحب السمو ، فأنا لم اقتل قط انسانا وأنا غضبان ..
- اخنان : كلا . تقتله فقط خدمة لوطنك . وهذا هو الفظيع جدا في الأمر .

Co y m comme (no sampo are appared by respected reison)

حور محب : ولـكن المرء لا يفكر في الأمر على هذا النحو . انها الحرب .

اخناتون : روى عن امنحتب الثانى انه حينما عاد منتصرا من سوريا واقترب من طيبة ، كان معه ملوك «تاكشى» TAKSHI السبعة وقد شنقهم ورءوسهم منكسة الى أسفل على قيدوم السفينة الملكية ، وقد قربهم بنفسه ضحايا في حضرة آمون ، وعلق ستة منهم على أسوار المدينة ، اما حشة سابعهم فأرسلها الى بلاد النوبة لتعلق على أسوار « نباتا » NAPATHA على سبيل الوعيد ، فما رابك في هذا ؟

حور محب: لعل أثر ذلك الصنيع كان في مصلحة السلام .

اخنااتون : الا تملؤك فكرة هذه القسوة الجنونية بالرعب ؟

حور محب: أنك لا تفهم ضرورات الحرب.

اختـاتون: بل آنت الذي لا أفهمه! فنظرتك حانيـة ، وفيك بساطة وخلو من الفطرسة ، وليست فيك قسوة ، ومع هذا « متفكرا باكتئاب » أشعر بالخوف منك!

حور محب: بالخوف منى أنا ؟ مولاى!

اخناان : ما أبعد المسافة بيننا ... أنت وأنا .

حور محب : انت أمير عظيم ، وما أنا الا واحد من ألوف الجند.

اخنــاتون: لم يكن هذا هو المعنى الذى رميت اليه . بل عنيت اننا نتكلم لفتين مختلفتين ، ومع هذا ... مع هذا فهناك رابطة بيننا .

حور محب: ما أكرمك يا صاحب السمو .

اخنساتون: هناك رابطة بين قوتك وضعفى ، بين عقلك البسيط المستقيم ، ورؤاى المتضاربة . ليتنى استطبع تقبل الأمور على ما هى عليه ، كما تتقبلها أنت . «صمت» ستكون صديقى باحور محب .

حور محب: اننى لك يامولاى بكل جوارحى .

اخنــاتون: وعندما أرث مملكتي ، ستعاونني في الحكم .

حور محب « بحماسة » : سأجعلك أعظم ملك عاش في أي عصر على وجه الارض!

اخنىاتون : وماذا استطيع ان اكون ، الأعد أعظم ممن سبقوني ؟

حور محب: تكون لك امبراطورية أوسميع مما كانت لهم ٠٠٠ امبراطورية تمتد فيما وراء ما بين النهرين .

اخناتون : تعنى مزيدا من الاراضى ، ومزيدا من الاقسسوام الخاضعين ، وقصورا أضخم ، ومعابد لآمون أكبر وأعظم ، و « الوفا » من النساء الجميلات (حيث كانت لأبي « مئات » منهن فقط ؟) لا ياحورمحب . اصغ لحلمى . اننى احلم بعملكة يعيش فيها البشر في سلام واخاء ، أما الاقطار الاجنبية فترد الى أهلها ليحكموها بانفسهم . واحلم بكهنة أقل عددا ، وبقرابين أقل . وبدلا من النساء الكثيرات ، أحلم بامرأة واحدة : أمرأة بلغت من الجمال الحد الذي يجعلل الناس بتحدثون بعد ألوف السنين عن جمالها ألفد . الحظة صمت . ثم بصوت خافت » هذا هو حلمى . « يسمع لفط ، وترتفع أصوات مولولة ، ويظهر كبير كهنة آمون في الدخل الأوسط . »

كبير الكهنة: يا صاحب السمو!

اخناون : يا صاحب السعادة .

كبير الكهنة « بلهجية مؤثرة » : ان الملك المعظم ، ابن رع ، ومحبوب آمون، قد مضى الى رحاب «اوزبريس».

أخنــاتون « في دوار » : والدي مات ؟ « تحدك بيطء ــ وكأنه يـ ي

« يتحرك ببطء - وكانه يرى رؤيا - صوب كبير الكهنة ، وقبل أن يصل الى هناك يقف ، ويستدير ببطء ، رافعا راسه ، فتقع عليه أشعة الشمس ، ويرفع يديه ببطء فوق راسه ، وكانه ينشد لس اشعتها ، ويقول » :

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

اخساتون : من أبي ؟ أبي هو « رع » . أنت يا رع هو أبي الله الله الله ندعوه « آتون » . أيتها الشمس ! عسدما تشرقين في الافق تتلاشي الظلمة ، وحينما تنشرين أشعتك تستيقظ الارض . فمع أنك بعيدة ، تهبط أشعتك على الارض ، ومع أنك عالية ، فبصمات أقدامك هي النهار . ما أجمل بزوغ فجرك في أفق السماء ، يا آتون الحي ، يا بداية الحياة ...

المنظر الثاني

حجرة في القصر ، بعد ثلاث سنوات ، مزدانة بمنسوحات ذات نقوش مزركشة ساطعة الألوان ، وثمة مدخل في الجانب الأيمن . وقد جلست « تي » و « اخناتون » على كرسيين ذهبيين جنا الى جنب . وكبير الكهنة جالس على احد الجانبين ، والكاتب الملكي ممسك بملف من البردي ، والملل والشرود يبدوان على اختاتون .

> « للـكاتب »: أكمل . تي

الحاتب : كتب، « دشراتا » ملك « ميتانى » بمسلد ذلك « لقد كنت على علاقات مودة مع والد ابنك ، فليجعل ابنك الآن صداقتنا أوثق مما كانت عشرة أضعاف. حل اليمن عليه وعلى بيته ومركباته وخيوله واقطاب رحاله وارضه وكل ما بمتلك . وقد أرسل أبوه الى ذهبا كثيرا ، فليرسل أخي الى ذهبا أكثر منه ، لأن الدهب في اراضي اخى المصرية كثير كثرة التراب ..» « لـكبير الـكهنة »: ما قولك با صاحب السعادة ؟

كبير الكهنة: أن ملك (ميتاني) يكتب الينا مبديا مودته ، فينبغي أن نرسل اليه ردا وديا .

> : واللهب ؟ تى

كبير الكهنة: ونرسل مع الرد عشرة طوالن من اللهب.

« لاخناتون »: وما قولك يا ولدى ؟ تی

اخناتون : لم اكن مصفيا .

تي

« للـكاتب »: اقرأ الـكتاب على الملك مرة أخرى .

اخناتون: لا لزوم لهذا .

تتحا

تى : ولـكن يا ولدى ...

اخناتون: انه ليس موجها الى .

تى : انه مكتوب باسمى بوصفى وصبــة على العرش ، ولـكنك المقصود .

اخناتون: استشیری کبیر الکهنة ، الیست له الرقابة علی کل ما بحدث بمصر ؟

كبير الكهنة : اني اسعى لخدمتك .

اخساتون : أن نبلك المنزه عن الفرض يملؤني أعجابا !

كبير الكهنة « ببرود » : انى اشير بكتابة خطاب رقيق اللفظ الى « دشراتا » ، ومعه عشرة طوالن من الذهب .

اخنساتون : وهل في وسع الاله أن يستغنى عن كل هذا الذهب الخنساتون : وهل في وسع الافضل أعطاء هذا الذهب لمابد آمون؟

كبير الكهنة : ليس الأمر متعلقا بأموال المعابد .

اخنياتون: كلا! فما يدخل خزائن آمون لا يخرج منها مرة أخرى! وقداستك قيم على هذه الخزائن فيما اعتقد.

كبير الكهنة : هذا جانب من منصبى المقدس .

تى « الأخناتون » : بماذا تحب أن نرد على دشراتا ؟

اخنااتون : ردى عليه بما شئت . قانى منشفل بنظم قصيدة . اتحبين أن تسمعيها ؟

كبير الكهنة : دع خادمك يصغى لـكلمات فرعون ٠

اخساتون: عندما يصبح الكتكوت داخل البيضة فانك تعطيه الانفاس التي تبقيه حيا

وحينما تتم تكوينه تمنحه القوة ليثقب البيضة فيذرج منها

فيخرج منها ليزقزق بكل قوته ویجری علی قدمیه « اخناتون یبتسم بتفاض وتسامح »

كبير الكهنة «غير متأكد بماذا يحكم على القصيدة »: ق.. قصيدة بديعة ، في يقيني ، يا صاحب السمو .

اخناتون : ولكنك بالطبع تفضل الكلاسيكيات . واذا لم تخنى الذاكرة ، كان الاله آمون قد وجه أبياتا مثيرة الى جدى الأعلى ، ذلك القاتل الاشسوس تحتمس الثالث « منشدا » :

« كريت » و « قبرص » فى حالة رعب
ومن فى وسط البحر يسمعون زئيرك
فانى جعلتهم يرون جلالتك كمنتقم
يعتلى ظهور اعدائه وهم صرعى !
« هازا راسه » انى اعتدر ، فكتكوتى الذى يثقب
بيضته لا اهمية له على الاطلاق !

تو, « بحزم » : الدينا شئون اخرى نناقشها ؟

كبير الكهنة : لا شيء ذا أهمية عاجلة .

تى « ناهضة » : اذن يا صاحب السعادة نأذن لك فى الانصراف ، لعلمنا أن لديك أمورا كثيرة هامة تتولى تصريفها .

« ينصرف كبير الكهنة ، ويتبعه الكاتب »

تى « لاخناتون بغضب » : لماذا تتصرف على همادا النحو الاحمق ؟

اخناتون : على أى نحو يا أماه ؟ (مرتدا الى نفسه ، مواصلا الخناتون : على أي نحو يا أماه ؟ (ليزقرق بكل قوته . . »

تى : لاذا تعادى مريبتاح ؟ ان له سلطانا عظيما .

اخساتون : ان له سلطانا اكثر مما ينبغى .

تى : صه! آمون اله كبير ، وقد حقق لمصر العظمة .

اخنااتون : وحقق لكهنته الثراء!

تى : كل الناس يشتهون الثراء ...

اخنساتون: ليس الكل ..

تى : لماذا تصر على سلوك مسلك الطفل ؟ على المرء عند التعامل مع هؤلاء الكهنة أن يستخدم الكر والحيلة، لا هذه الفظاظة السافرة الحمقاء!

اخساتون: أنت أيضا لا تحيين الكهنة يا أماه .

تى : أنا لا أتصرف كالحمقاء .

اخناون « متفكرا » : كلا . فأنت امراة حاذقة ، ذات اقتدار عظيم . وكان أبي يحبك ، فجعلك الزوجة الملكية ، والملكة المطمى . ومع هذا أراك _ وأنت الملكة العظمى ، والزوجة الملكية _ تتنزلين ألى استخدام الحيلة مع الكهنة!

تى : لأنهم أقوى منى .

اخنساتون: انك تكرهين طغيان آمون ، وقد علمتنى هذا البغض وانا بعد طفل ، وقدكرستنى له لا آمون له بل لرع ، اله هليوبوليس . ومع هذا تستخدمين الالفساظ الناعمة ، وتبتسمين ، وتخفين كراهيتك ؟

تى : ان دهاء الافعوان أجدى من زئير الاسد!

اخساتون: اكاذب! دائما اكاذب! لقد سئمت الاكاذب. وأربد أن أعيش في الحقيقة . الحقيقة جميلة .

تى : وما الحقيقة ؟

اخنساتون : هذا سؤال شائق «يغمغم» ما هي ؟ لماذا وجدت أنا ؟ من أنا ؟ من أن جئت ... وألى أين أمضى ؟..

تى «بقلق»: ولدى ... طفلى ...

اخنــــاتون : لست طفلا .

تى : ستظل على الدوام طفلا في نظرى .

اخنساتون : ولهذا السبب أنت عدوتي !

تى «مجروحة»: أنا ... عدوتك! ؟

rerted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

اختساتون: أن العصفور يفرد في القفص ... ولكنه خليق أن يغرد بصورة أفضل في الهواء الطلق . وأنا فيما بينك وبين الكهنة مشدود الوثاق .

تى : ليس الأمر كذلك ، وانها أريد أن أحميك ، ياولدى، يا ولدى ، دعنى أرشدك بحكمتى التى لم أتعلمها الا بمرارة وعناء ، ولكنها لم تخذلنى قط ، وقد أوصلتنى حكمتى للراة التى من عامة الشعب الى أن أغدو الملكة العظمى ، والكهنة يخشوننى ، ولكنهم لا يجسرون على اغضابى ، فدع مصيرك فى يدى ، وأنا الكفيلة بأن أجعل منك ملكا أعظم من أيك !

اخنــاتون « كالصوفى » : أنا وحـدى أعرف مشيئة أبى فيما يتعلق بى ، ويجب أن أصدع بما يأمرنى به .

نى : لقد كان أبوك دائما يعمل بارشادى .

اخنساتون: لست أعنى ابى الملك . بل أبى دع . رع الذى هو آتون « باسطا يديه » والذى تضىء أنواره العالم .. آتون الذى حرارته بهجة ، وناره فى صميم فؤادى !

تى : لست أفهمك .

اخساتون « متهكما فجأة » : ان « ابن رع » لقب من القاب فراعين مصر، اليسكذلك ؟ أبناء رع ؟ أبناء الشمس؟

تى : بالطبع .

اخناتون : ولكنهذا اللقب لا يعنى شيئًا... اهو مجرد صيغة لفظية ؟ « متفكرا » ولكن لعل هذه المرة هى الوحيدة التى لا يكون فيها اللقب صيغة شكلية ، بل الحقيقة ذاتها . حدثينى مرة اخرى يا أمى عن الايام التى سبقت مولدى .

تى : الاطفال الذين ولدتهم قبلك ماتوا .. وبدأت اتقدم في السن .. وساورني الخوف الا أضع ابنا ذكرا

یرث عرش مصر . وخیل الی ان کهنهٔ آمون فرحون لعقمی ، وعندئد توجهت الی مزار « رع » رب الرؤی والاحلام ، وأقسمت له اننی ان ولدت غلاما فسوف أكرسه له!

اخنساتون: لرع .. رب الرؤى . وقد ولدت .. أنا .. أنا .. أنا ..

« وقد أسكره التهلل والابتهاج » .

تى (مذعورة): ولدى ... ولدى ...

أخساتون « يسترد رباطة جأشه فجأة » : لا شيء . دعيني يا أماه ، ومرى بارسال الكاهن « آي » الى .

تى : « آى » ؟ انك ترسل فى طلبه على الدوام . ماذا تريد منه ؟

اخناتون : انه رجل واسع العلم باللاهوت ، وهو يعلمني تاريخ الهة مصر .

تى : هذا حسن . ثابر على دراستك للماضى .

اخنــاتون « متهكما » : وادع الحكم الحاضر لك يا أمي ؟

تى : انما أحكم بالنيابة عنك ولمصلحتك . فكل ما أصنعه أصنعه لأجلك .

اخنساتون : اعتقاد مناسب !

تى : ماذا يدور بدهنك ؟

اخناتون: لقد حكمت أمدا طويلا جدا ، وخططت بكل حدق ودهاء لسانوات كثيرة ... ففي دمك الآن تسرى شهوة السلطة .

تي : انت قاس ... وجائر .

اخنــاتون: ارسلى في استدعاء « آي » . .

(تخرَج تى) وينصرف أخناتون وقد صار وحده لمراجعة قصيدته) :

« عندما يصيح الكتكوت داخل البيضة

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فانك تعطيه الانفاس التى تبقيه حيا » « متأملا » الانفاس . . . « يتنفس » ما أعلبها . . . (يتنفس » ما أعلبها . . . (يدخل « آى » ، وهو كاهن فى منتصف العمر ، يتسم بالبساطة والعلم ، ويركع أمام اخناتون اللى يقول) :

لَقُدُ أَسْرَعْتُ بِالْمِيْءِ . . . وهذا حسن .

آی : انی رهن اشارتك دائما .

اخنااتون: أتحبني يا آي ؟

آى : أحب الحقيقة التي فيك .

اخساتون : الحقيقة ... مرة اخرى .. الحقيقة ... خبرنى

يا آي ، هل الحقيقة مهمة ؟

آی : انها الشیء الوحید الهم .

اخنانون : اذن حدثني بالزيد عن آلهة مصر .

آى « منبريا للشرح فى سرور » : ثمة غموض كثير يكتنف هذه المسألة ، ولكن وسيط هدا الفموض توجد الحقيقة . وليس لدى عقول الناس ، اعنى البسطاء الذين يفلحون الارض ، استعداد كاف لتقديرالصورة الخارجية للحقيقة . فبالنسبة لهم لا وجود الا للولادة والموت ، وخصوبة الارض . وهناك ايضا الخوف ، ان « سخمت » الربة التمساح ، و « هاتور » ربة التناسل ، وأوزيريس الاله الذى يدافع عن الموتى ، و « ست » المدم ، هؤلاء جميعا آلهة منه فجر الفهم الانسانى .

أخنباتون : استمر في الكلام . وماذا عن العقل ؟

آى : هناك « بتاح » اله « ممفيس » الذى يتكلم من خلال عقل الانسان ولسانه .

اخناتون : وماذا عن (بصعوبة) آمون ؟

Tى « بازدراء » : آمون ان هو الا اله نهرى تافه صفير ،

وقد تسلق الى السلطة شأن كل دعى حديث النعمة.

اخساتون : من اذن أعظم آلهة مصر ؟ « ويبدو مستثارا منفعلا»

آی : انه رع . رع اله هلیوبولیس . الیس الاول بین القاب فرعون انه « ابن رع » ؟ الیس آمون نفسه سرعون القبه سیدعو نفسه « آمون رع » ؟ رع هو منظم العالم وحاکمه .

اخنااتون « وقد زاد انفعاله » : ورع هو آتون . . الشمس . آی : قرص الشمس هو التعبیر الظاهر عنه .

أخنـــاتون « بحماسة وحبور متزايد » : نعم . لقد شعرت بهذا ، وعرفته ، فليست الشمس ما يجب أن يعبد ، بل. الحرارة التي في الشميمس ، والنور اللي يضيء الشمس . انه . . انه تلك ال . . « منفعلا » تلك القوة الداخلية ... تلك النار المقدسة ... انىأشعر بهذا ... أشعر به الآن « يرتجف وتتدحرج عيناه ويصاب بدوار ، ثم يتشبث بالهواء بيديه ويجلس ، ثم يقول بهدوء ، وكانه يقوم بتصريف عمل عادى » لن تكون هناك بعد الآن سجود للأوثان المصنوعة من الححارة ، ولن يكون هناك بعد الآن استغلال للضعفاء ، ولا صكوك غفران ولا تمائم او تعاويد أوجعارين يبيعها الكهنة لينتزوا أموال الفقراء . . سيحل محل هذا كله الحرية ، والمحبة . . محبة آتون . لسوف أبلغ. سن الرشد بعد شهر واحد ، وعندئذ لن تظل والدتي وصية ءاى العرش ، بل سأحكم وحدى ، وأن أدعى « امنحتب » _ التي معناها « آمون يستريح » _ بل سادعي « أخناتون » أي روح آتون . « ينهض باسطا يديه » أنا أبن رع ، وهو ليس لقبا أَجَوَفَ ، بَلَ هُو الْحَقِّ « يَنظُرُ فُوقَهِ الى السَّمَاءَ » : أنت في فؤادي

rted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

لا أحد سواى يعرفك فلتخلص ابنك أخناتون ...

« لحظة صمت » اهذا حسن أيها الصديق القديم ؟

اخناون : سيكون هناك سلام للجميع ، وسعادة ، وسيتعايش الخناس جنبا الى جنب في محبة . . في محبة ابى آتون.

آی : احسنت .

اختساتون: وسأبنى مدينة جديدة ، مدينة الافق . وستكون بها أطيار وأشجار مزهرة ، وجداول ماء . وساعيش فيها بساطة ، لا كملك . وسسيكون هناك ضحك ومحبة ، وصياح أطفال سعداء ، وسيوجد الجمال في مصر مرة أخرى ... الجمال !

آی « متأثرا » : ولدی ... ولدی ...

اخنىاتون : وستكون هناك حقيقة . (لحظة صمت طويلة) اصدر امرا باعداد سيسفينتي الملكية للنزهة ، ومرحور محب أن يوافيني هنا .

آى : امر الملك مطاع ..

« يخرج آى . يقف اخناتون مستفرقا فى التفكي . تنقرج الستائر من خلفه وتبرز منها « نفرتيتى » ببطء ، وتقف بضع دقائق وحولها الستائر كالاطار».

اخنــاتون : هناك شخص ما ا « باسما » من هو ؟

تفريتي : انها الزوجة الملكية نفرتيتي « تتخد وقفة خاصة ، وتضحك »

اخنااتون: اذكرى القابها .

نفسرتيتى : زوجة اللك العظم ، ومحبوبته ، وسيدة البرين ، الحية ، المزدهرة ...

آخنانون « مستديرا نحوها » : محبوبتى ! « يذهب اليها ويركع أمامها »

نفرتيتي « واضعة يدها على جبينه » : جبينك ساخن . .

اخنااتون : لقد رأت رؤى ..

نفرتيتي: لا ترها مرة أخرى ، أبصرني أنا بدلا منها!

اخنــاتون : عندما انظر اليك ، أبصر الجمال . . الجمال الكامل.

نفرتيتي: حبيبي ٠٠

اخناتون : وماذا تبصرين أنت عندما تنظرين الى . . أنا الملك ؟

نفسرتيتي : أبصر حبيبي .

اخناتون: آه ، صوتك كالوسيقي ٠٠٠

نفسرتیتی: انت متعب . . اجلس هنا . . سامسك براسك فوق قلبی فتستریح . .

« پچلسان »

أخساتون « مغمغما »: لك عينا يمامة .. ثدياك رخصان .. ويداك « يرفعهما » يداك الجميلتان ! سأصوغ يديك من الصلصال ، يدى نفرتيتى الجميلتين .

نف_رتيتي: يوما ما ستتفضنان ، وتدركهما الشيخوخة .

اخنااتون: لن يكون هذا أبدا. الجمال الحقيقى لايمكن أن يموت.

نفــرتيتي: أنت شاعر .

اخناتون: اسمعى ايتها الزوجة الملكية ، سأبنى مدينة عظيمة بعيدة عن هنا . وسنبحر هابطين في النيل ونختار لها بقعة جميلة ، وستدعى « مدينة الافق » .

نفرتيتي: اسم جميل .

اخنــاتون: وستكون المدينة جميلة ، سيبنيها معماريون شبان يعملون على تنفيذ تصميمى ، ولن يقلدوا فن مصر العتيق البالى ، الرمزى ، الجاف ، بل سيرسمون اسماء تقفز ، وطيورا تحلق ، وأيائل طافرة . نعم ! onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وسينحتون في الصخر اخناتون وزوجته ، وقد تقابلت شفاههما هكذا ، في حب «يقبلها» وسينحتون أطفالنا واقفين بجوارنا .

نفسرتيتى : ابنتنا الصفيرة نائمة ، وقد تقلبت فى نومها وتمتمته باسم أبها .

اخساتون : وسيكبر أطفالنا في تلك المدينة : بناتنا .. وأولادنا.

نفــرتيتى « وقد تـكدر صفوها » : لتكن مشيئة الرب أن الد لك ابنا في وقت قرب .

اخساتون : سيدعى « تمت ارادة آتون » (تتحرك شفتاه) .

نفسرتيتي: ماذا تقول ؟

اخنساتون: انى انظم قصيدة .

نفــرتيتي « مسرورة » : لي ؟

اخناتون : لا . بل لأبي آتون . انه نشيد سينشد في معبد آتون في « مدينة الافق » . سيكون جانب منه على هذا النحو « منشدا » انت الذي تخلق الانسان الطفل داخل المراة . انت الذي تصنع البدور في الرجل الذي يمنح الحياة للابن داخل جسد الأم . انت الذي تهدئه حتى لا يبكي ... ايعجبك هذا يا نفرتيتي ؟

نفـــرتيتي : نعم .

اخنــاتون « منشدا » :

انت وحدك تصنع جمال الشكل . المدن ، والحواضر ، والنجوع على الطريق الخلوى وعلى شاطىء النهر جميع العيون فيها تراك امامها لأنك رب النهار على وجه الارض .

« یثب واقفا ، ویداه مرفوعتان » انت فی نؤادی لیس هناك سوای یعرفك

فلتخلص ابنك اخناتون . « نفرتيتى تنهض ، وتتحرك الى الخلف قليلا وهى مجفلة ، يلتفت اخناتون الى الوراء فيراها ويقول » :

اخناتون: ماذا جرى ا

ففسرتيتي : انك أحيانا . . تفزعني . . . تنسى انني هنا .

اخناتون: أنساك ؟ أبدا ...

تفريتي : أشعارك دائما للاله ، أنظم قصيدة لى أنا .

اخنهاتون: لن أنظم لك قصيدة ، بل سأبنى اك قصرا .

نف_رتيتى: في مدينة الافق ؟

اخنىـــاتون : نعم .

« یدخل حور محب »

حور محب : السفينة جاهزة بافرعون كما أمرت .

اخناتون : اشرف على اعداد كل شيء اذن . وليأخدوا خيمتى المتعددة الألوان ، وجميع صنوف الون ، والمغنيات . ومر أيضا باستدعاء مهندسي «بيك».

حور محب: أمرك مطاع . وهل ساصحبك أنا أيضا بامولاى ؟

اخساتون: وهل يسعنى أن أمضى ألى أى مكان بدون صديقى الخلص حور محب ؟

حور محب: دعنى دائما اكن يد جلالتك اليمنى . « اخناتون مسرور من سلوك حور محب السليم »

اخنهاتون : اعتقد ياحور محب انك تتمنى اعداء تقتلهم . هيا. اعترف !

حور محب: كلا بالطبع!

اخنااتون « بمودة »: لم اقصد اغاظتك . عندما اغدو ملكا بعد شهر ستفدو انت قائد جيوشي . هيا بنا نتمشي في الحدائق . وداعا أيتها الملكة . . .

نف_رتيتى : وداعا ايها اللك .. « يخرج حور محب واخناتون . تبقى نفرتيتى غارقة rerted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

في أفكارها ، تدخل الملكة « تى » فجأة » .

تى : أين الملك ؟

نفسرتيتي : خرج ليتمشى في الحدائق مع حور محب .

تى « بارتياح »: حورمحب مخلص ، وينحدر من بيت موال لنا .

نفرتيتي : أثمة شيء على غير مايرام ؟

تى : انى خائفة .

نفررتيتي: لماذا ؟

تى : أدى خطرا يحدق بابني .

نفرتيتي : الخطر يحدق بالملك ؟ أين ؟

تى : فى فؤاده شخصيا .

نفسرتيتي: لست أفهمك!

تى : ما هو الملك ؟

نف_رتيتي: شخص يحكم .. وله السلطة العليا .

تى : كلا .

نفرتيتي: أليس الفرعون فوق الجميع ؟

تى : اسما . بالاسم فقط . اوه ! لقد توقعت هــدا مند زمن طويل . فقد تجمعت السحب في زمن شبابي .

نف__رتیتی « متحیرة » : أی سحب ؟

تى : سحب الكهنوت المستبد المتفطرس . فقد شيدت في كل مكان معابد لآمون . وكدس كهنت الثراء والباس . من الذي يجمع الضرائب ؟ الكهنة . ومقابل كل نصر أحرزه الملك على اعدائه قدم هدايا طائلة وقرابين لآمون . فاليوم ، وفي جميع أرض مصر ، السلطة الحقيقية لآمون وكهنته !

نفرتیتی « بحیاء » : ولکن هذا .. بالتأکید لاینبغی آن یکون ! تی : یا طفلتی ! ما أشد سذاجتك وانت تقولین هذا ! آن الظلم ینبغی الایکون ، واضطهاد رقیق الارض بنبغی

الا يكون . وصراح الاطفال والحيوانات ينبغى الا يكون . . كل هذا كلام من السهل أن يقال . . . ولكن هكذا تجرى الأمور .

نف رتيتي « في ثقة » : ان الملك سيكتسح ويزيل كل ظلم .

نا كنتى . انت طفلة ، كما ان اللك لم يزل طفلا . انت لا تعرفين الواقع . ففى القصور لا يسمع المرء الا ما يحب أن يسمع ! أما أنا ، « تى » ، الملكة العظمى زوجة أمنحتب الثالث ، فلم تكن معيشتى على الدوام فى القصور ، فأنا أعرف البشر ، وأعرف مرارة الحقيقة . . وأعلم أن وراء اللهفط اللين ، وعبارات الملق ، يكمن مكر الافعوان ، وضراوة النمر . المفانم . كل شىء هدفه المفانم . «صمت» وأنا أعرف جيدا ما يدور فى فؤاد ابنى ـ ليففر لى رع ! ـ فقد ساعدتعلى وضع هذه الافكار فى حناياه ، وهو يضسع نصب عينيه أن يدمر قوة الكهنوت . وهو يضسع نصب عينيه أن يدمر قوة الكهنوت . اليس كذلك ؟

تفسرتيتي : انه يريد للناس أن يكونوا سعداء . . واحرارا .

: انه _ فی اعماق قلبه _ يبغض آمون . وفی قلبی عين هذه الـكراهية آمون ، ولـكننی أنبری للعمل بمزيد من الدهاء ، فالتحدی السافر خطر ، للالك ينبغیان يعمل المرء فی الخفاء ، فی السر ، مخلخلا حجرا هنا ، ولبنة هناك ، الی ان يتداعی الصرح القوی !

نفرتيتي: وماذا تريدينه أن يفعل ؟

تى : أن برائى ويتحدث الى الكهنة بمعسول القول ، مخفيا ما فى قلبه !

نفــرتيتي : وهو ان يصنع هذا ، فأخناتون يحب الحق .

تي : اخناتون ؟

تی

تی

نفرتيتي : سيكون هذا اسمه من الآن . هكذا قال .

مى : تصرف غير حكيم ، سوف يغزع الكهنة ويكون لهم نديرا .

نفــرتیتی : وسیبنی مدینـة ، مدینـة عظیمة . هی « مدینة الافق » ، لتكون مدینة آنون ، مدینة رع .

انى : فليبن مدينة ، فهكذا صنع كل الملوك العظماء ، وليشيد فيها معبدا لرع ، فذلك ما لم يستطع الكهنة أن يعترضوا عليه ، ولكن فليشيد أيضا معبدا أصفر منه لآمون .

نفسرتیتی: ربما صنع هذا ، لست ادری . فهو ینظم القصائد ، وهی قصائد جمیلة لرع ، تحت اسم آتون .

تى : انه لمجنون !

نفرتيتي : كلا . بل هو صاحب أفكار عظيمة .

تى « بمرارة » : سيان ! فمن ذا الذى يهتم بجمال الأفكار؟ ليس الرقيق الزراعيون ، الأنهم يهتمون بالخبود والبصل . اهم الجنود ؟ انهم لايفكرون الا في الترقى. والحهنة لا يهتمون الا بالثراء والسلطان، والفنانون والحرفيون لا يهتمون الا بما يصنعونه بانفسهم . واعلمي يا كنتى ان كل جديد مريب .

نفرتيتي : وماذا تريدينني أن أصنع ؟

تى : انه لن يصفى لما اقوله ، فحكمتى تهبط على اذان صماء « تنظر الى نفرتيتى ، كمن تزنها » اما انت يا بنيتى فلديك سلطان الجمال ، وعندما تتكلمين سمفى اخناتون لما تقولين .

نفرتيتي : وماذا تريدينني أن أقول ؟

تى : دعيه يبنى مدينة . دعيه يستدعى الفنانين والنحاتين، وليكن وجهى افكاره الى القصور ، لا الى المعابد. وكلميه عن الجمال ، جمال الفن ، وقودى تفكيره الى الملذات .

نف رتيتي : اأقود افكاره بعيدا عن الرب ؟

تى : قودى أفكاره بعيدا عن الخطر ، أم تحبين أن ترى ذوجك يدمر نفسه ؟

غفرتيتي: كلا . كلا .

تى : ان الطريق اللى يريد اختاتون ان يسلكه يقود الى الدمار ، الآنه سيناصب قوة آمون العداء ، وآمون أقوى منه ، وعندئذ فسوف بدمره آمون !

:نفسرتیتی: حتی وان .. « تتوقف » .

تى : ماذا كنت تريدين أن تقولى ؟

انفسرتیتی «متحسسة طریقها» : لست بارعة ، ولن استطیع ان أقول ما في قلبي كما ينبغي !

تى : أتمى كلامك . تــكلمى . .

انفسرتيتي: اخناتون ابن الاله . هكذا يقول .

تى : جميع ملوك مصر أبناء رع . انه مجرد لقب ، ولا يعني شيئا .

تى : لا تشجعيه على هذه الفكرة ، هـذا جنون ، سيفضى الى الموت .

تفــرتيتي: بل ان الموت .. « تتوقف » .

تى : أى زوجة أنت لابنى ؟ انك تحرضينه على هذا الهراء الخطر .

نفسرتيتي: اني احبه.

تى : انقذيه اذن ...

نفرتیتی: انت لا تفهمین الوضع ، فهو لیس بهذه البساطة . فعندما افکر فی طفلتی الصبغیرة ، ابنتنا النائمة هناك فی الداخل « تومیء براسها » افهمك ، وارید انا ایضا آن أحمیها من ای شیء ، اما مع الملك فالأمر

مختلف ، لانه أعظم منى ... ولابد أن ينف لله المادته ... ولابد أن أتبعه ..

تى : انت مجنونة . حمقاء . وقد سحوك اختاتون بجنونه الدينى .

نفرتيتي: ليس الامر كذلك .

« ناهضة في غضب ومسيطرة على المشهد » : أقول لك تی يافتاة ان الخطر حقيقي جدا ، فأنا أعرف مزاج عامة الشعب في ارضنا هذه ، فهم في النهاية سيرجعون الى ما يعرفونه وهو خــدمة الآلهة ... الآلهة المريحين الصنوعين من الحجارة المنحوتة ، ولن ينقادوا اليه في اساليب العبادة الجديدة ، فكهنوت آمون رع مستقر فوق ارض صلبة . وكان الكهنة هم الذين يولون الملوك ويعزلونهم ، فهل يقدر الأسرتنا العظيمة ، اعظم اسرة فى تاريخ الوجهين، والتى فتحت امبراطورية، أن تتلاشى وتصبّح هباء ؟ وكل ذلك في سبيل الخيال الذي يستفحل في عقل رجل وهو في حداثة السن ؟ أنا وانت امراتان يابنيتي ، ولدينا حكمة النساء . وجميع الرجال أطفال ، مجرد أطفال ، ولابد أن بقادوآ ، وتلاطفهم بالكلمات الناعمة والقبلات ، وبذلك تُنقدهم من عواقب حمقهم .

نف_رتيتي: اخناتون ليس طفلا.

تى : يظل الرجال اطفالا ما عاشوا . هذا شيء أعرفه أنا .

نفــرتیتی : ربما ... لاننا نختار آن نجعلهم هکذا .

تى : انت حمقاء . . حمقاء حسناء . . فأنت لا تفهمين شيئا! « تخرج غاضبة ، وبعد دقيقة تنظر نيجيميت (١) بحدر من بين الستائر الوسطى » .

نيجيميت : اانت وحدك يا اختى ؟ « تدخل » احسبنى سمعت صوت اللكة العجوز ! ؟

⁽۱) تنطق کما لو کانت تکتب هکلا : NEJEMET

نفــرتيتي « شاردة » : لقد خرجت لتوها .

نیجیمیت : انی علی الدوام خانفة منها . السکل یقولون انها امراة شدیدة البراعة . لقد حکمت الملکة سنین طویلة ، وکان فی استطاعتها ان تحرك الملك علی هواها . الکل یعلمون هذا . واحسبها کانت جمیلة الشکل یوما ما . اما الآن فهی بشعة . وما افظع ان یفکر المرء فی انه سیفدو مسنا قبیح الشکل «ترتب وجهها ، وتنادی» : «بارا » . . « رینیهیه » . . (تظهر القزمة السوداء «بارا») : ایتنی بمرآتی « تلاحظ آن نفرتیتی تدیر عینیها بعیدا » آنت تکرهین اقزامی . . . لااذا ؟

نفرتيتي : الأنهم شديدو القبح .

نيجيميت : « بارا » حكيمة جدا ، عليمة بأسرار بلاد « بونت » PUNT ، وهي قادرة أن تصنع التماثم وأشربة المحمة ، ولديها عصارة نيات يسبب الموت السريع ولا مكن اكتشىاف اثره! (تحضر « بارا » المرآة ثم تنصرف . . وتقول نيجيميت وهي تنفحص وجهها) : ومع هذا فأنت قد تكونين حكيمة لأنك لا تنظرين اليها الآن ، فليس من الملائم أن يأتي ملك مصر القادم معوج التكوين ! . . لـ كم ابدو عاطلة من الحسن . . . انت طبعا كنت دائما حسناء الاسرة يا نفرتيتي ، ولكني أوتيت الذكاء . ثم اني طموحة ، الحق انني كان ينبغي أن اكون ملكة مصر ! . . اتذكرين عندما استطلعت بارا الطالع في الرمل وتنبأت بأني سأتزوج ملك مصر، واغدو ملكة مصر ؟ والحقيقة اني صدقتها ، واذا بك انت آخر الامر التي وقع عليك الاختيار! لقد غضبت يومنَّد على بارا غضبا شديدا ، وناحت هي وزحفت على الارض واقسمت أن الرمل لا يكذب أبدًا! العل الملك يريدني زوجة ثانية ؟ أن أفكاره عن النساء

غريبة جدا ، لا تشبه مطلقا افكار الملك السابق. ماذا بك ما نفرتيتي ، ولماذا لا تحيين ؟

نفسرنیتی « مضطربة » : اننی أفكر .

نيجيمبت الا جدوى من كونك ملكة مصر ، لقد كنت أنا خليقة أن أقوم بهذا المنصب خيرا منك بكثير ، فاللك غارق في الاحسلام ، متقلب المزاج ، وهو بحاجة الى من يوقظه ... و ... يسيره !

نفسرتيتى: صه يا اختاه!

سيجبسيت : عزيزتى . . أعرف شدة الطيش فيما أقوله ، ولكن هذا هو طبعى . وهذا هو السبب في اننى واخناتون ما كنا لنتفق . وانا لا أعتقد أنه أوتى شيئا من روح الفكاهة ، فهو مفرط في تدينه ، وبفظاعة ! لقد كان الدين دائما يضجرنى . . بكل تلك التماثيل الحجرية التى لها رءوس حيوانات ! . . أعنى أن المرء لايستطيع أن يأخذها مأخذ الجد ، كما يفعل العوام ! وأنه لشيء حسن بالنسبة لهم ، بطبيعة الحال ، أن يجدوا شيئا يؤمنون به «صمت» : نفرتيتى ! لا أعتقد أنك مصفية لكمة واحدة مما أقول !

نفرتيتي: آسفة يا أختى ..

نيجيمبت : انت حقيقة غاية في العذوبة ياحبيبتي . ولست أرى من العجب أن يكون اخناتون مجنونا بك الى هــذا الحد ، بحيث لا يتزوج أو يتسرى بنساء أخريات ! آوه ، انه ما كان ليصلح لى على كل حال «صمت» ان لديكم قائد حرس في منتهى الوسامة . . ما اسمه؟ حور محب ؟

نفرتيتي : نعم .

نبجيميت : انه نموذج الرجل في نظرى . لقد تحدثت معه ذات مرة ، فكان شديد الاحترام لي بالطبع ، وما الي

ذلك ، ولكنه لم يبد اهتماما . فهو شديد الإخلاص للملك ، اليس كذلك ؟

نفرتيتي: بلي . فهو أشد خدم الملك اخلاصا له .

نیجیمیت : والملك شغوف به جدا ، والرجال یجلبون السام عندما یکونون شغوفین بعضهم ببعض ، فیما أظن ، فكلامهم دائما عن الصید ، أو المعارك ، ولا یتحدثون ... كما نتحدث نحن ... عن الناس !

نفــرتيتي « ناهضة) : يجب أن أمضى الى طفلتي .

نیجیمیت « وهی تری نفرتیتی خارجة » : لست أدری ساد، بك الیوم . . ما أشد تبلدك . « تدخل « بارا » بینما نیجیمیت تتثاءب » اقرئی لی الطالع . « تأتی بارا برجاجتین غریبتی الشسكل بهما رمل ، وتعطیسهما لنیجیمیت التی تسكب الرمل علی الارض ، وتجشم بارا فوقه ، وتهتز جیئة وذهابا علی عقبیها وهی تتلفظ بزمجرات آلیة ، الی أن یبدو علیها آنها راحت فی نوع من الشرود او الفیبوبة » :

بسسسارا : ارى .. ارى .. هنا الرمل يصعد ... ولكنه اولا منخفض ... ايام كثيرة يجب ان تمر ... أيام كثيرة ... العظمة قادمة ... قادمة ... انى ارى التعبان المزدوج .. ارى تاج مصر ... على راسك وراسه ... سيد الارضين ، مصر العليا ومصر السفلى ... خرائب من الحجارة ... العمال يكشطون اسماء من الصخر ... انه قادم ، وقدماه ثقيلتان على التلال ... وقع أقدام ... ألوف الاقدام ... أقدام جنود ... أرى العبد .. ارى النيران القدسة .. أرى .. ارى ... أرى ... أرى

نيجيميت : يا لك من غشاشة عريقة يا بارا .

يسلا : لست غشاشة يامولاتي .. وما أقوله يحدث .

نیجیمیت : بل آنه لا یحدث ! آنت دائما تعدیننی بزوج ، ولکنی لم اتزوج حتی آلان !

بـــارا : سيكون لك زوجان ٠٠ اثنان !

نيجيميت : اتوقع أن يكونا خيبة أمل لى عندما أحصل عليهما ! « يدخل حور محب من اليمين »

حور محب (محييا): صاحبة السمو ٠٠٠

نيجيميت « تنظر اليه بحظوة » : ما الخبر ياحور ٠٠ حب ؟

حور محب: أوامر جـــلالة الملك ، الى الملكة العظمى ، الزوجة الملككية : ان السفينة الملكية قد أعدت ، وكذلك سفينة الحاشية . فسيرحل الملك هابطا فى النيل مع الملككة بحثا عن موقع للمدينة الجديدة .

نيجيميت : ساخبر شقيقتى « وهو يستدير لينصرف » ابق لحظة ياحور محب ، حدثنى قليلا عن سوريا ومعاركك هناك ، فلابد انها كانت شائقة للفاية .

حور محب: عفوا يا صاحبة السمو ، فأمور الملك تنتظر التصرف، ولابد لى أن أشرف على تحميل السفينة «يخرج» .

نیجیمیت « مفیظة » : حلف ! « بارا تجلب ثوبها »

بـــادا : سيدتى .. سيدتى .. « تشير الى البــاب اللى خرج منه حود محب »

نیجیمیت « وبالطریقة التی یتحدث بها انسان الی کلب » : ماذا ؟ بسسارا : علی راسه . علی راسه « تشیر بیدیها اشسارات تدل علی الثعبان والتاج » .

نیجیمیت « محملقة » : علی راسه هو ؟ بارا « مؤمنة » : نعم . . نعم .

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نیجیمیت : علی راسه هو ..

« نیجیمیت تحملق فی البیاب الذی خرج منه حورمحب، وببدوعلی محیاها سیاق جدید من الافکار، فیبدو وجهها ناطقا بالحصافة ، والحدر ، والکر! »

المنظر الثالث

المنظر: السفينة الملكية ، والنيل في المؤخرة ...

الوقت: بعد شهر من الزمن ..

أخناتون يقف في وضع القيادة في وسط السفينة ، ونفرتيتي خلفه بقليل ، وحور محب في القدمة ، بينما يقف « بيك » _ وهو معماري شاب _ ومعه رسوماته وفادته « خيط البناء » بقرب الملك . وهناك كاتب يقف في انتظار تسجيل كلمات الملك . وهناك أيضا نوتية الخ.

اخناتون : هذه بقعة جميلة ، شمال مدينة « طيبة » بثلاثمائة ميل . هنا ستقام المدينة . فما قولك في هذا يا بيك؟

بيك: جلالة الملك على صواب بلا جدال ، فهاهنا بقعة مثالية لانشاء مدينة .. مدينة جميلة لم يعرف النساس. لها مثيلا من قبل!

اخناتون : هنا على حافة النهر ، حيث الارض خضراء كالرمرد ، هنا ستكون حدائق قصرى وقصر الليكة « يسجل بيك هذا » وفيما وراءها ستقوم القصور نفسها ، وستجلب الاشجار وتفرس ، ومن وراء القصور سيقوم المعبد اليكبير الذي سأشيده لابي «آتون» ، وفيما وراء ذلك أيضا ، في واجهة الجرف الصخرى ستنحت مقبرتي ومقابر نبلائي واتباعي ، وستحفر بحيرة ، . . بحيرة الليكة نفرتيتي (لنفرتيتي) : أو ترين هذا على ما يرام يا مليكتي الميكتي الميكتي

نفرتیتی: علی ما برام .

اخناتون : هل سنكون سعداء هنا ، في « مدينة الافق » ؟ نفرتيتي : لن تكون هناك سعادة كسعادتنا . .

أخنساتون : بهذا أومن (ينظر كل منهما للآخر في حب ، ثم يقول بصوت « رسمي » مرتفع) الملك ابن رع ، الصـقر الذهبي ، لابس التاجين في هليو بوليس الحنوبية ، ملك مصر العليا ومصر السقلي ، ابن رع الوحيد ، ابن الشمس ، سيد السماء ، كاهن رع الاعظم ، المنتشى في الافق الذي هو اسمه ، وبالنار التي في آتون «بسكن قليلا ، وقد خر الجموع ساجدين ما عدا الملكة» ها هي مدينة أفق آتون التي رغب الي آتون أن أقيمها له لتكون صرحا وأثرا باقيا لاسم جلالتي العظيم الي الابد . لأن أبي آتون هو الذي جاء بي الى مدينـــة الافق هذه _ فلم يوجهني اليها نبيل ، ولم يقدني اليها رجل من أهل الارض _ قائلاً : « يليق بجلالة الملك أن يقيم مدينة في هذا المكان » . كلا . بل كان آتون أبي هو الذي وجهني كي أقيمها له « يرفع يده» أن رع هو اله آنون ، أبي الحي ، أنه آنون العظيم الحي ، واهب الحياة ، القوى البأس ، الذي يجبل نفسه بيديه ، ويشرق ويفرب في كل يوم بلا انقطاع. وسواء أكان في السماء أو في الارض ، فكل عين تراه وهو يمالا الارض بأشعته ويجعل كل وجه يحيا . وبرؤیته تقر عینای کل یوم ، عندما یشرق فی معبد آتون هذا في مدينة الافق ، فيملأه بذاته ، عن طريق أشعته ، حميلا في محبة ، ويضعها على ، في حياة وطول أيام ، الى أبد الآبدين !

سأبنى معبد آتون لآتون أبى فى هذا الكان ، وسأبنى لنفسى قصر القرعون ، وسأبنى قصر اللكة فى هدا المكان ، وستشيد لى مقبرة فى الجبال الشرقية ، وهناك أدفن ، وهناك تدفن الزوجة العظيمة الملكة نفرتيتى ، وتدفن أبنة الملك «ميرياتون » . وأذا مت

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

في أي بلد ، في الشمال أو الجنوب ، أو الشرق أو الفرب ، سيؤتى بي الى هنا ويتم دفنى في مدينة الافق ، وأذا ماتت الملكة العظمى نفرتيتى في أي مدينة ، في الشمال أو الجنوب ، أو الشرق أوالفرب ، سيؤتى بها الى هنا ويتم دفنها في مدينة الافق. وكبار اللكهنة والآباء المقدسون وكهنة آمون سيدفنون في الجبال الشرقيسة ، والمسسساحة التي بين حجارة الحدود الاربعة ، من الجبال الشرقيسة الى الجبال الفربية ، هي مدينة الافق المستقلة بداتها ، وهي خاصة بأبي دع آتون ، جبالا ، وصحارى ، ومراع ، وجزرا ، وأرضا مرتفعة ، وأرضا منخفضة ، ومراع ، وقرى ، وبشرا ، وبهائم ، وسائر الاشياء التي سيوجدها أبي آتون الى أبد الآبدين (تزداد حماسته ويرفع يديه الى السماء ويقول) :

یا آنون الحی
لقد جعلت ابنك اخناتون .
حكیما فی غایاتك .
وبقوتك ،
یوجد العالم فی قبضة یدك .
وكما خلقتهم ،
عندما تشرق یعیشون ،
وعندما تغرب یموتون .

لانك البقاء ، وبك يعيش الانسان ، والعيون تنظر الى بهائك ، الى أن تفرب .

كل عمل يوضع جانبا ،

عندما تغرب في الفرب .
وعندما تشرق ينمو كل شيء
الأنك أسست الارض
وانشأتها لابنك
الذي انحدر من أطرافك .
الملك الذي يحيا في الحق
« وبابتهاج فائر » .
اخناتون الطويل العمر
والزوجة الملكية المعظمة محبوبته
سيدة الارضين
التي تعيش وتزدهر الى أبد الآبدين !

المنظر الأول

الشهد: شاطىء النيل قرب طيبة .

الزمان : بعد ثماني سنوات .

" ثلاث نساء يغسلن الثياب في النهر . الكاهن الاعظم « مريبتاح » جالس مستندا الى نخلة ، وقد التف بعباءة ، وراسه الحليق مفطى بحيث يختفى داخل برنس، وهو يتظاهر بالنوم » .

المرأة الأولى: ما الأخبار ؟

المرأة الثانية : ارتفعت أسعار الدقيق .

المرأة الأولى: مرة أخرى ؟

المرأة الثانية : نعم . وكرش زوجى يحتاج الى كميـــة كبيرة كي يمالاه ، ١٦ كسرة كل ظهر .

المرأة العجوز: كل شيء تفير في هــده الايام ، ولم تعد الامور كما كانت أيام زمان ... ولم يعد في مقدورك حتى أن تشترى جعرانا لتضعيه على صدر الميت .

المرأة الأولى : هل سمعتما آخر الاخبار عن المدينة الجديدة ؟

المرأة الثانية: لا .

المرأة الأولى : هناك تماثيل ولوحات منحوتة كثيرة للملك والملكة والملك المقبلات !

المرأة العجوز: يا للفظاعة!

المرأة الأولى : انها الحقيقة ! شقيق زوجة ابنى رآها بعينيه ...

المراة العجوز: ماذا جرى للدنيا! لا احتشام، ولا دين! انظرا الى اللبكة العجوز؛ انها وقور؛ لايمكن أن يراها أحد مرتدية هذه الاقمشة الشفافة ، كاشفة عن جسمها في هذا الموضع ، وذاك ، وفي كل موضع ، على نحو ما تصنع الملكة الجديدة!

الراة الثانية: انها تركب مع اللك المركبة اللكية في المناسبات العامة ويداهما متشابكتان!

المرأة الأولى: ما للهول!

المرأة الثانية : أي نعم ! فسائق المركبة الرابع اخبر عمى بذلك .

المراة العجوز: شيء مقزز!

المرأة الأولى : خبرينى ، اصحيح أم مجرد لفط فارغ ان الملك ليست لديه زوجات اخريات ، غير المسكة نفرتيتي فحسب ؟

المراة الثانية: بل هي الحقيقة بعينها . سائق المركبة أخبر عمى بدال . والجميع يتحدثون عن ذلك !

المجسوز : الا توجد نساء على الاطلاق في حريمه ؟

المرأة الثانية: كلا.

المجوز : وهو الملك العظيم ؟! ماذا جرى في الدنيا ؟

المرأة الأولى: امرأة واحدة فقط ؟! أعرف ماذا عسى أن يقول زوجي تعليقا على ذلك . سيقول: « تهمس في أذن المرأة الثانية ، وتضحكان معا »

العجوز: خدا حدركما.

المرأة الأولى: لابوجد هنا من يسمعنا .

المرأة الثانية : لايمكن أن يكون اللك مفرط الرجولة وله امرأة واحدة!

المرأة الأولى: اتمنى أن أرى زوجى وله أمرأة وأحدة لو صار ملكا! أنه خليق أن تكون له ثلاثمائة أمرأة على الأقل! وأن نكون له ثلاثمائة ولد بعد سنة وأحدة!

المرأة الثانية : كلنا نعرف ان زوجك اسد وثور!

العجــوز: على ذكر الثيران (تخفض صوتها) لقد الفيت الثيران MNEVIS المقدسة الموجودة في « منيفيس »

المراة الثانية : ماذا ؟

العَجسوز : أن تربى هناك بعد الآن ثيران مقدسة « تهز رأسها » يا لها من أيام سيئة ، شريرة ! لم يعد أحد يهتم بالدين !

المرأة الأولى: بل أنهم يضطهدون المعابد أيضا!

المرأة الثانية : أجل . أن أبانا آمون كأن يرعانا . أما الآن فلا اله لله لنا أطلاقا !

المجــوز : هذا ما يقوله زوجى . أنه يقول أن الشمس ليست الها . فقد كانت موجودة هناك دائما !

المراة الأولى: وعلى كل حال فانه غير مسموح لك بعبادة الشمس ، لأن هذا خطأ أيضا ، بل المسموح به عبادة الحرارة التي في الشمس ، أو هراء آخر من هدا القدل !

العجــوز : هذا كلام فارغ لا معنى له .

اللواة الثانية : طبعا لا معنى له .

العجــوز : لقد جن العالم!

المراة الأولى: اتعتقدون ان هذا صحيح « تتلفت حولها ويظلق الحاهن الاعظم غطيطا »

المرأة الثانية: ماذا ؟

المراة الأولى: تلك الحكاية القديمة عن الملكة: انها لم تنجب ولدا ، وان هذا الولد قد دس على الملك السابق فهو ليس ابنه اطلاقا ، وان والده الحفيقى شاب من كهنة رع!

المراة الثانية : انى لم اسمع قط هذه الحكاية !

العجــوز : من الجائز انها صحيحة .

المرأة الأولى: ويقولون (تهمس)

المرأة الثانية : وأنا سمعت (تهمس ، وتتضاحكان) .

العجــوز: الزما الحذر ، ستتعرضان لجدع الانف وشــق الاذنين لو قلتما هذه الاشياء!

المراة الأولى: اوه! في وسعك ان تصنعى ما شئت هذه الايام ا فلا احد يبالى ا فاذا سرقت منك ماشيتك وحملانك لن تجدى من تتجهين اليه بالشكوى . وقد يأخذون حلدك ، ويغشونك في الخضر . . الخ

العجــوز: يا للعار!

المراة الثانية : يقال أن الامر ليس بهذا السوء في مصر السفلي .

المرأة الأولى: كلا . فالشريف حور محب هو الحاكم هناك ، ولن يسمح بهذا .

المراة الثانية : ٥٦ ألشريف حور محب! هاكم رجلا!

العجــوز : رجل على ما ينبغى ... كما في الايام الخوالي .

المرأة الأولى : انه النموذج لما ينبغي أن يكونه وزير اللك ...

المراة الثانية: وهو رائع الطلعة!

المراة الأولى: الـكل يخشاه . ولا أحد يستطيع أن يخدعه . فهو يعرف كل ما يجرى في كل مكان .

المجـوز: هذا هو الطراز الذي تعودناه سابقا ، كان الوزراء بومند بحترمون الآلهة .

المراة الاولى « تنهض ململمة غسيلها » : لقد انتهى كل هذا . ويا لها من متعة لو كنا سيدات ورجالا في البلاط ، فاني اتصور نفسى راكبة عربة ، مرتدية ثوبا شفافا ذا اشرطة « تتخذ وضعا بحاكي الوقف » .

العجــوز : اذن لصب زوجك جام غضبه عليك لو انك حاولت مثل هذه التصرفات ، فهو رجل محتشم .

المراة الثانية: يقولون ان ما يجري في البلاط مفزع ، من رقص. وعرى !

المرأة الأولى: لا تقولي هذا .

المراة العجوز « تجمع حزمة ثيابها » : اننا نعيش في أوقات فظيعة

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

جدا . ولست ادرى ماذا ستكون نهاية هذا كله! ؟ « تنصرف النساء الثلاث من جهة اليسار ، ويكدن يصطدمن وهن خارجات به «بتاحموز» وهوداخل ، في زى مواطن عادى ، لا في زى اللكهنة . الكاهن الاعظم يتحرك ، وينتظر لحظة ثم يخلع البرنس كاشفا عن رأسه الحليق ، يحييه بتاحموز باحترام وبانحناءة كبيرة » .

الكاهن الاعظم: مرحبا بابني ، بتاحموز .

يتساحموز : التحيات لك يا أبي الاقدس ، لقد استحسنت الا أقدر التبدية .

الكاهن الاعظم: كانت هذه حكمة منك . وهذا مكان صالح للقاء .
فلا أذن هنا تتجسس علينا . يضاف الى هذا ان
حديث النساء على حماقتهن وجهلهن كان أحيانا
لا يخلو من فائدة . فالنساء ياعزيزى بتساحموز
يمثلن تمثيلا كافيا ما يمكن أن نسميه « قوة الرأى
العام » . تذكر هذا .

بتساحموز : سأتذكره يا أبي الاقدس.

الكاهن الاعظم: والآن ما الاخبار من « مدينة الافق » الجديدة ؟

بتساحموز « مخرجا لغافة بردى » : احمل اليك هذا سرا ، من طرف الامرة نيجيميت !

الكاهن الأعظم « يفضه » : وماذا بشانك انت ؟

بتساحموز: لم بثر أى شك فى اننى شخص آخر غير ما ادعيه: نحات شاب يتوق للنجاح فى الفن الجديد الذى أنشأه الملك . وقد أبدى لى الشريف «بيك» ـ كبير مثالى الملك ـ حظوة ، وأثنى على عملى ، فتوطد مركزى.

الكاهن الاعظم: هذا كله حسن حتى الآن « يطالع البردى ، ثم يلفه ثانية وهو يفكر » اذن فالملكة نفرتيتي وضعت بنتا أخرى ؟

بت احموز : أجل أيها الآب المقدس .

الكاهن الاعظم « متأملا » : وهى آية واضحة على غضب آمون ، واعتقد أننا يمكن أن نعتمد على شعب مدينة «طيبة» كى يأخذوا المسألة على هذا الوجه « يفكر لحظة » ترى هل توجد رقابة مشمددة في مدينه الافق لاقتناص الحواسيس ؟

بتساحموز « باسما » : كلا يامولاى . لست معرضها هناك لاي خطر .

الكاهن الاعظم: هل يعتقد القوم هناك أن قوة آمون وكهنته قد تحطمت ؟

بتــاحموز : تماما .

الكاهن الاعظم: ما اشد سذاجة الشبان وحماقتهم! ان الملكة العجوز ما كانت لتصل بها الحال الى مثل هذا التجرد من الدهاء . ولذا جعلت مكان لقائنا هنا ؟ على شاطىء النيل . أما فى المدينة فآذان الملكة « تى » لم تزل مرهفة . « يدرس البردى مرة اخرى » وماذا لديك من رأى بخصوص النبيل الشاب توت عنخ آتون ؟

جتاحموز : توت عنخ آتون ؟ انه مخطوب لابنة الملك الثانية ، المدعوة « عنخبا آتون »! (۱)

الكاهن الاعظم: وماذا عنه هو شخصيا ؟

بتساحموز : ان هو الا غلام . . صبى اطيف ذو مرّاج حماسى ودود .

الكاهن الاعظم: أهو شديد الاخلاص لاخناتون ؟

بتـاحموز : أجل يا أبى الاقدس . أن هؤلاء الشباب معجبون بأخناتون حتى العبادة .

الكاهن الأعظم: أمن رابك اذن أن توت عنخ آتون متصف بالثبات

ANKHEPAATON (1)

بتساحموز « مترددا » : الثبات على المبدأ ؟ لا اكاد أعرف يا أبى د الكاهن الاعظم : أن الاميرة نيجيميت تقول أن توت عنخ آتون شديد الاعجاب بحور محب .

بتساحموز : هذا صحيح ، فهو في سن عبادة البطولة .

الكاهن الاعظم: لقد كان حور محب دائما ملهما للشباب ، فلديه موهبة القيادة. أهو لم يزل متمتعا بالحظوة العظيمة لدى الملك ؟

بتساحموز : اكثر من أى وقت مضى . فالى جانب الملك يقف دائما السكاهن « آى » والشريف حور محب ، الذى لم يعد قائد جميع جيوش مصر فحسب ، بل لقد عينه الملك أيضا حاكما للشمال ، ولسائر مصر السغلى.

الكاهن الاعظم: حور محب . . حور محب . . الرجل الوحيد ذو القدرة الخارقة في مصر . جندى بالفطرة ، وقائد مطبوع . . وقد تربى على الايمان بآمون ، ومع هذا فهو ليس معنا ، بل ضدنا .

بتاحموز : اليس ممكنا ، أيها الآب الاقدس ، اذا عرضنا عليه مكافأة ثمينة . . ؟ « يسكت سكوتا ذا مغزى » .

الكاهن الاعظم: تعلم كيف تعرف الناس يا بتاحموز ، ان الشخص. الذي يستحق أن يشترى ، لايمكن في الاغلب الاعم أن يشترى ، وهذا هو الحال مع حور محب . . ومحاولة مثل ذلك السلوك معه تؤدى الى كارثة .

بتــاحموز : لقد كان ذلك منى اقتراحا طائشا ...

الكاهن الاعظم « لنفسه تقريبا » : رجل لا يكترث للنساء ، وهو مع ذلك جذاب لديهن . «ينظر الى البردى متفكرا» وفيما يتعلق بالأميرة الملكية نيجيميت فلتلزم التحفظ كله با بتاحموز . ولا تدع احدا يدرك ان بينكما اى اتصال خاص !

بتساحموز : انى ملتزم اشد الاحتياط . ومن باب المسسادفة

كلفونى بالعمل فى اتمام نحت بارز يمثل الاميرة مع قرمتيها « بارا » و « رينيهه » ، وبذلك تسلح فرص الكلام بيننا بصورة طبيعية . والاتصالات الاخرى تتم عن طريق « بارا » ، وهى شديدة الولاء لسيدتها ، واخلاصها لها على أتمه .

الكاهن الاعظم : هذا حسن ،

بتاحموز « متنهدا » : هذه أيام نحس لآمون ، وهي تزداد سوءا ، ساعة فساعة . . وآحيانا بثقل قلبي داخل صدري وأنا في مدينة الافق ، فهذه العبادة الدنسة تزدهر وتنتشر في أرض مصر ، ونحن لا حول لنا ولا قوة !

الكاهن الاعظم: انت شاب وقليل الصبر ، وتحكم بظواهر الامور، ان قوة آمون لم تضعف ، وانما هى تعمل سرا ، في الخفاء ، ولئن صارت معابد الاله الكبرى الثمانية مهجورة ، وصودرت اموالنا وأراضينا ، الا ان قوة آمون لم تهزم ، فآمون يسخر كل شيء لفاياته ، يسخر طموح النساء وغيرتهن ، وعبادة الشهباب للبطولة ، وغطرسة الملك الرتد واهماله ، ان آمون لايمكن أن يهزأ منه يا بتاحموز ، وفي استطاعة كهنة آمون آن يعملوا في الظلام ، كما أن في استطاعتهم أن يعملوا في النور ، فدع الاحمق الصغير السن يرين مدينته ويزخرفها ما شاء ، فالكلمة الاخيرة لم ينطق بها بعد !

س____ار

المنظر الثاني

المكان : جناح الملك في مدينة الافق « تل العمارنة » .

الزمان : بعد ستة اشهر .

والبناء خفيف ، كثير التهوية ، مزخرف زخرفة بهيجة الاوان ، تمثل جوانب من حياة الطيور والحيوانات ، وهناك جرار كبيرة من الخزف الملون ، والمدخل الى جهة اليسار ، وعن اليمين شرفة خشبية تطل على النهر ، واربكة طويلة في اقصى اليمين ، ومنصة مرتفعة في الوسط، و « نفرتيتى » جالسة فوقها في وضع نموذج للرسم أو النحت ، وهناك كراسي ومقاعد ذهبيسة فوق المنصة ، والى البسار وقف أخناتون يضع لمسات اللون الأخيرة على تمثال رأس نفرتيتي الشهير ، وهو مرتد ثوبا بسيطا من الكتان ،

لا أستطيع أن أصنع أكثر من هذا ...

نفرتیتی « بصوت خافت » : هل تم ؟

اخناتون « قانطا مكتئبا » : نعم . نعم .

نفرتیتی : هل استطیع ان اری ؟ « اختاتون لایرد ، فتنزل وتاتی الی جانبسه » اوه ! « تشهق بشدة » اخناتون « مشيحا »: لا استطيع ان أصنع أكثر من هذا . ليس هذا ما كنت أعنيه ولا مارايته .

نفرتیتی: ولکنه جمیل ، جمیل .

اخناتون: لا . لا . كله خطأ . . خطساً كله . . « في نوبة من العصبية الفنية يتمشى جيئة وذهابا » .

نفرتیتی « برقة » : انت دائما تقول هذا ... وهو غیر صحیح .

اخناتون: أنت لا تفهمين . ليس هـــذا مارأيته هنا « ينقر على رأسه » . لو كنت تعرفين . . . لو انك كنت تعرفين ، لحان يجب أن . . . كان ينبغى أن . . « يبدى اشارات لا جدوى منها ، محاولا التعبير عن نفسسه » . . . سأحطمه . . .

نفرتیتی « تقف بینه وبینه » : لا . لا . انا امنعك . « تبتسم قلیلا » و تتخذ لهجتها نقمة من تحدث طفلا » ان أسمح بتحطیم رأسی الجمیسل . انتظر حتی براه « بیك » وأستمع لرأیه .

اخناتون : « بيك » . . « بيك » . . انه يطرى كل ما أصنعه ، فتملق ألملك هو التصرف الوحيد الحكيم .

نفرتيتى : ليس « بيك » هكذا .. بعض الآخرين هكذا ؛ أما هو فلا ، انه أمين .

اخناتون: أقول لك أننى أبغض مرآى هذا التمثال!

نفرتیتی « تفطیه بقماش » : ان تنظر الیه مرة اخری حتی الفد،
بل ربما بعد آیام کثیرة . فانت دائما هکدا ، وجمیع
الفنانین سواء فی ذلك . فهم دائما لایرضون عما صنعوه
متی فرغوا منه « متعجبة » وهدا یبدو لی شیئا غریبا،
فلو انی صنعت شیئا جمیلا لیکنت خلیقة ان اسر به
جدا ، واجری هنا وهناك ، واصفق بیسدی وانادی
قائلة : « انظروا . انظروا . أو لیس هذا جمیلا ؟ »

اخناتون « يبتسم لها ، وقد هدا وافضى متسامحا » ه

أخناتون « برقة » : لا حاجة بك الى هذا . فأنت الشيء نفسه.

نفرتیتی: أی شیء ؟

اخناتون : الجمال .

نقرتيتى « هازة رأسها » : أوه ، لا ، بل أن الجمال يكمن في عينيك ، . في يدك ، في قلبك ، وهناك في مصر ألوف النساء اللواتي يفقنني جمالا ،

اخناتون : بالنسبة لى لا توجد الاامراة واحدة جميلة، هينفرتيتي.

نفرتیتی « رافعة طرف القماش وناظرة الی التمثال »: نعم ، انی أری هذا « ناظرة الی یدیها » لابد أن یكون عجیبا أن ... یصنع المرء أشیاء « تحرك یدیها كمن تجربهما ».

اخناتون : يدا نفرتيتي الجميلتان وهي تودع آتون عند الغروب بالصلاصل به المرصعة . سأصوغهما من الصلصال . . يدى نفرتيتي هاتين « يغوص في المضجع » ولكن ليس الآن ، فأنا متعب جدا . « يغمض عينيه . وبعد دقيقة يفتحهما وينظر نحوها » ماذا بك ؟ شيء ما يحزنك ؟!

نفرتیتی : أفكر فی اننی عاجزة أن الد .. ابنا (تتكلم بمرارة عمیقة وخزی) .

اخناتون : « نصف قائم » ياحبيبتى .. « تنظر نفرتيتى اليه وتركع بجواره باكية » .

نفرتیتی : خمس بنات . . خمس بنات . . وما من ابن ذکر، یلبس التاج الزدوج!

اخناتون: اباك . ایاك . سعادتنا عظیمة جدا ، فلا تدعی شیئا یعکرها . وهل فی مقدورنا آن نحب ابنا اکثر مما نحب صفیرتنا میری آتون (۱) وعنخبا آتون . .

★ الصلاصل آلة موسعة صغيرة مخشخشة كانوا يستخدمونها فيعبادة ايزيس (المترجم)
 (۱) MERYATON

تفرتيتى : ولكننى كان ينبغى أن أمنحك ابنا . ابنا ! أتعرف ماذا يقول الناس فى المدينة « تخفض صوتها » : انه فضب آمون !

اخناتون : يقولون هذا هنا .. في مدينة الافق ؟

نفرتيتي : لا . لا . . بل في المدينة القديمة .. مدينة « طيبة »

أخناتون « ضاحكا »: طبعا . فكهنة آمون لابد أن يقولوا ويصنعوا كل ما يقدرون عليه ، فسلطانهم تحطم ، وخزائنهم صودرت وخصصت لخدمة أبى « آتون » . فلا عجب أن ينطلقوا هنا وهناك نافثين النكاية والافك . وماذا تتوقعين من عقرب غير اللاغ « مومنًا بيده » دعيهم وشانهم .

نفرتيتى : ولكن الناس . . الناس يصدقونهم !

اخناتون « بثقة » : المسنون جداً ، والاغبياء فقط ... هؤلاء الله بن خدموا آمون زمنا أطول من أن يسمح لهم بالتغير ولكن محبة آتون تزداد وضوحا لدى شعبى يوما بعد يوم « حالما » لقد أعطيتهم الحياة بدلا من الموت ، والحرية بدلا من اغلال الشعوذة ، والجمال والحق بدلا من الفساد والاستفلال . لقد انتهت الايام الفابرة السيئة بالنسبة لهم ، وأشرق نور آتون ، وفي استطاعتهم أن يعيشوا في سلام ووئام متحررين من ظل الخوف والطفيان!

نفرتيتي : أتظن . . أتظن حقيقة أنهم يدركون ذلك ؟

اخناتون : انهم مفرطو الفباء « باسما » وعقولهم تتحرك ببطء ، ولكن من ذا الذي على وجه هذه الارض يؤثر العبودية على الحرية ؟

نفرتيتي « متراجعة ومقطبة قليلا » : حورمحب لا يفكر كتفكيرك.

اخناتون « بحنان » : حورمحب يظن اسوأ الظنون دائما ، بوجهه . الحاد القطب ، انه لا ينفك ينعب وينعب وينعب !

نفرتيتي « بغيرة » : ما أشد تعلقك بدلك الرجل!

اخناتون : لماذا ترهینه یا نفرتیتی ؟

نفرتیتی « ببطء » : هو .. یکرهنی .

اخناتون : لا . لا .

نفرتیتی : بلی . یکرهنی . انه یزدری النساء .

اخناتون: لعل لدیه اسبابا وجیهة لذلك . فلیس من المیسود للجندی ان یری افضل الجوانب فی المراة . بل انجزها من تربیته نفسها ان براهن فی صورة اسلاب أو سبایا . . لا اکثر .

نفرتيتى « بالحاح » : لماذا تهتم به الى هذا الحد ؟ ليس بينكما شيء مشترك . وأفكاركما ليست واحسدة بحال من الاحوال . بل انه لايؤمن بالهك ، فهو في صميم فؤاده لم يول من عباد آمون !

اخناتون: لا . لا . يا نفرتيتي .

نفرتيتي: بل هي الحقيقة ، أقول لك .

أخناتون « متفكرا » : من ناحية ما ، ربما ... فحورمحب شديد الولاء للأفكار . وقد تربى في ظلال آمون ، ويحتاج الى وقت طويل كى يتخلص من هذا الظل . فما كان جده يؤمن به في عهد امنحتب الثانى فهو صالح في نظر حورمحب . «يتكلم باستنكار ولكن بشفف» والفريب اننى مع ذلك أحبه لهذا السبب . فهو غير مستعد في سبيل ارضاء ملكه وصديقه أن يتظاهر بغير ما يشعر به . أن في حور محب شيئا حقيقيا ، وبرغم كلعناده فهو غير احمق ، وما دام الامر لا يحتاج الى خيال فهو حصيف جدا ، ثم أن له جسما بديعا ، كالحديد . ولقد كنت على الدوام معجبا بتلك الصفة فيه .

« صمت نرى خلاله على وجه نفرتيتى ما يدل على تقديرها لما يتصف به هذا الصمت من حدة لاذعة ٤ فاختاتون شديد الشعور بضعفه الجسماني »

- اخناتون : أوه ! انه شخص صالح من جميع الوجود .. واقعى، وقوى ، وحى .. ولا يسبع المرء الا أن يحبه ، الكل يحبونه !
- نفرتيتى ، لقد لاحظت ذلك . . من الطريقة التي يهتف بها الناس له في الشوارع . ويقال انه معبود تماما في مصرالسفلي:
- اخناتون: يا لحور محب من عزيز « ينظر نحو تمثال الرأس » يجب أن نريه تمثال رأسك . فأنا أحب دائما أن أدى حور محب النحت والرسم! فهو يبدو محرجا جدا ولا يدرى ماذا يقول عنها . . فلنرسل في طلبه « ويوشك أن يصفق ، ولكن نفرتيتي توقفه » .
- نفرتیتی : انتظر . . هناك شیء ما . . « اختـاتون ینظر الیها متعجبا ، فتنهض وتقف فی عصبیة »
 - نفرتيتى : يجب أن أقول لك ... ويجب أن تصفى .
 - اخناتون « جالسا بوجه جاد »: أنى مصغ ٠
- نفرنيتى « مستيئسة » : انت اللك العظيم . . . وأنا لم أنجب لك. ولدا . فلو اتخذت أختى نيجيميت زوجة لك ، باعتبار انها من ذوات الدم المالكي أيضا . . فقد تلد لك ابنا « تسكت لنهوض الملك اخناتون الذي يكبحها باشارة امرة » .
- اخناتون: نفرتیتی! انت الزوجة اللکیة . . . اللکة العظمی . وبالنسبة لی لا وجود الآخری ، کما انه لم یوجد ولن یوجد حب کبیر کحب کل منا للآخر!
 - نفرتیتی (مترنحة وتكاد تسقط): آه . . « بمسكها » .
 - اخناتون : ماذا كنت تحبين أن أقول لك ؟
- نفرتيتي : ماقلته فعلا! ولكن حور محب قد يكون له رأى مختلف.
- اخناتون: ان الذي أقدره في حور محب حبسه اياى ، لا رأيه. ونصحه .

نفرتیتی: وأمك أیضا قد یكون لها رأی مختلف.

اخناتون: أمى لم تعد تحكم مصر.

نفرتیتی « بحیاء » : ولکنها حکیمة .

اخناتون : بحكمة جيلها ، ان لنا الآن حكمة جديدة .

« يطفو لديه ـ للحظـة أو لحظتين ـ المتصوف الذي بداخله ، وتتجه عيناه الى الشمس ، ولـكن حركة من نفرتيتى تنبهه ، فيتكلم بصورة واقعية وبهدوء » : با زوجتى العزيزة ، حكمى عقلك . ان ابنتنا الكبرى « ميرى أتون » متزوجة من سـمنخرع ، وصـفيرتنا الكبرى أثير لدينا ، مشرب بالحقيقة ومحبة الله . وكل منهما يصلح ملـكا ، فلنعد الى سـعادتنا ، سـعادتنا التي يصلح ملـكا ، فلنعد الى سـعادتنا ، سـعادتنا التي سرسل في طلب اصدقائنا . « يصفق فيظهر خادم سرسل في طلب اصدقائنا . « يصفق فيظهر خادم نوبى» نامر بحضور كبر المثالين الشريف «بيك» ، وكل من قد يكون معه في الرسم ، واحضر أيضا الى هنا الشريف حور محب « الخادم ينحنى ويخرج » اسعيدة أنت الآن يا زوجتى ذات اليدين الجميلتين «يرفعهما» . .

تفرتيتى : أجل . أنا سعيدة . ولكنى مسرورة الأنى قلت لك ما قلته قبل أن تصل أمك اليوم .

اخناتون : انت خالفة من أمى ، كما يخافها كل انسان آخر . . فلا شك انها امرأة مسيطرة . . !

نفرتبتى : انها تحبك حبا عميقا جدا .

اخناتون : طيلة ما سلكت سبيلها .

نفرتيتي: لا اظنك تعرف كم تحبك .

أخناتون : انها تحبني كطفل ، لا كرجل .

نفرتیتی: انت قاسی:

أخناتون : أو لم أشيد لها معبدا جميلا ، هنا في مدينتنا ؟ معبد

الملكة « تى » . الم اتوسل اليها مرارا وتكرارا أن تترك مدينة «طيبة» وتأتى لتعيش هنا ؟ ولكنها تفضل الايام الفابرة ، والحياة القديمة . انها تعيش في الماضى، والمرء ينبغى أن يعيش في المستقبل (يلين وجهه) . ولكن ها هي تأتى الآن . . .

تفرتیتی: سنجعلها سعیدة هنا ؛ فلا تعود ابدا الی المدینة القدیمة. « یدخل «بیك» مع أربعة أو خمسة شبان من الفنانین؛ ومنهم بتاحموز ؛ ویسدو علی مظهرهم الانحلال بعض الشیء ؛ فثیابهم غریبة مزرکشة ، وفیهم میل الی لفت النظر » .

اخناتون: انظروا يا أصدقائى . ها هو قد تم . « يرفع القماش عن تمثال الراس ، فيتجمعون حوله »

الشبان « معا » : بديع ! هائل ! هذا هو الكمال ! رائع للفاية ! الشبان « معا » .

« يبتسم لهم اخناتون باغضاء ، ولكن عينيه على «بيك» الذي يبدو أكبر سنا منهم بكثير ، وأكثر جدية » .

اخناتون : ما رایك یاعزیزی المخلص بیك ؟ « بیك بنظر طویلا الى الراس ، وفجأة بركع ویقبل بد اخناتون »

بيك : مولاى !

· اخناتون « بزفرة ارتياح » : أنا اذن لم أفشل برغم كل شيء!

- نفرتيتي « بحنان » : الم أقل الله ذلك ؟

« دفعة ثناء أخرى من الشبان الذين يتجمعون حول اخناتون جميعا ، فأخناتون واقف وذراعه حول نفرتيتى وآلموقف كله يفيض بالمودة والبعد عن الرسميات ، يدخل حور محب مع توت عنخ آتون ، وتوت عنخ آتون صبى وسيم ينم وجهه على الضعف ، وهو تواق دائما للفوز بالاستحسان ، ويسهل أن يتحمس ، وحور محب

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

يدو شديد التجهم لمرأى هذه المجموعة وقد احاطت بأخناتون ، وواضح انه يزدرى وينفض عصبية الفنانين، ويظل الجميع بضع دقائق غير فطنين لوجوده هناك » .

بتاحموز : هذا أحسن ما صنعته ، أحسن من كل ما سبقه بآماد كبيرة . أنه أفضل من النقش البارز ، من جمسال النقش البارز ، أنك لست ملك مصر فحسب ، بل ملك المثالين أنضا .

شــاب : وهو لقب ارفع من الاول بكثير .

شاب آخر: اجل.

حور محب « عاجزا عن تمالك نفسه كي لا يقولها »: كذا!

آخنــاتون « بلتفت فیراه » : آ ه. هذا أنت باعزیزی حورمحب. ـ وأنت أیضا یا زوج ابنتی العزیز .

« توت عنخ آتون يحمر وجهه سرورا . يجذب اخناتون كليهما الى الامام »

أخناتون : اقبلا .. ما رائكما في هذا ؟

توت عنخ آتون « بلهفة » : أوه يا سيدى ، انه أجمل شيء .. في مثل جمال الملكة نفسها ، وهذا في حد ذاته كثير. « نفرتيتي تبتسم له وتمد يدها ، هي واخساتون. وتوت عنخ آتون يقفون معا » .

أخناتون : وأنت ياحورمحب . ما قولك ؟ (في عينه وميض) .

حور محب « بدون انفعسسال ، ومحرجا بعض الشيء » : بديع ياسيدى . أنا متأكد . . هه . . أن التلوين شديد الشبه بالحياة « يحاول أن يفكر فى شيء أكثر من هذا ليقوله . وأخناتون يرقبه كمن ينتظر المزيد ، وتظل عيون الشبان على أخناتون ، متأهبين للضحك أذا صار هذا هو المطلوب » .

أخنااتون « متجها نحوه » : يا أعز أصدقائى . « يضع ذراعه في ذراع حور محب ، فيلين وجه حور محب ، ويقول

له اخناتون بلطف وعمق مشاعر » : انت خليق أن تعجب بأى شيء صنعته أنا ، لأنك

حور محب « محرجا » : بالفعل ياسيدي .

أخنااتون « بشيء من الأسي » : هذا الفن الجديد الذي اسسته ، الا يهز نفسك من أي وجه ؟

حور محب: السبب ببساطة اننى لا أفهم هذه السائل . انها غلطتى .

اخناون « ناظراً اليه بتفحص » : سأصنع لراسك تمثالا .

حور محب « غير مستمرىء للفكرة » : لى أنا ؟ ولكن . . حقا .

أخنساتون « مفكرا في الصعوبات » : كي يجسد المرء القوة .. والبأس .. وفاعلية العضلات ، ينبغي أن يكونعار فا يتكوين الكائن البشرى تحت الجلد « يفكر مليا في المشكلة » .

حور محب : سيدى ! انى تواق جدا للتحدث اليك . ان حاملى الجزية قد وصلوا من « ميتانى » وسوريا ومن الجنوب أيضا . وأمامك مسألة أعداد الخطاب الذى تلقيه عليهم .

أخناون « بصبر نافد »: ليس الآن « ستعد قليلا » .

حور محب : وهناك تقارير لا تعجبنى من مدينة « طيبة » !

اخنــاتون (بحدة) : مدينة « طيبة » ؟

حور محب: نعم « طيبة » ، ان جامعي الضرائب ...

اخنىاتون: سنتحدث في هذا الامر فيما بعد « يلتفت الى بيك والآخرين » وفيم تعملون الآن ؟

الشـــبان : في « فريسكو » « الاوز البرى » . . و « الحصاد في الحقول » . . و « ازهار اللوتس » .

اخنااتون : هذا حسن. أخرجوا بأنفسكم الى الحقول ، وشاطىء

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

النهر ، وليكن كل شيء طبيعيا وصادقا ، وتحرروا تماما ، قاطعين كل صلة تربطكم بالتقاليد الشكلية القديمة والاساليب النمطية في تقديم موضوعات الطبيعة ، فالبساطة والصدق هما ما يجب أن ترموأ الله .

مجموعة الشبان معا: سمعا وطاعة .

اخناتون : وأنت با« بيك » الحكيم ؟

بيـــك : ان الحصص الجديدة من الجرانيت الاحمر قد وصلت من أعالى النيل .

اخنــاتون: حسن .

بيسك : لقد أحرزت مزيدا من التقدم في اللوحات البارزة التي تمثلك وتمثل الملكة العظمى ، ولكني أحب أن تراها قبل أن أمضى في مزيد من النحت .

اخناتون : هل صورتنا بطريقة طبيعية _ ككائنات بشرية _ لا كائنات رسمية ذات أبهة وسمت ؟

يسلك : اتسالني هذا السؤال يامولاي ؟ انا تلميذك الاول .

اخساتون : وأعظم تلاميدي !

أخنــاتون : أجل ..

« أخناتون ونفرتيتى وبيك والفنانون يخرجون ، مرحين ضاحكين معا . يتبعهم حور محب ببصره ، وقد بدا على محياه القلق اليائس والتعاسة . ويرنو اليه توت عنخ آتون بقلق ، فالفلام يعبد بطله حور محب عبادة عميقة » .

توت عنخ آتون : انك لتبدو مهموما أيها النبيل حور محب .

حور محب « وهو يجلس »: أجل ...

توت عنخ آتون : وماذا يكربك ؟

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

حور محب : شراهة البشر ، وطمعهم ، وسوء احتيالهم ! توت عنخ آتون : لست أفهم .

حور محب : ما لم تحكم رقابتك باستمرار، ستجد القوى يستغل الضعيف ، والقوانين الخيرة تلتوى لمسلحة خربى. اللمة !

توت عنخ آتون : هل الامر كذلك ؟

حور مح*ب* : نعم .

توت عنج آتون : أو لايمكن عمل شيء لتلافيه ؟

حور محب « بتجهم » : أجل ، بمعاقبة صانعي الشر .

توت عنخ آتون: وعندئذ ؟

حور محب : وعندئذ بلزمون الحذر قبل تكرار اساءتهم .

توت عنخ آتون : أهناك صانعو شر كثيرون في اقليمك في الشمال ؟ حور محب : ليس الآن .

« ينظر اليه توت عنخ آتون باعجاب » .

توت عنخ آتون « بتردد »: كنت تحدثنى ياسيدى عن حروبك الاولى في « أسيس ASIS عندما وصلك استدعاء الملك .

حور محب : كنت أحدثك عن هذا بالطبع . أتريد حقا أن أتم لك هذا الحديث ؟

توت عنخ آتون : بل أرجوك ياسيدى .

حور محب « سعيدا وقد سرى عنه » : لقد حدث الأمر على هذا النحو . كان العدو هناك « يتناول أداة نحت ويحدد بها موضعا » .

توت عنخ آتون « منحنيا ليتابع »: نعم ٠٠

حور محب : وقواتنا الرئيسية كانت هنا « يتناول اداة أخرى». توت عنخ آتون : نعم ٠٠٠

حور محب: و « الفرات » یجری . . هکذا « برســـم علامة بالطباشیر » .

توت عنخ آتون : فهمت .

حور محب : وهم يقاتلون بتكوين متلاحم ، وعرباتهم القسل من عرباتنا ، لأنها تقل حامل درع ، فضلا عن السائق ورأمى السهام .

نوت عنخ آتون: نعم .

« تدخل نیجیمیت » .

حور محب : صاحبة السمو «بقفانتباه ، وكذلك توت عنخ آتون»

نيجيميت : لا تتوقفا من أجلى ، فالموضوع يبدو مثيرا جدا .

توت عنخ آتون : النبيل حور محب كان يحدثني عن معركة .

نیجیمیت : موضوع خلاب «تجلس وترشق حور محب بابتسامة خلابة » استمر .

حور محب « لتوت عنخ آتون » : وكنا نتمتع بمزية الحركة ، فتظاهرت مركباتنا بالاضطراب واختسلال نظامها ، فسقط رماتهم في الفخ ، والقوا أقواسهم وهجموا شاهرين فئوسهم صارخين صاخبين . وهم بالطبع قوم همج مشوشو التفكير . . شجعان جدا ، ولكن لا عقل لهم !

تيجيميت : وبعد ؟

« يرمقها حورمحب لحظة قصيرة ، ثم يوجه انتباهه الاساسى الى توت عنخ آتون ، الا انه يشعر بمزيد من الانعطاف نحوها لانها امرأة تحسن الصمت والاصغاء في هدوء! » .

حور محب : وكانت لدى رماتنا أوامر بعدم رمى السهام الى أن أصدر اليهم اشارة متفقا عليها .

نيجيميت : يا لها من حياة بارعة .

حور محب: ثم ، فى لحظة معينة ، انفرجت صفوفنا ، والقى رماتنا سهامهم ، وفى الوقت نفسه زحفت عرباتنا الى هنا « يشير الى مكان » وتقدم المشاة من هنا

« وأشار الى مكان آخر » . وهكذا أحيه بالعدو أحاطة تامة ، وجرفناهم الى النهر

توت عنخ آتون: اوه!

نيجيميت : ما أروع هذا !

حور محب: ولكن لعمرى ، لقد قاتل هؤلاء القوم قتالا حاميا. وأشهد للعجوز « فوزى ووزى » Fuzzy Wuzzy « انه قادر على القتال . . وحتى النهاية ! لقد كانوا أهلا أن نقاتلهم !

« يدخل خادم نوبي وننحني أمام نيجيميت » .

الخسادم : الملكة العظمى «تى» تهبط الآن من السفينة الملكية.

نيجيميت « بصوت رسمى » : فليتم استقبالها بالمراسم اللائقة ، ولتأت الى الاجنحة المعدة لها . ولتحمل اشسارة وصولها الى المرسم المسكى .

« ينسحب الخادم ، وتجرى نيجيميت الى الشرفة لتطل منها » .

هاهي بشعرها المستعار، وكل شيء! كم تبدو مفزعة!

توت عنخ آتون « يجري منضما اليها » : أين ؟

نیجیمیت : صه . انها هناك ، مرتدیة الثیاب التی تعودت ان ترتدیها منذ عشرین سنة ! یا لها من عجوز مسرفة فی رجعیتها!

توت عنخ آتون : كم هي تبدو عجوزا !

نيجيميت : باعزيزى ! لابد انها قاربت المائة ، ولكن الواقع ان السن ظهرت عليها أخيرا بشكل واضمح ، أوه ، انظر ، انظر ياتوت الى كل هذه الحلى الذهبيسة المتيقة الطراز ، اليست صارخة الدوق ؟

توت عنخ آتون : بل همجية .

نيجيميت « ملقية نظرة غنج الى حورمحب » : يجب أن تكون

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

على حدر ونحن نتكلم امام النبيل حور محب ، والآ قبض علينا او صنع بنا شيئا فظيعا كهذا .

حور محب « بحفاف » : ان هذا يتجاوز حدود واجبى ٠

نيجيميت : الواقع انك معجب كبير باللكة العجوز، الست كذلك أيها النبيل حور محب ؟

حور محب : انها امراة يجد المرء نفسته مجبرا على احترامها .

نیجیمیت : اتحب حتی ملابسها العتیقة الطراز ؟ افلا تظن ان الاشیاء التی ترتدیها الیوم أجمسل من تلك بكثیر ؟ « تموج جسمها › وهی تردف بلهجة ذات مفزی » انها تتیح مزیدا من الحریة .

حور محب « ناظرا بتجهم الى ثيابها الشفافة جدا » : هذا صحيح.

نيجيميت « عائدة مرة اخرى الى النافذة » : انها بالطبع ذات شخصية ، فهى كما يقول العامة « ملكة بكل انملة فيها! » مع انها ليست من سلالة ملكية . ولكنها تمنحك الاحساس بانك يجب أن تنفذ ما تقوله لك . ولست أعجب لأن الملك الراحل كان كالعجينة في يدها « تستدير عن النافذة وتعود الىمكانها السابق، وتقول فحاة لحور محب » وهذا القول يصدق عليك أيضا ، كما تعلم ، فانت تبدو ملكا بكل أنملة فيك . «يبدو الحرج على حور محب ، وتقول هى لتوت عنخ آتون» اليس كذلك ؛

توت عنخ آتون : بلى ، بالفعل .

حورمحب « محرجا » : است الا قائدا مسنا فظا ...

نيجيميت : هراء انت في منتهى الوسامة (لتوت عنخ آتون)، اليس كذلك ؟

توات عنخ آتون : بلي .

حور محب « وقد ازداد حرجا » : حقا ... « نیجیمیت تنفجر ضاحکة » . نیجیمیت: لقد احرجتك (تنجه الیه وقد تغیر مسلکها) ارجوك ان تصفح عنی . والواقع انی معجبة بك الی اقصی حد... لیسذلك بسبب وسامتك فحسب ، بل لانك جندی ممتاز . ولقد كان مثیرا جدا ان اصفی الیك منذ هنیهة وانت تتكلم ، فلم یحدث قط اننی ادركت قبل الآن ان القتال فن الی هذا الحد!

« خادم نوبی بجری داخلا ، فی حالة ذعر »

الخادم: الملكة . الملكة .

« تدخل الملكة بدون مراسم ، وتسلم عجوزا ومريضة ، وعيناها على حور محب » .

تى : انى مسرورة أن أجدك هنا أيها النبيل ، فأنى أريد أن أتحدث اليك .

« نيجيميت تتقدم نحوها لترحب بها ، ولسكن «تى» تبدو نافدة الصبر قليلا » .

اتركينا يا بنيتى .. وانت ايضا يا من ستكون زوج حفيدتى . «تنصرف نيجيميتعلى مضض ، وينصرف توت عنخ آتون مذعنا مطيعا . وتفوص « تى » فى المضجع ، وقد بدا عليها المرض » انى مسرورة أن أحدك هنا ، وكنت أخشى أن تكون فى اقليمك بمصر السفلى .

حور محب : لقد غادرته منذ أسبوعين « بتوقد » أهناك متاعب من أي نوع ؟

: بل هناك شر يختمر . وأنا واثقة من هذا .

حور محب: من أية ناحية ؟

تی

تى : هذه هى المسألة . لا أدرى من أية ناحية !

حور محب : ما الذي يجعلك تظنين ذلك ؟ « وهو يكلمها وكأنه يكلم رجلا؛ فليسلابهما وقت للمراسم والشكليات».

تى « بمرارة » : اترانى اجهل ذلك الثعلب العجوز الماكر

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

« مریبتاح » ، کبیر السکهنة « تری ما ارتسم علی وجه حور محب » آه ، نسبت انك ربیت فی ظل آمون ، فأنت متشبث بالمعتقدات القدیمة .

حور محب : هذا صحيح . فقد نشأت على توقير آمون ، وأنا لست رجلا متدننا ، ولكنى أحترم وأومن بالمتقدات القديمة والتقاليد القديمة .

تى : لماذا « وهى تسأله هكذا باهتمام حقيقى » .

حور محب : لأنها تقدم للشعب ما يحتاج اليه ، تقدم اليه شيئا يتسم بالبساطة ، شيئا ماديا يمكنه التعلق به ، تقدم اليه قواعد للسياوك ، والعون في النوائب ، والاجلال الواجب للسلطة ، (« تي » تهز راسها) .

تى : انت على صواب فى هذا ، فأى خير لهم فى دين ابنى الجديد ؟ ان مبدأ الحياة المتمثل فى حرارة الشمس، هو جوهره الاساسى ، فماذا يمكن أن يعنى هذا بالنسبة لهم ؟ . . لا شىء على الاطلاق ! انهم يريدون تماثيل عظيمة من الحجارة يمكنهم أن يلمسوها ، ويريدون صوت الكاهن الذى يتحدث من خلال فم الاله ، ويريدون الارباب الاخر الصفار ، فلكل منها حاجة معينة ، أجل يريد الناساربابا لا الها واحدا . وقوتهم !

حور محب « بحدر » : اما هذا الأمر ، فلا رأى لى فيه .

تى : نسبت انك المحسوب الخاص لـ كبير كهنة آمون .

حور محب : لقد كان بارا بى ، وأظهر لى العطف ، وأنا أدين له بالـكثير .

تى : اذن لعلك لست الرجل الذى احتاج اليه « يبدو عليها الاعياء الشديد فجاة » .

حور محب: ما الذي يجعلك تقولين هذا ؟

تى : لا يسمع المرء أن يخدم سميدين : أحمدهما آمون والاساليب القديمة ، والآخر اختماتون والاساليب الحديدة .

حور محب: أنا لا أخدم سيدين ، بل أخدم واحدا فقط . أخدم

تى : اهذا صحيح ؟

حور محب: الملك أولا ، والى الابد .

تى : حتى لو صار الملك في مقابل الاله .

حور محب: لقد قلت لك أنى لست رجلا متدينا . كنت أحترم دين الدولة ، أما هذا الدين الجديد فيبدو لى جنونا غريبا ، ولكنى أدع كل هذه الامور لن هم أقدر منى على الحكم عليها .

تى : اذن فأنت اذا خبرت بين آمون والملك ...

حور محب : لا اختيار ، فأنا رحل اللك .

تى : اتقسم لى على هذا ياحور محب ، برأس ولدى ؟

حور محب: اقسم لك . أن حياتي ملك للملك ، وأنا مستعد أن

أضحى بها ... « يتوقف » .

تى : ماذا جرى ؟

حور محب : شيء قاله لي ذات مرة ...

تى : ما هو ؟

حور محب: انه لابريد من الناس أن يموتوا لأجله ، بل أن يعيشوا لأحله .

تى : وهذا اصعب! « يحملق هو فيها متحيرا » اسمع ياحور محب ، انى اثق بك ، فأنت الرجل الوحيد الذى اثق به اليوم ، الرجل الوحيد الذى اثق بأنه سوف لا يخون سيده » فأنت تنحدر من بيت ملكى « حور محب يحنى راسه » ثم انت الرجل الوحيد القريب من ابنى وعلى شيء من الكفاءة » فهو يحيط

نقسه بالفنانين والراقصين والمثالين ، وهؤلاء ليس فيهم ذرة عقل ا

حور محب: بل فيهم رخاوة . جماعة رخوة . « يتكلم بازدراء شديد » .

تى : الآن اسمع ، بينما يعيش ابنى هنا ويحلم بالسلام والتوافق الابدى ، كنت انا عينه وأذنه فى المدينة القديمة « تبتسم » وكانت لى دائما عصابتى الصغيرة من الجواسيس ، حتى فى الايام الخوالى، فأنا أعرف ما يجرى هناك .

حور محب : وماذا يجرى هناك ؟

تى : هناك قلق . فالشعب غير راض ، غَير مستقر .

حور محب : ولماذا ؟ لقد خففت الضرائب ، وأبدلت عقوبات هيئة بالعقوبات الثقيلة، وصارت الحياة أسهل على الفقراء.

تى : هكذا صدرت القوانين ، ولكن ما قيمة صدور قانون ان لم يوجد من يتولى مراقبة تنفيذه ؟

حور محب : هذا صحيح تماما .

تى : ان جامعى الضرائب يقتادون القطعان . وباخدون النبيد والعسدل ، وما دام لايوجد من يراجع حساباتهم ، فجيوبهم تتخم

حور محب : هدا طبيعى .

حور محب : الا يوجد من يخبر الملك بهذا ؟

تى « بجفاف » : لقد أبلغ الملك .

حور محب: اذن

تى : ماذا عساك تصنع امام سلوك كهذا ياحور محب ؟ حور محب : اجدع الانوف واقطع اليسد اليمنى لمائة من اكبر المحرمين منهم .

تى « تهز راسها » : أجل . أن أبنى كتب منشورا يمجد فيه جمال الحق والعدل ، وأمر أولئك الناس أن يغيروا قلوبهم « صمت » فما رابك ؟

حور محب : أن للملك عقلا ساميا ، ومن طبع على الخير لايمكنه أن يفهم ما في قلوب الناس من الشر .

نى : والسكهنة كمسا تعسلم يحثون جسامعى الضرائب على الفساد ، ويعززون قضية الظلم سرا ، هامسين بكلمة هنا وكلمة هناك . وقد سرى بين الناس بالفعل ان آمونكان حامى الفقراء ، وان ابانا آمون كان بدافع عن قضيتنا ، أما هذا الآله الجديد فلا يبالى .

حور محب: أهذا كل ما هناك ..؟

نى : كلا . بل هناك ما هو اكثر من هذا يتم الاعداد له . فقد بقيت فى الظاهر على علاقة حسنة بمريبتاح . لقد تحطمت قوته الى حد بعيد، واخذت منه معابده وامواله ، ولكنه مع هذا ابعد ما يكون عن الرجل المحطم . فهو ذو عقل وشجاعة وبصيرة ، وأنا وهو معا نلعب لعبة قديمة . . فلا يعلم احدنا مدى خديعة الآخر . . ولكن هناك شهسسينا يجرى اعداده ياحورمحب . . هذا ما اعرفه .

حور محب: ولكن ما هو على وجه التحديد أ

تى « بياس » : انى أتقدم فى السن .. وأشعر بالتعب ..
وباقتراب الموت .. ولم اعد قادرة أن أفكر وارى
كما كان العهد بى .. ولـكنى أتخيل .. «تسكت»
قل لى . هل يفكر اخناتون فى اتخاذ اجراءات جديدة
ضد الـكهنة أ

حور محب: فيما اعلم لا . فالاضطهاد ليس من طبيعته النبيلة. لقد حطم قوة آمون وصادر ثروته ، ولكن رعاياه احرار أن يعبدوا ما يشاءون ، وأن كان يعتقد أن erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

عبادة آمون سرعان ما تذوى وتموت تماما ، وأن مصرِ كلها ستعبد آتون .

تى : انى مخطئة اذن . .

حور محب : ماذا جال بذهنك ؟

تى : اسمع ياحور محب ، لقد صانعت مريبتاح بكلام، معسول وعرضت عليه أن أتوسط لدى أبنى كى يعيد. الى آمونجانبا من ذهبه وممتلكاته ، فقسد كانت. سياستى معه اظهار عدم الموافقة على ديانة أبنى م أفهمت ؟

حور محب : نعم. لقد أردت بذلك أن يكشف لكعن خبيئة نفسه.

تى : انه _ فيما اظن _ ابرع من ان يكون قد خدع بذلك. تماما، ولكنه يعتقدفعلا اننىمفيظة ومحنقة لفقدانى ساطتى ، ويعتقد اننى من المكن ان اعقد معه تحالفاً: في سبيل استرداد المزيد من سلطتى .

حور محب: نعم . استطيع أن أتصور هذا .

تى : ولذا _ كما قلت لك _ عرض حت عليه أن أكون وسيطته ، ولكنه على الفور أخذ يتنحنح ويتلعثم وحاول _ بكل كياسة _ أن يثنيني عن هذا ، قائلاً أن ذلك لن يكون مجديا ، وأن الافضل التريث ، فالملك _ كما قال _ ممرور حائق على آمون ، ويدبر انتقاما جديدا منه .

حور محب « بعزم » : هذا ايس صحيحا ... أنا واثق من ذلك .

تى : اذن كل شيء على ما يرام ، الأن ذلك باحور محب د. يجب ألا يحدث .

حور محب: لست متأكدا اننى فهمت مرادك بوضوح . .

تى : يجب الا تكون هناك تحركات جديدة ضد كهنة آمون كري الن ذلك في مصلحة خطط مريبتاح .

حور محب: أتظنين هذا ؟

ن الاضطهاد سلاح ذو حدين ، فليس هناك شيء كالاضطهاد يدكي جذوة الحماسة . والناس قد صاروا بتحسرون على آمون ويتناقلون أقاصيص حسدبه على الفقراء . ولكنهم مازالوا على الاقل مستطيعين أن يعبدوا ما يختارونه من الارباب ، أما أذا صدر مرسوم قاطع ...

حور محب: فهمت ... ولكنى لا اعتقد ان هناك محلا لمخاوفك، فقد خف كثيرا انشفال قلب الملك بشعوره التعصبي القديم ضد الكهنة ، فهو مشغول الآن بالفنون وباستكمال المدينة وتحسينها على الوجه الاكمل .

تى : هذا حسن . ولكنى اوصيك باحور محب أن تحول دون احبار الكهنة اباه على التصرف . . . فمريبتاح بارع ماكر .

حور محب : أليست لديك فكرة محددة عن ذلك ؟

تى : كلا . . فيما عدا النظرة الى عيون الكهنة ، لمحاولة استشفاف ما وراءها!

حور محب: سأكون في تمام اليقظة!

تی

تى : فليباركك رع ياحور محب ، جزاء محبتك وولائك لابنى « يقبل يدها . وتقول له بلهجة مختلفة » هل ترى نيجيميت كثيرا ؟

حور محب « متعجبا » : الأميرة ؟ لا .. لماذا ؟

تى : كنت أنساءل فقط . فلو كنت مكانك لما وثقت بها كثيرا . .

حور محب : ليست صحبة النساء من عادتي .

« بدخل اخناتون مع نفرتیتی وتوت عنخ آتون . بتقدم من « تی » وبرحب بها فی حرارة » .

آخناتون: اذن هانت قد جنت اخيرا لتقيمي معنا « بلهفة » الجناتون: البست مدنتي جميلة ؟ أرايت بحيراتها ، ومبانيها ،

وأشجارها ٢... والطيور ٤ هـل لاحظت الطيور ٤ لقد اقتنص بعض منها وجلب الى هنا من أماكن بعيدة جدا . كم أحب الطيور ، فهى تحلق في السباماء وتشدو بأغانيها لأبيها آتون ، وهي أثيرة لديه .

تى : انها مدينة جميلة .

اخنــاتون : انها مدينة السعادة والسلام .

حور محب: هناك مدن اخرى لا تنطوى على نفس القسد من السعادة ياسيدى ، فقد وردت رسائل عاجلة من لاربيادى» صاحب « بيبلوس » ، فقد زادت جسارة قبائل « خبيرى » فصاروا يغيرون باستمرار على قطعانه ، وساحل سوريا بأكمله به حاميات غير كافية كفينبغى ارسال مزيد من القوات الى هناك ، لأن لصوص الجبال قد زادت جراتهم ، ظنا منهم أن لا عقاب ينتظرهم !

اخنــاتون « متنهدا » : ولماذا ينبغى دائما أن يكون هناك تدمير أو هدم ؟ سنكتب اعلانا ، وسوف يتلى بصوت عال في مدن سوريا ، معلنا ارادتى أن تتوقف عمليـات السلب هذه !

حور محب : سيكون من الاوفق أن تبعث اليهم فرقة من الجيش!

اخناتون : سيكون ذلك مجرد مانع ، والمرء ينبغي أن يغوص الى ما هو أعمق من هذا . « سائرا جيئة وذهابا » ينبغي أن يتعلم الناس كيف يعيشون معا في سلام وصداقة ، ولكن هذه الفكرة غريبة عليهم ، لطول ما رزحوا تحت الجور ، وانهكتهم الحروب ، ولكن الوقت سيحين ! وستكون مصر ، البلاد العظيمة المتحضرة ، قدوة تحتذيها الشعوب الاقل حضارة منها!

« حور محب لا يجيب ، ويصمت ، صمت الرافض، . غير الموافق » . تى : أن الاحوال فى مدن مصر المتحضرة ليسبت كلها على ما يرام يا ولدى ، أن أهالى « طيبة ، مثلا يعانون من الاستغلال والغش .

اخساتون : على يد الكهنة ؟

تى : ليس فى هذه المرة . ان من عينتهم جباة ضرائب يسيئون استخدام وضعهم!

اخنساتون : هذا أمر سيى . انى احب لشعبى أن يعيش متحررا من كل الاعباء ، كي يحيا ويزدهر .

حور محب : انى اقترح ياسيدى أن نجعل من كبار المنتهكين امثولة . فلو جدعنا أنوفهم وقطعنا أيديهم ، لكان لهذا أثر حميد على الامن والسلام ا

اخنساتون : اتظن هذا ؟ « يبتسم قليلا » اتستطيع ، اذا فقه اخنسان انفه ، أن تصنع له بدلا منه ياحور محب ؟

حور محب « محداقا » : بالطبع لا ...

اخنىاتون: اتستطيسع أن تنبت يدا جديدة من لحم ودم ، في المعصم الذي بترت منه المكف ؟ «صمت» ألا تخشى ياحور محب أن تدمر مد بسهولة هكذا ما تعجل عن رده ؟

حور محب: لست أفهمك باسيدى .

تى : أنا أفهمك .

أخنـــاتون « ملتفتا نحوها » : فما تقولين أنت يا أماه ؟

تى : أقول أنه من مصلحة العامة أن يوجد أناس مشل حورمحب لا يفهمون المعنى الذي رميت اليه .

اخساتون: أنت تقولين هذا ؟

تى : أقول هذا... لأتى شخت وعرفت سبل هذا العالم.

اخناتون: هناك سبيل واحد صحيح ولا سبيل سواه ، هو سبيل محبة ، و « بر » ، أبى « آتون » ، على الرء ان يفتح العيون العمياء ، لا أن يدمر اللحم والدم اللذين صنعهما أبى !

- حور محب : قلبك أرق مما ينبغي ياسيدي !
- اخساتون : وقلبك انت صخرة . . صخرة قوية (يمسك يده في مودة ، ثم يردف بلهجة متفيرة) والآن ، ماذا عن الجزية ؟
 - حور محب : أن حاملي الجزية ينتظرون سشيئة جلالتكم .
- اخناتون : انستقبلهم الآن ؟ ما رأيك يا أماه ؟ ستجدين تسلية في ذلك ، حين بمرون أمامنا هنا .
- تى : سترتدى ثيابك الرسمية أولا لتستقبلهم في أبهة وسمت .
- اخناتون : ولم ينبغى أن أصنع هذا ؟ كلا ! فلندعهم يروا ملك مصر فى زى رجل بسيط ، يحيا حياة بسيطة . فلسيروا انى وان كنت ملكا الا اننى بشر مثلهم . فليروا وليدركوا الحقيقة الكبرى ، وهى أن البشر جميعا . . اخوة !
- تى : سياسة حمقاء . ان الملك ينبغى دائما أن يلبس ثيابا مهيبة ، فهو انسان نسيج وحده !
- اخناتون : اله وليس بشرا . هذا ما تريدين قوله . ومع هذا فقى اعتقادى انه لو جاء اله الى الارض ، فسوف يكون بسيطا . . « يبدو محياه فى شطحة صوفية » انى الاساءل « لنفسه » هل أنا هو ؟ « يتطلع الى السماء » .
- تى : فلتستقبلهم جالسا على عرشك ، والتاج المزدوج على رأسك . أتوسل اليك ياولدى أن تدعهم يرهبوا في شخصك جلال مصر . تذكر كلملت اللك الاعظم في الايام الخالية : « أن الامير الحق هو الامير السذى يخشاه الناس . لا تخالط الناس ، ولا تدعهم يعرقوك بغير كلفة فيقولون « أنما هو بشر ! »
- اخناتون : ليس هذا سبيلنا . تعالى يازوجتي واجلسي هنا

زراری . وانت یا امی اجلسی فی هذا السکرسی . انهب یاحور محب فادخل حاملی الجزیة . «یجلس علی المنصة ، ونفرتیتی بجواره » .

تى « بحدة »: ان رفع الـكلفة هكذا أمر سخيف . انه مع أصدقائك والدائرة المحيطة بك يكون شيئا مفهوما أما هذا فشأن عام .

حور محب: أناشدك يامولاى ، بكل الاحترام الواجب . وتذكر انى أعرف هؤلاء الاقوام ، ولى بينهم أصدقاءكثيرون . ان عقولهم بسيطة ، طفلية ، وهم ينظرون الى مصر بتعجب ورهبة ، فالامر يحتاج الى ابهارهم بأبهة اللك الاعظم ، حتى يعودوا الى أوطانهم وقد خارت نفوسهم ا

اخنااتون : تملؤهم الخشية والرهبة من ثروتى وقوتى ! ٠٠٠ صورة رائعة !

حور محب : مولای ! انها الصورة التی یریدون رؤیتها ، ففرعون مصر _ لدیهم _ اسطورة ! اسم . . فهم لایریدون آن یروا بشرا ، بل الها !

اخنىاتون : ابن رع اله . « صمت قصير » .

حور محب : ما اردت قوله انهم يريدون أن يروا تصورهم للاله. اخنياتون : أن كانت لديهم تصورات خاطئة قمن وأجبنا أن

نبدد هذه الرؤى الخاطئة ، لا أن نشجهها .

تى : حالم .. حالم ..

اخناتون : هناك شيء واحد ينيفي أن بعبد ، الحقيقة ، هيا ادخل حملة الحرية !

« يتجمعون ، ويخرج حور محب » .

تى : ولدى. ياولدى. ألا تقبل شيئًا من محبتى وحكمتى، وهى الحكمة التى اختزنتها طوال السسنوات من أجلك وحدك ؟

أخنــاتون « برفق » : أمى العزيزة . ان حكمتك تنتمى الى الماضى.

تى : ان حكمتى صالحة لـكل زمان! انها المعرفة بقلوب الرجال والنساء .

اخناتون : كلا . أن للقلب خفايا لا تستطيعين رؤيتها أوالشعور بها .

تى : أراك تخاطر بمصر فى سبيل حلم ، وأنا عاجزة أن أصنع شيئًا « تضع يدها على قلبها » ومدتى قصيرة . . قصيرة « تهمد » .

اخنىاتون «لتوت عنخ آتون»: تعال ايها الصبى العزيز، واجلس هنا عند قدمى . اين بناتى ؟

نفـــرتيتي : في زورق ، على البحيرة الــكبري .

أخنساتون : حقا ، لقد نسيت ، « يدخل «بيك» ورفاقه » تعال يا « بيك » ، فقد تجد شينا يثير اهتمامنا هنا .

الفنانون : ما امتع هذا ! نتوقع أن نجد حملة الجزية في منتهى الفرابة !

«يعلنعن دخول حملة الجزية ، ويدخلون ، فيخرون على وجوههم ثم ينهضون ويمرون بهداياهم ، قضبان من الدبر يحملها زنوج يرتدون الريش ، وبيض نعام وريش من ليبيا ، وحيوانات متوحشة في اقفاص من سوريا ، وسروج خيول . ويعد انتهاء الموكب ينهض الملك ويمد ذراعا . ويخر الكل ساجدين ، ويتكلم اخناتون ، بما يكاد يكون غناء ، وبسوت رخيم » .

اخنساتون: اى آتون ، يا أب جميع الاحياء . يا أبانا الرحيم . لقد خلقت الارض بحسب رغبتك ، بلاد سوريا ، والنوبة ، وأرض مصر . أنت فجرت نيلا في السماء لبلاء الاجانب كى يهطل الماء على تلك الارانى وينضج محصولاتها . أن محبتك للجميع على قدم الساواة ،

وكلاك محبتى . . لساكن الصحراء الشرقية ، وساكن بلاد النوبة ، وللسورى وابن ارض ما بين النهرين . هؤلاء جميعا وسكان ارض مصر سواسية ، كلهم ابنائى . البشر جميعا اخوة . فليعيشوا معا فى محبة وسلام « صمت . ثم الى حور محب » فليكن تقدير هذه الاسلحة بسبب جمال صنعتها ، ولكن ينبغى ألا ترى فى أيدى شعبى ، ولا ينبغى أن تستعمل ضد أى انسان ! . . فكوا قيود العبيد ، أعطوهم الطعام والشراب ، ودعوهم يعملوا لتجميل مدينتى ، عاملين ساعات محدودة كل يوم ، ومتمتعين بوفرة من الطعيم والشراب . اعطوا اللهب لبيت أبى من الطعيم المراب . اعطوا اللهب لبيت أبى فيها له فى طول أرض مصر وعرضها ، وأنتم أيها الرسل، عودوا الى بلادكم حاملين كلماتى . ولتصحبكم السلامة ، وليحب كل منكم الآخر . .

« همهمة غامضة ، ولكن حملة الجرية في دهشة وحيرة شديدتين !.. وينسحبون على هذه الحال . حور محب مقطب الوجه . ويد الملكة «تى» على قلبها ، وقد بدا عليها المرض . وبعد تمام خروج الاجانب ، ينظر اخناتون الى حور محب المتجهم »

اخنساتون : ياصديقى العزيز . الا نقر الحقيقة التى تفوهت بها لتوى ؟ أنت تحب السيف . أعرف هذا . ولكن ألا تحب أن تضعه جانبا من أجلى ؟ أن تسل السيوف ، ولن تطلق السهام لتنفرس مهتزة فى لحوم البشر ، ولن تطعن الرماح أجسادا حية !

حور محب: أتمنى أن يكون الامر كذلك باسيدى المبجل.

أخناتون : لسوف يكون !

حور محب (هازا راسه) : بعض الاقوام في هذه المناطق النائية ليسوا افضل من الحيوانات الا بمقدار سبر!

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

أخنساتون: الحيوانات تقاتل في سبيل الطعام ، أو بدافع الخوف ، وهكذا البشر ، عندما لايكون هناك خوف أو حاجة ، فانهم لن يسعوا الى التدمير!

تى : آه . . « تثب واقفة وهى تشير الى «بتاحموز» . وتصاب فى الوقت نفسه بنوبة » من هذا . . هذا ؟ « يتسلل بتاحموز بسرعة وراء المجموعة ويختفى »

نفــرتيتي : من أ من تعنين أ

تى (وهى تترنح على قدميها): لقد رأيت وجهه من قبل.. في المعبد . . يا للخطر الذي يحيق بنا ! . . «يمسكها حور محب وهي تترنح وتوشك أن تسقط »

أخناتون « بلهجة آمرة » : استدعو طبيبي لداواة اللكة « يقبل نحوها بحنان عميق » أماه ...

تى «لاتنظر اليه ، بل الى حورمحب» : تذكر.. وعدك . « حور محب يحنى رأسه ، فيظهر عليها الرضا » .

أخنىساتون « قلقا » : أماه .

تى « ببطء وبصعوبة ، وكانها ترى طيف ذكرى ، لا وجه أخناتون الحالى » : أبنى ... الصغير.. «تموت» .

الفصل الثاني

المنظر الثالث

المسكان: حجرة في القصر.

الزمان : بعد سنة .

ستائر كثيرة بهيجة الالوان . المدخل الى اليسار . . حور محب وتوت عنخ آتون مشفولان بكومة من الاسلحة . توت عنخ آتون يقوم بتلميع رمح .

حور محب: بدیع. هكذا یجب انتبرق النصال. یجب ان یواصل المرء تلمیعها آلی ان یری وجهه فیها!

توت عنخ آتون « مادا يده بالرمح الى أعلا » : ما رأيك ؟ حور محب : حسن . ان فيك مكونات جندى من الطراز الاول ، نافتاى .

توت عنخ آتون « وقد احمر وجهه سرورا » : احقا ؟ اتاخذني ممك في حملتك القادمة ؟

حور محب : بكل سرور .

توت عنخ آتون : هذا وعد ؟

حور محب : وعد أسهل مما ينبغى ، فليس من المحتمل أن تكون هناك حملة .

توت عنخ آتون « مخيب الأمل بعض الشيء » : اظن لا . . «صمت. ويتنهد حور محب » أراك حزيدًا ياسيدى .

حور محب : لا . لست حزينا بالضبط « ببطء » الرء ميال للحنق عندما بجد نفسه ممنوعا من ممارسة مهنته .

توت عنج آتون: انت تتمنى أن تقاتل.

حور محب: ليس من اجل القتال في حد ذاته « يتردد » بل لانني أرى مصر . . مصر تعامل يوقاحة . .

توت عنخ آتون : أين ؟ . .

حور محب : في « هانيجالبات » HANIGALBAT . فقد جاءتنا رسالة وقحة ، بدلا من الجزية السنوية !

توت عنخ آتون : من صنع هذا ؟

حور محب: لقد تجاسر ملك (ميتانى) فى الشهر الماضى فاحتجز رسول فرعون ، وبعث برسالة وقحة حين احتججنا ! وملك بابل واتته الوقاحة اللعينة أن يكتب شاكيا ، لأن رسله سرقوا فى الاراضى المصرية ، وان فرعون يحب _ يجب! تصور! _ أن يعوضهم عن خسائرهم . والحيثيون يتحركون جنوبا ، وهم أيضا وقحون فى لهجتهم .

توت عنخ آتون : ونحن لا نصينع شيئا ازاء ذلك ؟ كان ذلك في وسعنا ، فيما اظن ؟

حور محب : في مقدورنا أن نجرد جيشا يخرس كل أهانة !

توت عنخ آتون : ان الملك _ حمى _ قد وبخهم .

حور محب : وبخهم ، ان هؤلاء الناس لايفهمون الكلام الناعم ، اتدرى ماذا يظنون . انهم يظنوننا خائفين .

نوت عنخ آتون: اصحبح هذا ؟

حور محب : مصر . . تخاف من حفنة من أفاقى الجبال وجوابى الصحراء ؟ يالها من فكرة مضحكة ، ومع هذا فهى غير مضحكة على الاطلاق . . بل انها ذات نتائج خطيرة ، كشفرة الاسفين !

توت عنخ آتون : كيف ؟

حور محب: ثمة _ كما تعلم _ شيء يسمى المكانة أو الهيبة ، ومصر تمثل فكرة محددة . تمثل القوة التي لا تقهر، وتمثل

العدالة . وهذه الدول الصغيرة تسرق وتنهب بعضها بعضا دون انقطاع . ومصر قد فرضت عليهم السلام . وعليهم أن يعيشوا معا في صداقة واخوة بأمرمصر . لأنهم اذا لم يصدعوا بهذا الامر انقضت عليهم مصر . أما الآن فهم يسألون أنفسهم ماذا لو لم تعد مصر أسد العرين ؟ ماذا اذا لم تكن ثمة نقمة توشك أن تحل بهم ؟ عندئذ يعود السلب والنهب والاقتتال بين تحل بهم ؟ عندئذ يعود السلب والنهب والاقتتال بين فقبائل ، ويتهدم كل عملنا الصالح ، ويرتد الناس غرقى في بحر من الهمجية !

توت عنخ آتون « متأثرا » : لم أفكر من قبل فى هذه الأمور . حور محب « بمرارة » : هنا ، فى هذه الدينة ، فيم يفكرالناس ، اللهم الا فى اللذات ؟

توت عنخ آتون : الحياة هنا جميلة للفاية .

توت عنخ آتون: افهم ما تعنى .. اجل ، أفهم ما ترمى اليه . حور محب: ولكنك يجب الا تصفى لما اقوله ، فكل ما هناك حقا اننى لا أحسن تقدير الفنون ، فالشعر ينيمنى ، وكل هذا الحديث عن المشاعر فى الفن ، وعنالصورة ذات المفزى ، وعن الايقاع فى التماثيل ، يفوتنى ادراك مرماه ، أو هو فوق طاقتى اللهنية .

rted by Hiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الخسادم: مولای . لقد وصل رسولان من سوریا ، وهما یودان التحدث الیك . وقد كلفانی أن أبلفك انهما أبنسا « ریبادی » .

حور محب: ابنا ریبادی ؟ آنا قادم فورا .

« یخرج مع الخادم . یواصل توت عنخ آتون صقل وتلمیع اسلحته . یتناول رمحا ویقوم بحرکات قذفه . ویننما هو مستمتع بذلك ، یدخل الکاهن الاعظم متنکرا فی ثوب سوری طویل ، وقلنسوة مثل قمع السکر ، وحداء طویل ، ویقف یرقبه بضع لحظات . شم یلتفت توت عنخ آتون ، فیجفل » .

توت عنخ آتون: أوه! لم أكن أدرى أن أحداً هنا .

الكاهن الاعظم « بسرعة »: أنا من حاشية أبنى « ريبادى » . وقد صدر لى الامر أن انتظر الامير حور محب هنا .

توت عنخ آتون: نعم . اني أتوقع أن يعود بسرعة .

الكاهنالاعظم: اتسمح لأجنبى متواضع أن يسأل عن اسم المصرى النبيل الذي يتحدث أليه .

توت عنخ آتون : أنا توت عنخ آتون . وسأصبح عما قريب زوج ينت اللك الاعظم .

« ينحنى الكاهن الاعظم بتوقير » .

الكاهن الاعظم: أنت اذن من تقال عنه أمور كثيرة عظيمة ؟

توت عنخ آتون « مندهشا » : أنا ؟

الكاهن الاعظم : أجل. فهناك نبوءة تقول انك _ في دورك _ ستجلس على عرش مصر ، وستكون أعظم ممن سبقك !

توت عنخ آتون « محرجا ، ولـكنه مسرور »: أوه . ولكنى واثق بأن هذا هراء .

الكاهن الاعظم: المعروف ان لك مواهب وقدرات عظيمة «بتفكر» ففي وسعك أن تكون أقدر منه على قيادة البشر.

توت عنخ آتون : أوه . لا أظن هذا .

الكاهن الاعظم : النبيل حورمحب لديه فسكرة عظيمة عنك .

توت عنخ آتون : حقا ؟ هذا يسرني .

الكاهن الاعظم: يقال عنك انك ستقود مصر الى انتصارات جديدة. توت عنخ آتون « بلهفة » : حقا « ثم يكبح نفسه فجأة » لن تكون هناك حروب جديدة .

الكاهن الاعظم: بالطبع . فالدبن الجديد يحرمها . ولقد كان آمون رع هو الذي قاد مصر الى النصر .

توت عنخ آتون : لم يبق من اتباع ديانة آمون الآن في مصر الا قلة السدة .

الكاهن الاعظم: ولعل هذا _ من بعض الوجوه _ مؤسف ، فجميع غزاة مصر العظام ، وجميع من سيخلد اسمهم التاريخ ، كانوا من اتباع آمون .

توت عنخ آتون « متفكرا »: أجل . هذا هو الواقع ، فيما أظن.

الكاهن الاعظم: ما من شك ان آمون يكافىء بسخاء من يخدمونه . اليس قد قيل « ما أكثر ممتلكات من يعرف عطايا هذا الاله . حكيم من يعرفه . محظوظ من يخدمه. ويجد الحماية منه من يتبعه » ؟

توت عنخ آتون : أن أبانا أتون يحوطنا بالسلام والحبة .

الكاهن الاعظم : ولــكن ليس بالقوة والشهرة .

توت عنخ آتون : کلا .

« يدخل حور محب بسرعة ويبدو عليه القلق » .

حور محب : أيها النبيل توت عنخ آتون .. تعال ــ أرجوك ــ معى الى الملك ... فأنا ... « يقطع كلامه وقد رأى الـكاهن الاعظم » أنت ؟ أيها الأب الاقدس ؟

الكاهن الاعظم: أنا بنفسى .

حور محب « متلعثما » : ولكن كيف ؟ . . لماذا ؟

الكاهن الاعظم : جنَّت أطلب منك مكرمة .

حور محب : ولكنى في الحقيقة أيها الألب الأقدس لا أستطيع أن أصنع شيئًا .

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

توت عنخ آتون : الأب الأقدس ؟ « محملقا » من هذا الرجل ؟ « حور محب يتردد ، الكاهن الاعظم يومىء اليه أن يتكلم » .

حور محب : هذا هو كبير كهنة آمون .

توت عنخ آتون : كبير كهنة آمون ؟

الكاهن الاعظم « يتكلم بوقار » : أى نعم يا ولدى . أنى كاهن أعظم هبطت كبرياؤه ، وجاء فى خزى ــ ومتخفيا ــ ليطلب مكرمة ممن صادقه ذات مرة !

حور محب « محرجا » : الحق يا أبى أنى لم أنس برك بى فى الايام الخوالى، وكيف اخترتنى واهتممت بمستقبلى، صدقنى أنى لست جاحدا .

الكاهن الاعظم: أعرف يابنى أن القلب النبيل لا ينسى ما أسدى اليه من الايادى ، وأن الطبع الخسيس وحده هو الذي يحرج وينشد النسيان . وأنا لم أفكر لحظة واحدة أنك يمكن أن تكون قد نسيت الايام الحوالي.

حور محب « لم يزل محرجا » : كلا . هذا صحيح .

الكاهن الاعظم: لهذا جئت اليك ياحور محب في وقت شدتي .

حور مجب : وا اسفاه یا ابی . . وانه لبغیض الی قلبی ان اجدنی مضطرا الی مصارحتك بانی لا املك ان اصنع لك شیئا . وانی الأعلم كیف تنظر الی كخائن للكل معتقدات شبابی ، ولكن هذا امر طویت صفحته ، وقد خیرت فاخترت ، وانا رسمیا اعبد آنون .

الكاهن الاعظم : رسميا ، ربما ، ولكن ليس عن اقتناع .

حور محب : لم اكن قط من الفريق المتدين .

الكاهن الاعظم: كلا . ولكنك كنت اخا ولاء . . . مواليا لأصدقائك القدامي .

حور محب : أحيانا تتعارض جهات الولاء .

الكاهن الاعظم: هذا صحيح.

حَوْدُ مَحْبِ «يائسا»: افهمني بصورة حاسمة أيها آلاب الأقدس، واغفر لي غلاظة التعبير . اني رجل الملك . واخدم الملك .

الكاهن الأعظم : اجل · هذا صحيح · انت ترى الامر كذلك · تخييرا للك من اللك ، وقد اخترت الملك ·

حور محب : نعم ، الامر كذلك بالضبط .

الكاهن الأعظم: هذا أمر كنت أعرفه من قبل . ولكن ماذا يكوت خيارك بين مصر وبين الملك ؟

حور منعب : لست أفهمك!

الكاهن الاعظم: الامر وأضح جدا . أن ولاءك للملك ولوطنك ، ولكن. أيهما « قبل » الآخر ؟

حور محب ، هما شيء واحد .

الكاهن الاعظم: كذلك كانا .. فيما مضى .

حور سخب : ماذا تعنى ؟

الكاهن الاعظم: لا شيء . وانما هو خاطر اود ان تضعه في اعتبارك. فانا أيضا أحب مصر « صمت » ولكنك مخطىء حين تظن أننى جئت الى هنا لاناشدك ولاءك القديم لقضية آمون . فأنا قد جئت بسياطة كصديق قديم في خطر ومحنة .

حور محب : خطر ومحنة ؟

الكاهن الاعظم: نعم . فأنا أطلب منك ـ باسم الصداقة القديمة _ أن تتوسط لدى الملك من أجلى .

حور محب : ان الملك لايضطهد او يظلم احدا ..

الكاهن الاعظم: أنت لاتدرى ماذا حدث 1

حور محب : ماذا حدث ؟

الكاهن الاعظم: لقد حدث هياج في مدينة «طيبة» ، وحطم الشعب معبد آتون الجديد ، وحاولوا اعادة سلطة آمون.

- حور محب : أحدث هذا فعلا ؟
- الكاهن الاعظم: نعم ، ولم يكن هذا من تدبيرى « بمرادة » ولـكنى لا اكاد آمل أن يصدقنى أحد . ولذا جئت أرجوك أن تتوسط لدى الملك من أجلى حتى لا ينزل بي جام غضبه ، أو يصب سخطه على كهنة « طيبــة » المنكودين !
- حور محب : انى سأتوسط فعلا يا أبى بكل سرور لدى الملك من أجلك . ولكن لا تخف ، فهو رقبق ، ومستعد على الدوام للرافة .
- الكاهن الاعظم: أن لك يا ولدى قلبا كبيرا ونبيلا . قلبا لا يتخلى عن صديق قديم .
- « بينما هو يتكلم ، يفرق « اخناتون » الستائر ـ من الحجرة المجاورة ـ عند الوسط ، ويقف دقيقة أو دقيقتين من غير أن يلحظه أحد ممن في داخل الحجرة ! » .
 - اخنااون « بصوته الساخر» : لعمرى ! أيمكن أن تكون صديقى القديم « مريبتاح » قد غير جنسيته ؟ « يتقدم الى الامام » لم أكن أعلم أيها الأب الاقادس الك أحد رعاياى السوريين !
 - الكاهن الاعظم : يا صاحب الجلالة « ينحنى » .
 - اخناتون : ياله من لقاء شائق ، لقد سمعت أن لديك ضيوفا سوريين ياحور محب ، ولكن لم تكن لدى فكرة عن هويتهم .
 - الكاهن الاعظم: يجب أن تصدقنى يا صاحب الجلالة ، أن النبيل حور محب لم يكن يعرف شيئًا عن قدومى ، وليس بيننا أتفاق سرى كما قد تظن ، فأنى ...
 - اخنــاتون « ببرود » : انك باسيدى تحكم على عقلى بما يطابق اخنـاك الخاصة .

حور محب «غیر محرج ، لأنه واثق من أمانته »: هذا صحیح یاسیدی ، فلم تكن لدی آیة فـکرة عن قدومه .

اخنساتون : أعرف هذا ، أنا لم أشك فيك ياحور محب .

حور محب : انك تسرف في الثقة ياسيدي .

اخناتون : أثق بك أكثر مما ينبغى! أن هذا لمستحيل .

حور محب : انت آمن في ثقتك بي «يبتسم» ولكن من المستحب دائما أن تحتفظ بشيء من الشلك ، فأنت لا تعرف العالم كما أعرفه!

اخناتون : سأحاول أن أتعلم سوء الظن . . حتى بك أنت .

حور محب « بجد » : أن تسيىء الظن بى وبآخرين . . أفضل من الاسراف في الثقة !

اخناتون : انت مخطىء . فالثقة والمحبة هما السلاحان العظيمان اللذان سيعيدان صنع العالم من جديد!

لانه آذا سقطت «سيميرا » فلن تصمد «بيبلوس» او مهو سيدافع عنها حتى الموت ، وليكنه يتضرع أن تصل القوات بسرعة ، وقبائل « الخابيرى » _ حثالة الصحراء _ يدمرون المدينة والقرى ، ويحرقون

اخناتون : أوه . ما أعظم الشر الكامن في قلوب البشر «بقلق» متى يتعلم الناس أن يحبوا بعضهم بعضا ، ليعيشوا في سلام واخاء ؟

الارض وينهبونها!

- حور محب : استميح الملك أن أبعث فورا فيلقين الي ...
 - اخساتون : كلا .
- حور محب : ولكن هؤلاء الناس ياسيدى يجب أن ينالهم العدل، فاسم مصر عنوان العدالة .
- اخناتون : فليكن في المستقبل عنوانا على الرافة . سنبعث رسلا ، لا قوة مسلحة .
- حور محب : ستجعل اسم مصر سخرية في ارجاء الامبراطورية!
 - اخناتون : أن مقابلة العنف بالعنف خليق أن يولد مزيدا من العنف .
 - حور محب : افلا تثأر للموتى اذن ؟
 - اخنــاتون : كانت ميتنهم جميلة الأنهم ماتوا في ولاء .
 - حور محب : لقد كانوا أصدقائي ...
 - اخنااتون : أو يستطيع الانتقام أن يردهم الى الحياة ؟
 - حور محب : کلا ، ولکن ...
 - اخنــاتون : ينبغى أن تتعلم كيف تصفح .
 - حور محب : لكن مصر .. مصر العظيمة .. كيف تخذل من وثقوا بها ؟
 - الكاهن الاعظم « همسا لحور محب »: بل كيف تريدنا أن نرى وطننا وقد انحط قدره ، ولطخه الخزى.. والعار!
 - اخناتون : لأن مصر عظيمة ، فإن عيون العالم كله عليها . ومثلما تصنع مصر ، تحتذى الامم الصفرى حذوها!
 - حور محب : بل انهم لن يقولوا سوى ان مصر ضـــعيفة ! « يشيح عنه » .
 - «یدخلآی، ونفرتیتی ، ونیجیمیت ، وخادم نوبی»
 - آى : ياصاحب الجلالة . ثمة أنباء من « طيبة » . لقد قام الشعب وحطم معبد آتون ، والناس يروحون ويغدون في الشوارع هاتفين لآمون هتافا عاليا .
 وهذا التمرد قد دبره المكهنة .

الكاهن الاعظم « متقدما » : هذا ليس صحيحا . آى : اذن فأنت هنا يامريبتاح ؟ امجنون انت حتى تخاطر بنفسك داخل هذا القصر ، مهما كنت متنكرا ؟

اخناتون «متعصبا»: آمون! كهنة آمون!

الكاهن الاعظم: لا يد لهم في هذا!

حور محب : مولاى. ان كبير الكهنة قد جاء ليرجوني في التوسط لديك لأجله ، علما منه ان غضبك سيحل به .

آى : ان التمرد من صنع الكهنة ، ومعلوماتى وثيقة . الكاهن الاعظم : غير صحيح .

أخنساتون « بعد برهة صمت ، مرتجفا » : لقد صبرت امدا اطول مما ينبغى ، وكذلك صنع ابى آتون، ما اللعنة التى حلت بهذه الارض ؟ انها طغيان آمون ، الذى استعبد الشعب ، واستفل الفقراء ، واتخم بالدم والقسوة « بتعصب » لابد من استئصال قوة آمون من جذورها!

الكاهن الاعظم « ميلودراميا » : اقتلني ان شئت . . .

اخساتون : انا لا اسفك الدماء ، وكان ينبغى أن تعرف هـذا « بصوت عال » . . أرسلوا الى الكتبة ليدونوا كلماتي . . .

« الخادم يسرع بالخروج » .

« متلهفا » : مآذا أنت مزمع أن تصنع يامولاى ؟ كن على حذر ، ولا تتصرف بتسرع .

اخنساتون : أنا أعرف ماذا ينبغى أن أصنع .

نيجيميت « لكبير الكهنة » : هذه مجازفة .

الكاهن الاعظم: ولـكنها ناجحة .

آي

نفرتيتي : تريث بعضالوقت لتفكر، فلست في حالتك العهودة.

اخناتون : ثمة روح شريرة في هاده الارض . سامحقها . سأسحق شر آمون !

« يتبادل الكاهن الاعظم ونيجيميت النظرات! ».

حور محب : مولای ، لا تقدم علی شیء برعونة . ان عبادة آمون قدیمة راسخة ، وهی مصدر عزاء لکثیرین .

اخناتون : لابد الشر أن ينقضي !

نفسرتیتی : لیس فی کراهیة یا اخناتون ... لا تصنع شیئا عن کراهیة .

« يدخل الكاتب » .

اخنساتون « بصوت رسمى » : اسمعوا كلماتى ، كلمات ملك مصر العليا ومصر السغلى ، الذى يعيش فى الحق ، سيد الارضين . . « صمت . . والسكاتب يدون » هذه ارادتى . . انعبادة آمون لم يعد مسموحا بها ، واسم آمون أينما ورد فى أرجاء أرض مصر يجب أن يمحى ، من فوق كل أثر ، وفى أية كتابة فى أنحاء الارض يجب أن يكشط اسم آمون !

حور محب « محتجا » : مولاي .

أخناتون «صوته يرتفع»: وأنى آمر أن يدخل خدمى مقابر الموتى ليكشطوا من هناك اسم آمون!

حور محب « ملعورا »: واسم أبيك!

اخساتون : ان یکون اسم ابی مستثنی من ذلك . فلیكشط اخسات

آی : هذا تدنیس لقدسیة الموتی .
 « همهمة من الجمیع » .

اخناتون « للكاتب »: انصرف ، ولتنفذ اوامرى على الفور، « يسرع الكاتب بالخروج ، ويتظاهر «مريبتاح» بالانسحاق ، ويخرج أيضا ، نيجيميت تنسحب الى الوراء ، وترقب الآخرين الذين تجمعوا حول اخناتون » .

حور محب : مولای ، لایمکن أن تصنع هذا ! أنه سيؤلب عليك الارض كلها ، أنها سياسة خاطئة ، وقد تكون النتائج وخيمة إلى أقصى حد !

أخنياتون « يرتجف انفعالا »: ان اسم آمونسيمحي من مصر!

SI

: هذا تصرف خال من الحكمة ، لأنك ستلحق الضرر بهدفك نفسه . . كيف تمحو الكتابات التي في المقابر « يهز رأسه » ؟

نفرتيتي : واسم ابيك ايضا ؟! اخناتون! انك لن تصنع هذا !

آی : اسمع النصح یابنی . ان قلوب الناس لن تتحول نحو آتون ، بل سترتد الی آمون . وتدنیس اسم ابیك « یهز راسه » الله اعلم ماذا سینجم عنهذا!

اخناتون : هراء! هناك شر واحد ، واحد فقط في هذه الارض « وجهه يرتجف » انه قوة كهنة آمون ، وانا أعرف هذا تمام المعرفة ، لاننى نشأت في ظله ، هذه هي الحرب ياحور محب ، الحرب الحقيقية التي ينبغي أن نخوضها ، انها الحرب بين النور والظلام ، بين الحق والباطل ، بين الحياة والموت ، ان آمون وكهنة آمون هم قوة الظلام التي تقتلل أرض مصر ، وسأخلص أرضى ، سلخرجها من الظلمات الي النور الابدى ، نور الاله الازلى الحى ، وستكون الحرب منذ الآن بيني وبين الكهنة ، وسيقهر النور الظلام!

« يرفع ذراعيه ويترنح متجها الى المضجع »

حور محب « وكأنه يحلم » : مصر . . . ماذا سيكون من أمرك ؟ مصر . . . مصر

سيستار

المنظر الأول

المسلكان: جناح الملك فى مدينة «تل العمارنة» ، بعد ثلاث سنوات. اخناتون ونفرتيتى وتوت عنج آتون معا . الملك مستلق على المضجع الى اليمين ، وقد تغير كثيرا ، فهو يبدو مريضا هائج النظرات ، والكاتب جالس لتدوين كلماته:

اخناتون : اكتب « لحظة صمت » أن النفس العذب الذي يصدر عن فم آتون . . النفس العذب انا أتنفسه . . انه يتردد في صدري « يتنهد » ما أشد القيظ ، وركود الهواء!

نفــرتيتي : انها الرياح المحرقة التي تهب من الجنوب .

أخناتون « باعياء »: رياح الموت .. تحرق وتلهب الجلد .. انها تنكر الحياة !

نف_رتيتى: سوف تتفير، سرعان ماتهب الريح بعدوبة من الشمال « تربت جبينه »

« مكررا كالطفل»: بعذوبة .. من الشمال.. منعشة (يمسك بديها) كما أن يدبك منعشتان «للكاتب» اكتب « برفع نفسه على مرفقه فيما يشبه مسا من الجنون الخفيف » أربد أن أسمع صوتك العلب با أبى آتون، صوتك العلب، بل أبعث رياح الشمال كي يتجدد شباب أطرافي بالحياة ، يتجدد بالحياة ، عن طريق محبتك (باعياء) يتجدد شباب أطرافي.. « ينتحب » .

أخنــاتون

نفرتيتي : ماذا بك يامولاى العزيز ؟ ماذا بك ؟

اخناتون : ان تتحقق . . كلمات رؤياى . . فأطرافي مسرفة في الحناتون . الوهن .

نفرتيتي : عندما ينقضي حر الصيف سوف تسترد قوتك .

اخنــاتون: حقا؟ « يلهو بيديها » هل ساصوع مرة أخرى ماذجي من الصلصال ، وأرسم بالالوان الرقيقة ؟ أنا الآن محهد أكثر مدا ينبغي .

نف__رتيتي: يجب أن تستريح .

اخنساتون: انی متعب بحیث لا تواتینی السکلمات «یربت یدیها»
یدان حلوتان . . «بنوبة الهام مفاجئة» اعطینی یدیك
یا آتون ، وفیهما روحك ، کی اتقبله واعیش به .
« تستولی علیه النشوة ، فتسحب نفرتیتی یدیها
بحرکة مفاجئة ، یدخسل « حور محب » ویقف ،
بینما یقول اخناتون منتشیا » یا اعطینی روحك کی
اعیش به .

نف_رتيتي : اتود التحدث الى اللك أبها النبيل حور محب ؟

حور محب : هناك أنباء من سوريا .

نفرتيتى : ليس الآن ، فالملك مجهد بسبب الحر الشديد ، وينبغى الا يزعجه احد .

حور محب: منذ سبعة أيام وهـذا هو الجواب الوحيد الذى نقدمه للرسل ، وهم رسل شدوا الينا الرحال ليل نهار ، مستيئسين تحت الحاح الموت أو الحياة ، فاذا بنا نقول لهم: الملك نائم .. الملك في زورقه يتهادى فوق مياه بحيرته .. الملك يتعبد الى آتون. أآقول لهم بوضـوح وحسم أن الملك لا وقت لديه لأمور رعاياه ؟

أخناتون « يفيق من رؤياه »: أهاذا عزيزى حورمحب ؟ « نفرتيتى تتراجع الى الخلف على مضض » .

حور محب : انه أنا ياسيدى . وعندى انباء عاجلة . ولكن لعلنى اقطع بدلك نظم قصيدة . . قصيدة رائعة الجمال تنظمها غزلا في الملكة !

نفرتيتي « بشيء يسير جدا من المرارة » : لم يكن ينظمها لي.

اخنــاتون : انها ترنيمة لأبي آتون . ترنيمة ستحفر على قبري.

توت عنخ آتون : يا حمى العزيز ، لا تتكلم كأنك على شفا الموت !

اخداتون: يجب على المرء ان يتأهب للموت يابنى . لقد كانت هذه عقيدة مصر على الدوام . وها هو حور محب قد شيد مقبرته منذ سنوات طويلة . وعن قريب سنشرع في اعداد مقبرتك انت. ومقبرتي أنا منحوتة ومزينة في انتظارى . ولكن المرء يجب الا يعد موضع راحته فحسب ، بل يجب ان يعد روحه أيضا .

حور محب: أود أن أتحدث عن الاجساد يامولاى ، أن استطعت أن تصرف ذهنك عن الارواح .

اخناتون : حدثني عنها اذن .

حور محب (قارئا من ملف بردیات): من حاکم مدینتك (تونیب) فی بلاد (میتانی) . . الی ملك مصر ، مولای . ان اهالی (تونیب) ، وخادمك ، بهدونك السلام . وعند قدمی مولانا نخر ساجدین . ان خادمك یاتونیب یتکلم قائلا: « من ذا قبل الآن کان بجسر علی سلب (تونیب) من غیر آن یسلبه الملك تحتمس ؟ » ، لأن آلهة مصر یسکنون حقا فی تونیب ! ولیسأل الملك رجاله الیس هذا صحیحا . اما الآن فملك مصر قد تخلی عنا ولم یعد یحمینا . فما لم یأت جندوده ومرکباته ، سیجعانا « عزیرو » الأموری (۱) مثل مدینة « طیبة » موسیصنع بنا ما یشاء فی آدافی مورنیا الملك مدینة « طیبة » . وسیصنع بنا ما یشاء فی آدافی مولانا الملك منا الله منا المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق المنافق اله المنافق المنافق

RU, The Amorite (1)

تجرى ، وليس لنا معين ، وقد لبثنا سنوات كثيرة نبعث الى مولانا الملك ، ملك مصر ، ولكن لم تصل الينا كلمة قط! ولا كلمة واحدة! «صمت طويل»

اخناتون: يا لمدينتي السكينة .

حور محب : ان ایمانهم بنا لم یزل ، وما زالوا یأملون ویعتقدون ان مصر لن تترکهم ببیدون .

اخناتون : ما أثقل عبئي !

حور محب : مولای . ان الأوان لم یفت بعد ، ولم تزل (بیبلوس) و (سیمیرا) (۱) علی ولائهما ، وفی وسعنا ان ننزل قوات فی هاتین المیناءین ، ثم نزحف برا الی (تونیب)

و (دوشراتا) ملك ميتانى لم يزل على ولائه ، وان كان « ايتاكاما » ملك قادش قد وضع يده في يد الحيثيين، الا ان قواتنا تستطيع أن تسحقه بسهولة ، ثم يسهل بعد ذلك التصدى « لعزيرو »!

اخناتون : ألن تفهم أبدا أن القوة ليست السبيل الى السلام ؟

حور محب: ان « ریبادی » یکتب قائلا ان (سیمیرا) اشبه بطائر فی احبولة (صمت) وریبادی یامولای صدیقی ، وهو رجل رائع مخلص ، یعز نظیره بین کل الف رجل . افتحکم علیه وعلی ابنائه بالموت ؟

آخناتون : انك لا تدرى ماذا تطلب ، ان معناه العودة الى الايام الفابرة ، والى وسائل الشر القديمة ، وسائل الموت والتشويه والعنف ، وهذا ما لاينبغى أن يكون ...

حور محب: ان (عسقلان) و (جيزير) ومدينة (الاتشيش) قد طرحت عنها النير المصرى . اصغ الى هذه الوسالة من خادمك « ابديخبيا » « يقرأ » : ان أرض الملك كلها ستضيع . انظر الى أراضى (سير) (٢) حتى الكرمل، لقد ضاع أمراؤها ، وسادها العداء ضدى .

BYBLOS - SIMYRA (1)

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

فليلق مولاى عنايته الى ارضه وليبعث قوات ، فما لم تصلنا قوات هذا العام ستفنى كل ارض مولاى الملك . «صمت» ويختم هذا الجندى المتاز رسالته هكذا : « فان لم يرسل الملك قواته فى مدى العام فليرسل مندوبه لياتى بى انا واخوتى لكى نعوت مع مولانا الملك ! »

اخساتون: اكتب أيها السكاتب . دون كلماتي هذه الى خادمي «عزيرو»: « لقد سمعت أنباء شريرة عنك وكيف أنك تضطهد وتسيطر على خدامي المخلصين وعلى مدني. ولذا آمرك بالحضور الى مدينتي ــ «تل العمارنة» ــ لتروي حسابا عن كل هذه الافعال التي قيل انك اقترفتها . لقد تعهدت لى أن تحب آتون وتعتنق السلام والنية الطيبة ، فتعال الآن واقم الدليل على كلماتك » .

حور محب : كل هذا عبث لا جدوى منه ! سيرد عليك بكلمات الشرقيين المعسولة ، وبالاكاذيب والتملق ، فيقول انه موال لمصر ، مخلص لها ، وانه يعتنق التعاليم الجديدة ، وفي الوقت نفسه فانالمدن التي تثق بنا ، والرجال الذين يؤمنون بنا ، سيكون جزاؤهم الهلاك النام !

نفسرتيتى « بغضب » : انت تنسى نفسك ياحورمحب . قاللك هو الذي يتكلم ، ابن رع ! الذي يعيش فيالحقيقة.

اخناتون: لا تلوميه يا نفرتيتي ، فحبه الصدقائه هو الذي جعله التحل يتكلم على هذا النحو .

حور محب « بانكسار » : يامولاى العزيز ! أتوسل اليك بحق. الحب الذي تكنه لى أن تبعث عونا الى الرجال الذين وضعوا ثقتهم فيك !

اخنساتون : اسمع ياحور محب. اذا اختبل هؤلاء الجهال الساكين

ted by Till Combine - (no stamps are applied by registered version)

وقتلوا بعضهم بعضا ، وسلبوا وظلموا وجاروا ، فذلك مففور لهم الآنهم لا يعرفون ما هو افضل من هذا . . . فلن يراق دم بأمر منى ، هذا هو أمر ابى آتون . . فالى أن تسود البجعة الناصعة البياض ، وتشبب ناصية الفراب ، وتنهض الجبال للمسير ، وتتدفق أعماق اليم فى الانهار ، سأنفذ مشيئة أبى .

«حور محب يشيح متأوهاً ، فيتقدم نحوه اخناتون قائلا » ياصـــديقى العزيز ، حـاول أن تفهـم « حورمحب » يشيح •

حور محب: لا أستطيع ذلك .

« اخناتون يتنهد ، ويستدير صوب نفرتيتي وتوت عنخ آتون » .

اخنىاتون : هيا بنا نتمشى تحت الاشجار ، فقد يكون الجو أكثر انعاشا هناك . .

«اخناتون ينصرف، ومعه نفرتيتي وتوتعنخ آتون». « نيجيميت ترقب حور محب وهو غارق في القنوط والاكتئاب » .

نيجيميت « بقوة » : هل أدركت أخيرا أن الملك مجنون ؟

حور محب « مجفلا » : مجنون ؟

نیجیمیت : نعم ، انه مصاب فی مخه ، ان الدین یدفع الناس للجنون ، ما لم یکن منظما باحکام ، علی نحو ما کانت علیه عبادة آمون .

حور محب: لا استطيع تحمل هذا .

نيجيميت : سيحدث ما هو أدهى من ذلك « ترقبه بامعان » مثل هذا الجنون يتفاقم بسرعة !

حور محب : الملك ؟ ولاى العزيز ، الاعز ، مجنون ؟

نیجیمیت « بصبر نافد » : لا استطیع آن آفهم کیف لم تدرك هدا قبل الآن . فانی آدرکته منذ زمن طویل !

حور محب « متحققا منها للمرة الاولى »: انت يا أميرة ؟ نيجيميت : أنا لا تستغرقنى التفاهات ، وقد يبدو لك ذلك غريبا ، ولمحنى مهتمة بوطنى . ولا أحب أن أرى مصر وقد غلت أضحوكة لحفنة من الأمم الصنغيرة الوقحة . . « حور محب يجفل » وأن نرى أنفسنا حمقى في نظر الشماليين والنوبيين والحيثيين ، وهزاة لهم!

حور محب: أرحوك ..

نيجيميت: أن كنت جنديا ، ينبغى أن تكون مستعدا للاقرار بالحقيقة . فما هو الطريق الذى سارت فيه مصر في الخمس عشرة سنة الاخيرة ؟

حور محب: الحقيقة ...

نیجیمیت: آنی احب وطنی ، وکنت ابتهج و آنهال لعظمته ، و کنت ابتهج و وینبغی آن تعود بلادی آلی سالف عظمتها ، فالاوان لم یفت بعد .

حور محب : عن قريب سيكون قد فات !

نیجیمیت : عن قریب ، أجل ... « بلهجة ذات مفزی » ما لم بحدث شيء !

حور محب : وماذا يستطيع اى انسان أن يصنعه فى هذا الصدد؟ ان الملك _ مولاى العسز ت كان آمون فى عونه _

مجنون ا

نيجيميت: أتقر بهذا ؟

حور محب: أجل .

نيجيميت: هناك شخص واحد فقط يمكنه أن ينقل مصر ، وهو أنت ياحور محب!

حور محب: أنا ?

نيجيميت: نعم، أن لك تأثيرا هائلا على الشعب، أنهم يعبدونك. والجيش من ورائك ، فأنت الرجل الوحيد في مصر الذى تتوفر له ألقوة والقدرة . فمن سواك فى بلاطنا هذا ؟

حور محب : ان الفنانين _ وكان آمون في عوننا _ والمثالين ! والموسيقيين ! والراقصين ! هم عالم غير واقعى ، منصر ف بكليته لنملذات !

نيجيميت : وانت الشخص الوحيد الواقعي بينهم!

حور محب « ببساطة وبلا غرور » : الأمر يبدو لى هكذا بالفعل في بعض الاحيان .

نيجيميت : اكل هذا يبدو لك كالكابوس ؟

حور محب: نعم .

نيجيميت : اذن تصرف يا رجل ، بحق آمون ، تصرف !

حور محب : ماذا تعنين ؟

نیجیمیت: انت رجل عمل ، فهل تراك تجلس معتمدا راسك بین یدیك فی قنوط ؟

حور محب: دلینی علی طریق مستقیم وانا مستعد ان اسلکه. اما والامور هکذا ، فیدای مفلولتان .

نيجيميت : مصر تحت رحمة مجنون.. وهو عزيز عليك ، وعلى، وعليمينا أجمعين .. لكن هذا لاينفى أنه مجنون !

حور محب : ينبغى الا يكون أى وطن فى يد رجل واحد . هــذا جنون . « يتمشى جيئة وذهابا » .

نيجيميت « تخفض صوتها بعد نظرة سريعة الى ماحولها » : عندى رسالة لك .

حور محب: لي أنا ؟

نیجیمیت : من « مریبتاح » ، کبیر کهنة آمون .

حور محب: وما هي ؟

نيجيميت: انه يأمرك أن تتذكر كلمات معينة . يأمرك أن تسأل نفسك سؤالا : أيهما ينبغى أن يحظى بالمكانة الاولى عند المرء . مليكه أم وطنه ؟

حور محب : هما شيء واحد .

نيجيميت : ليس دائما . اهما اليوم شيء واحد ؟ « يدخل اخناتون » .

اخناتون: اتركيني يا نيجيميت ، فاني اود ان اتحدث الي حورمحب على انفراد .

« تخرج نیجیمیت ، ویتجه اخناتون صوب حورمحب ویقول له فی انفعال » باصدیقی الاعز .

حور محب: مولاي العزيز ، الاعز « يسكاد ينهسار » .

اخناتون : يا أوفى القلوب ! انك لا تفهم ، ولكن محبتك لم تتغير !

حور محب: لم تتغير ... لم تتغير ...

اخناتون « بتأكيد شديد » : ولكنك يجب ان تفهم . . يجب ! يجب ان اعثر على كلمات توضح لك . . الجمال ، الحقيقة ، المحبة ، السلام . . الا ترى تلك الامور ؟ انها أبدية . . أهم من المواليد والوفيات والامساد !

حور محب: أن الواليد والوفيات والآلام وقائع .. أما تلك الامور الاخرى فالفاظ!

أخناتون « متنهدا » : الموقف الآن هو بعينه كما كان فى البداية منذ زمن طويل ، في قصر أبى ، فان عقلينا وفهمنا لم يزل أحدهما بعيدا عن الآخر . لماذا اذن يوجد هذا الحب بيننا ؟

حور محب : کی یعذبنا ، ربما !

أخناون «باكتئاب»: كنت صغيرالسن في ذلك الحين ، مقعما بالآمال . وكانت الحياة تبدو غاية في اليسر، والطريق يبدو واضحا خاليا ، كي أمنح شعبي المحبة والسلام. ولكنهم لم يقبلوا من ذلك شيئا . وهو أمر غريب . وحتى أصدقائي الموجودون هنا _ تلاميذي _ أولئك

الذين علمتهم .. « بغضب » اتدرى ماذا يريدون أن يصنعوا ياحورمحب ويدون أن يصنعوا وثنا ضخما لآتون مسخا من الحجر مثل الآلهة القديمة السخيفة ، مثل هاتور ، وبتاح « في غل » ومثل آمون . فهذا كل ما يدرونه عنه ، عن ذلك الذي هو النور الحي ويدون أن يصنعوا صورة من ألحجارة يحبسونها في معبد ، وهؤلاء هم أولادي الذين ربيتهم في الحكمة الجديدة ، لايرون شيئا ، ولا يسمعون شيئا ، ولا يفهمون شيئا . أفلا يفهم أحد ، حتى ولا نفرتيتي و أفلا يفهم أحد ما عداي المناؤ همسا » أهساذا معنى أن أون أبن الاله و ويداه مر فوعتان ، يقف في حالة شرود » .

حور محب : مولای ، مولای العزیز . انت مریض . انت مجهد.

اختراتون «يطفولة»: نعم أنا مريض ... فهـذا عبء يفوق الاحتمال . أنى مجهد .. مجهد جدا .

حور محب تيجب أن تستريح . أفلا يمكن أن تستريح تماما. غتميش هنا في مدينتك الحميلة وتترك هموم الدولة السواك ؟

اخساتون : وكيف يمكن ذلك ؟

حور محب : من المكن أن تشرك معك وديثا بوصفه مشاركا لك في الحكم . وقد حدث مثل هذا من قبل .

اختياتون : ليس لى وريث . لا ولد لى يخلفنى « للسماء » لاذا يا آتون ، للذا لم ترزفنى ولدا ؟

حور محب : زوج احدى ابنتيك يمكن أن يحكم معك كالعادة . الفتى توت عنخ آتون أمير لائق الماك، فلتزوجه ابنتك اخيباتون المخطوبة له ، ثم دعه يحكم معك .

اختساتون: أن روج ابنتى الكبرى « سسمنخارع » ينبغى أن يتقدم عليه . وهو محب صادق لآتون، وروحه حافلة عائشوة والرؤيا .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

حور محب : ولـ كنه عليل ، وصحته سـيئة . وتوت عنخ آتون شاب وقوى .

اخناتون: أيستطيع غلام مثله أن يحكم مصر ؟

حور محب : اجعلني وزيره .

أخناتون « ببط » : هذا لا يكون ، فالعبء عبتى ، ولا يجوز لى أن أسلمه الأحد ، بل يجب أن أمضى في الاضطلاع به . . . حتى النهاية .

« يلقى رأسة بين يديه . تدخل نفرتيتي » .

تفسرتیتی : أفلا تأتی لتستریح ؟ أینبغی أن تتحدث دواما فی شئون الدولة

« بفضب لحور محب » الست ترى انه مريض ٤ وانه لاينبغي أن يزعجه أحد ؟

حور محب: بل أرى ذلك فعلاً ..

أخناتون «متحيرا وكلامه غير واضح» : كان ثمة شيء ما. شيء ما . من من انجازه فورا ! ؟

نفسرتيتي: ليس الآن . .

اخساتون : صلم . صلم لآتون . هل أصيب الناس بالعمى الهم اخساتون : علم القبياء عمدا ؟

نفسرتيتي : لا يقلقه هذا . لقد قلت لهم أنه لاينبفي أن يكون .

اخساتون : نعم . ولكنهم يجب أن يروا بانفسهم « يقف فجأة وينظر النها نظرات نفاذة » أترين ؟

تفسرتيتي : أرى ماذا ؟

اخساتون: كم هو من المستحيل أن يكون هناك صنم مصنوع. للاله ؟

نفرتيتي «قلقة بعض الشيء»: أن كنت لا تريد ذلك ...

اخساتون : ليست هذه هي السالة . يجب ان اعرف . يجب ان اعرف . عجب ان اعرف . هذه مسالة هامة حدا .

تَف رتيتى « مهدئة اياه » : خبرنى بالضبط ، ما الذى تريد أن تعرفه ؟

اخسساتون : أيبدو لك أن في الاستطاعة عمل صنم للاله ؟

نفرتيتى : يجب أن يكون هذا الصنم جميلا جدا . «متفكرة» ولا أظن أى واحد من مثاليك تتوفر له العظمة الكافية لذلك .

أخنساتون «مشيحا ومتأوها»: وحيد .. وحيد أنا تماما .. أنت أيضا ؟

نفسرتيتي : أنا أيضا .. فبالنسبة لك ، لا وجود الا آتون !

اخناتون : الامر واضح جدا .. واضح جداومع هذا لايستطيعون أن يروه .

« يهتز جيئة وذهابا . وفجأة يرفع راسه » في الماضي كان آمون يسمى ملك الآلهة . اليس كذلك ؟

نفـــرتیتی : بلی . ولــکن هذا کله قد انقضی الآن . وآمون لم یعد معبودا .

اخنىاتون : لا ... لا .. بل نعم . الآن أرى ما يجب عمله « اخناتون : لا ... لا .. بل نعم . الآن أرى ما يجب عمله

نفــرتيتي: أي شيء هو ، يامولاي العزيز ؟

اخناتون «رافعا رأسه ومادا يديه» : لماذا تركتنى يا أبى آتون؟ لم أعد أشعر بالحياة تتخلنى.. انى وحيد.. وحيد. « يخطو بضع خطوات ، ويترنح ويكاد يسقط كأنما أصبيب بنوبة خفيفة » . تجرى نحوه نفرتيتى وحورمجب ، ويقودانه الى المضجع .

نفرتيتي : الملك مريض . أرسل في طلب الاطباء .

اخساتون : كلا ! ليس هذا بشيء ذي بال « يجلس » اني ارى الخساتون : كلا ! ليس هذا بشيء ذي بال « يجلس » اني ارى الزيد. المزيد. يانفرتيتي.

نفــرتیتی: نعم یامولای العزیز .

اخناتون: اسمعى يا نفرتيتى . ان أبانا آتون ليس ملك الآلهة كفلو كان كذلك لاستطعت أن تصنعى له صنما . أنه ليس ملك الآلهة لأنه لا اله الا هو . . أنه ألله نفسه . ولذا كما ترس _ لابد لهذه الاصنام الفجة أن ترول .

أجل هذا هو موطن الخطأ . أنى لم أفكر الآفى آمون وطغيان آمون . ولكن جميع الآلهة يحب أن تزول . وعندئذ يبدأ الشعب أخيرا برى ويفهم المعنى الحقيقى والجوهر الحقيقى لله ... « يغلق عينيه ... ثم يفتحهما ويتكلم بخفة » ياحور محب . تول تنفيذ أوامرى . فلتكشط ولتمح فى جميع أرجاء مصراسماء جميسع الآلهة . هاتور ، وبتاح اله ممفيس ، وأوزريس ، وايزيس ، وسخمت ، وأنوبيس ...

حور محب: ولكن هذا مستحيل يامولاي . ان الشعب لن يطبقه!

تغسرنيتى: لا. لا. يا اختاتون . ان هاتور يجلب السلوان لفقراء النساء والفلاحين ، وأوزيريس يجلب السلوان للفقراء عندما يموت أحباؤهم .

الخناتون : يجب أن يزولوا . . أجمعين !

نفرتيتى : لا . لا الخد من الشعب أى شيء يجلب له السلوان والعون .

الخناون : لابد من نبد الباطل ، فالحقيقة وحدها هي المهمة... الحقيقة الابدية الحية .

تَفَــرتيتى : ليس كل انسان يستطيع أن يعيش في الحقيقة كما تعيش أنت .

حور محب : الواقع ياسيدى أن هذأ الاتجاه غير حكيم .

اخساتون: يجب أن يزولوا .. يجب أن يزولوا « يثب واقف بضراوة كمن به مس » يجب أن يزول كل ما من شأنه أن يحول بين الانسان وبين حقيقة الله الحية .

قفسرتیتی : اذن یجب آن ازول انا ایضا .. اکشط اسمی کما ستکشط اسم ایک « فی غضب ضار » انی اتخلی عن آتون . آتسمعنی ؟ انی اخلع آتون ! « یترنح اختاتون ؛ سقط . تجری نحوه » اختاتون ! اختاتون !

حور محب: نيجيميت كانت على حق . الملك مجنون .

المنظر الثاني

دالم الله في الركن يقف رجلان ملتفان بعباءتين : حور محب والكاهن الاعظم ملتصقين بحائط . وتدخل امراتان » .

المراة الاولى : ليس بهذه السرعة . فأنا شديدة الوهن .

المرأة الثانية : تشجعي ، فالمكان لم يعد بعيدا الآن .

المراة الأولى: أفضل أن أموت هنا بسرعة ، على قارعة الطريق ، فقد مات أبنى وذهب الى أوزيريس .

المرأة الثانية : صه ! لاينبغى أن يذكر أحد أسم أوزيريس الآن .

الراة الاولى: أوزيريس الرحيم ألذى يترافع عن الموتى · أين موتانا الآن وليس هناك أوزيريس يدافع عنهم ؟

المراة الثانية : لقد غادر الآلهة مصر ، غضابا !

المراة الاولى : من هذا الاله الجديد ؟ ماذا صنع لأجلنا ؟ « تتعثر. يدخل رجل من الناحية القابلة ، ويسرع لمساندتها»

الرحـــل: تماسكي يا أماه .

المرأة الثانية : انها واهنة لافتقارها الى الطعام .

المرأة الأولى: لقد أخذوا كل ما كان عندى ٠٠ كل شيء ٠٠ الفول .. والبصل

الرجـــل: لم يعد هناك عدل .

المرأة الثانية : صه ! الزم الحذر ! لقد شكا ابنى ، قضربه جابى

الضرائب على ام راسه ، ومن لحظتها وهو مصاب بالخبل ، وصار كطفل صفي .

« الرجــل الاول يهز رأسه ، وتمضى المراتان في السياما » .

المرأة الاولى « وهما منصرفتان» : يا أوزيريس .. يا أوزيريس

الرحيم ... « يدخل رجل آخر ً » . . الرجل الآخر : يا للمسكينة العجوز .

الرجل الاول: الناس يموتون كالذباب ، والآلهة غضبي على مصر!

الرجل الآخر: لم نر هذه السنة غير المصائب.

الرجل الاول: أولا الجراد ...

الرجل الآخر: ثم سقوط الماء من السماء ، وهو ما لم يحدث منذ .

الرجل الاول: السبب في هذا اغلاق المعابد .

الرجل الآخر: نهاية العالم تقترب . هكذا يقولون .

الرجل الاول: لابدهشنى هذا ، وما أعجب أن يفكر الرء أننا كنا سعداء يوما ما ، ومزدهرين أيضا... وكان نبيذى مشهورا!

الرجل الآخر : أتذكر هذا . ولـكن الايام الطيبة لن تعود .

الرجل الاول: اتتذكر عندما حمل الناس آمون وطافوا به الشوارع؟

الرجل الآخر: آه . . المواكب .

الرجل الاول : والفناء ...

الرجل الآخر : آمون .. عضد الفقراء ..

الرجل الاول : وانت الآن لا تجسر على التفوه باسم آمون .

الرجل الآخر: أن الملك محا أسم أبيه نفسه من قبره!

الرجل الاول « يهز رأسه ببطء » : ان رجلا يصنع هذا ، حرى ان يصنع اى شيء !

الرجل الآخر: انه ليس رجلاً . . انه ملك .

الرجل الاول: ملك أو لا ملك ، عليه لعنة آمون!

الرجل الآخر: صه!

الرجل الاول «غير مبال»: ان الأمور لايمكن أن تكون أسوأ من ذلك . لقد نشأ على هذا . فكل تلك الالفاظ المسمولة والبيانات التي تتشدق بالسلام والنية الطيمة ... « نضرفان معا » .

الكاهن الاعظم « لحورمحب » : اسمعت ما فيه الكفاية ؟

حور محب : أجل ، سمعت ما فيه الكفاية .

الكاهن الاعظم: ان الخراب والتعاسة يتفشيان في الارض ، ودوح الشعب قد تحطم . فكر في مصر منذ خمسة عشر عاما .

حور محب: لاتذكرني .

الكاهن الاعظم: لقد سقطت مدينتان أخريان في سوريا ، وجندت حامياتهما للدفاع عنهما بحد السيف .

حور محب : أعلم ذلك . « الخبيرى » يزحفون على الاراضي هناك ويقتلون ويذبحون كل من يصادفونه في طريقهم!

الكاهن الاعظم : لقد انحطت مكانة مصر كثيرا .

حور محب : يا للعار!

الكاهن الاعظم : وماذا عن الجنود ؟

حور محب : يتحرقون أن يسمع لهم بالتوجه لانقاذ أصدقائهم عبر البحر .

الكاهن الاعظم : أن الوقت لم يفت بعد !

حور محب : لا ، وحق آمون ، اعطنى سنتين ، بل أقل منذلك، وستنهض مصر رافعة راسها من جديد .

الكاهن الاعظم: تعال .

ســــــار

المنظر الثالث

المسكان : حجرة في بيت الكاهن الاعظم في « طيبة » ، في ذلك اليوم نفسه ، وهناك نافذة في الوسط ، ومدخل الى اليسار .

السكاهن الاعظم ونيجيميت ، وتوت عنخ آتون ، وحورمحب ، جالسين حول مائدة . حورمحب مكتئب وغارق في أفكاره .

· الكاهن الاعظم : نحن أذن متفقون على الجوهر ·

نيجيميت : متفقون .

الكاهن الاعظم: في سبيل مصلحة وطننا نقرر انهاء حكم الملك امنحتب الرابع المسمى اخناتون! لقد تقرر هذا بدون دافع من روح التمرد ، بل من أجل سلام مصر الدائم .

نيجيميت وتوت عنخ آتون : أجل ..

الكاهن الاعظم «لتوت عنخ آتون»: واليك يامولاى نقدم الولاء وتاج مصر المزدوج ، فحقك فى ذلك مستمد من زوجتك الأميرة الملكية « اخيباتون » . فهل تقسم أن ترعى مصلحة وطننا العليا ؟

توت عنخ آتون : أقسم على ذلك .

الكاهن الاعظم: وانك متى استقر التاج المزدوج على راسك ستعيد لصر عبادة آمون والآلهة الاخرى ، وتصلح وتجدد معابد آمون ؟

توت عنخ أتون: اقسم أن أعيد عبادة آمون ...

الكاهن الاعظم : وانك _ في ألوقت المناسب _ سيتتخلى عن اسم توت عنخ آتون وتتخذ بدلا منه اسم توت عنخ آمون.

توت عنخ آتون: نعم .

الكاهن الاعظم: اذن فأنا مريبتاح ، كبير كهنة آمون ، أقسم باسم آمون أن تؤازركهنة آمون دعواك في الملك، وسينفق الذهب من بيت مال آتون الاتاتك الجنائزى ، وسيتم كل شيء لجعلك ملكا عظيما وقويا « توت عنخ آتون يحنى رأسه مسرورا وقد استثيرت حماسته بصورة طفلية ، ويقول الكاهن الاعظم لنيجيميت » : وأنت أيتها الاميرة الملكية أقدم لك لقب الكاهنة العظمى ، والقرينة المقدسة الآمون ، كما كانت الملكة

« تى » الراحلة ، وهو أعلى لقب يملك آمون أن يمنحه ، ويمنحك معه البائنة الملكية المخصصة لقرينة الآله . «نيجيميت تحنى رأسها » والآن جاء دورك كى تتكلم أيها النبيل حور محب ، فبدونك لن يمكننا أن نصنع شيئا. أأنت معنا في هذا الأمر؟ «حورمحب يلزم الصمت » هيا أيها النبيل ، أن مصير مصر في كفة القدر .

توت عنخ آتون : لا تخذلني ياسيدي . فبدونك سأفشل لا محالة.

حور محب « ببطء » : أمفهوم ان الملك . . اخناتون . . سيظل في مدينته « تل العمارنة » ، وهناك سيعامل بكل احلال ؟

الكاهن الاعظم : موافقون .

حور محب « ينهض ويتمشى جيئة وذهابا » : اليس هناك طريق

نيجيميت : كلا .

حور محب « يتلعثم »: أن ثقته بى .. ومحبته .. لم تنحسر قط .

الكاهن الاعظم: لقد سقطت (سيميرا) .. و (بيبلوس) سلمت سلاحها والخزانة خاوية ... والجزية الاجنبية انقطعت ، وعن قريب تجوع مصر وتنهار! «حور محب يتأوه » .

نيجيميت: تعال هنا . « تعوده الى نافذة فى الركن ، تزيم الستائر فيخرج الى الشرفة . وعندئذ يتصاعد فى

الخارج هتاف مدو » .

« يتراجع عن النافذة مترنحا ، وتسدل الستائر » .

الكاهن الاعظم: لقد سمعت صوت مصر . مصر تثق بك . فأى طريق تختار : طريق الحب الشخصى ، والولاء الشخصى ، أم طريق الوطنية الاوسع ؟

حور محب « رافعا راسه » : انى أختار . . الوطن . « يخرج بسرعة من جهة اليسار ، ويصعد الكاهن الاعظم ونيجيميت زفرة ارتياح » .

نيجيميت : لقد ظللت خائفة حتى النهاية .

الكاهن الاعظم: وانها لرحمة بنا أن انتهى الامر هكذا « لتوت عنخ آتون » مولاى . لعل المستحسن - فيما أظن - أن تخرج في أثر النبيل حور محب لتسرى عنه أفكاره الحزينة .

توت عنخ آتون : سأذهب وأبحث عنه .

الكاهن الاعظم: وداعا . . أيها الملك .

« توتعنخ آمون يخرج ، والكاهن الاعظم ونيجيميت للادلان النظرات » .

الكاهن الاعظم: اخيرا! لقد احسنت صنعا يابنيتي ، وان لك لذهنا حصيفا طموحا .

نيجيميت : واتوقع أن أنال مكافأتى .

الكاهن الاعظم: ولن تتأخر كثيرا . ولكن المرء لايمكنه أن يتعجل الامور .

erted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نيجيميت : لا أعتقد ذلك .

الكاهن الاعظم « بعد صمت »: اتتكلم بصراحة ؟

نيجيميت : بلا شك .

الكاهن الاعظم: أن الفتى كما تدركين مجرد العوبة ، وحورمحب هو الذي سيكون القوة الحاكمة في مصم .

نيجيميت : هذأ لا يكفيني .

الكاهن الاعظم « متخيراً ألفاظه بمفزى مقصود » : بعد سنة او سنتين قد يحدث للفتى أن تعتل صحته وبموت ، بل أنى في الواقع أعتقد أن هذا سيحدث بالتأكيد.

نيجيميت : بعد سنتين ؟

الكاهنالاعظم: يجب أن نمضى في خطتنا ببطء . وحور محب نفسه لابد من اقناعه بالفكرة . وما كان ليعير اذنا صاغية لفكرة أن يحل محل اختاتون ، أما اذا ذوت صحة الفتى تدريجيا واعتل « صمت » وهذا شيء يمكن تدبيره ، عندئذ يعلن الشعب كله بالاجماع اختياره لجور محب . وسميخرج تمثال آمون في موكب بالشوارع ، ويتوقف وينحني له ، فيقبل مشيئة بالشوارع ، ويتوقف وينحني له ، فيقبل مشيئة الآلهة والشعب . ولكي يقوى حقه في العرش ، وحتى يسير كل شيء حسب الانظمة المرعية ، يجب أن يتزوج من سيدة تجرى في عروقها الدماء الملكية ، وقرينة مقدسة للاله آمون .

نیجیمیت : آه .

نیجیمیت : آن اللك علیل بالفعل ، ومنذ غادرته نفرتیتی وهو یدوی ، فاذا قدر له آن بموت فجاة . . . بنوبة « تبتسم ابتسامة ذات مفزی » .

الكاهن الاعظم : أفي استطاعتك أن تعدى بهذا ؟

نیجیمیت : ان قزمتی « بارا » تعرف سر اعداد الوت المفاجیء .

الكاهن الاعظم: ليشمل آمون هذا المشروع ببركاته . « بحبور » وسرعان ما تعود المعابد الى كامل مجدها ، ويحكم آمون مرة أخرى مدينته . وتمحى زندقة اختاتون من ذاكرة البشرية !

نيجيميت : يجب الا يحدث أى سوء الأختى الملكة نفرتيتى الله لقد محى اسمها ، ولم تعد ملكة ولكنها قد تعود الى اخناتون .

الكاهن الاعظم : لن يصيبها سوء .

نیجیمیت : لن تکون مصدر قلق لك ، فهی مخاوقة لطیفــة رقیقة ، وسوف تحزن علی اختاتون ولا تشغل ذهنها بالسیاسة . فهی عدیمة الهمة .

الكاهن الاعظم: انت امراة بارعة يا نيحيميت!

نيجيميت: انى أبادلك الثناء ، فأنت رجل بارع ، احقا كانت قلة كفاءة اخناتون هى السبب الوحيد فى تمرد هذه المدينة ؟

الكاهن الاعظم « باسما »: أوه! ان لنا نحن الكهنة ومسائلنا الخاصة . نحن كحيوان الخلد ، نعمل تحت الارض، ان سرنا هو التنظيم .

نيجيميت : كانت الملكة الراحلة على حق فى تخوفها منك ! الكاهن الاعظم «بنعومة الاحبار» : لعل من حسن طالعنا أن ابنها لم يرث عنها طبيعتها الحادرة المتشككة !

نيجيميت : وهل اتبحت له قط فرصة ضدك ؟

الكاهن الاعظم: لو انه قابل المكر بالمكر ، والتدبير والتآمر بالتدبير والتآمر . « يهز راسه » ولكنه اختار الحرب السافرة المعلنة . « بازدراء » الاحمق ! لقد ورط نفسه ضد قوة آمون وكهنته .

الفصل الثالث

المنظر الرابع

المسكان: « حجرة فى قصر اللك ، بعد بضعة اسابيع ، الملك جالس باعياء فوق كرسى ذهبى كبير ، بعيدا الى اليمين ، ونفرتيتى جالسة على مقعد بلا ظهر ، بجواره ، وهناك نافذة قريبة الى اليمين ، ومضجع ، ومدخل بعيد الى اليسار ، تمثال نفرتيتى النصفى فوق قاعدة » .

الوقـت : اواخر بعض الظهر . « سخل بيك » .

بيك : مولاى . لقد توجهت الى أمين الخزانة لأحصل على ذهب لصفقات الحجر والمواد الاخرى ، فقال ان الخزانة خاوبة!

اخناتون : خاوية ؟ كيف يمكن أن تـكون خاوية ؟

بيك : ان الجزية الاجنبية لم يعد يصلنا منها شيء . وجباة الضرائب لم يعودوا يجبون الضرائب . ومناجم الذهب توقف فيها العمل!

اخناتون : وهل انفقنا كل ذهب مصر ؟

بيك: يبدو ذلك .

اخناتون : ولـكن مصر غنية .. حاصـلاتها .. ذهبهـا .. أين حور محب ؟

بيسك ، لم يعد بعد .

اخناتون : وحيد .. وحيد أنا ..

- نفرتيتى : اذهب الآن أيها الطيب بيك . فالملك مجهد «لاخناتون» أنا معك . . هنا بجانبك . . « بيك » بذهب .
- اخناتون : لا جزية من سوريا .. ولا أخبار .. ماذا حدث هناك؟ نفرتيتي : لا تفكر فيها .
- اخناتون :شعبى . . شعبى المسكين . . « لنفرتيتى » اتظنين اننى ينبغى . .
 - ینبغی ۰۰۰ نفرتیتی : ینبغی ماذا ؟
 - اخناتون : لا شيء . لماذا لا بعود حور محب ؟
 - نفرتيتي : الفيران تفادر السفينة الفارقة ..
 - اخناتون : حور محب ليس فأرا .
- نفرتيتى : ومع ذلك فانه ذهب الى « طيبة » . . لا الى اقليمه في الشيمال .
- أخناتون «باسما»: لن تجعليني أشك . حورمحب هو الصدق والولاء بعينه .
 - نفرتيتي : قد يكون الامر كذلك .
- اخناتون : كم يبدو بعيدا ذلك العهد منذ رأيته أول مرة ، في فناء قصر أبي ، وكان مع كبير كهنة آمون ، ويومئذ ، وفي مدى ساعة قصيرة ، نضج حب كل منا للآخر ، ولم يخمد هذا الحب ولم يذو قط .
- نفرتيتى: لماذا تحب هذا الرجل هكذا .. هـــذا الجندى الفظ الفبى الذى لا يهتم فتيلا بالفن أو النحت أو الجمال .. ولا يستطيع أن يفهم أفكارنا أو يشاركنا رؤانا ؟
 - اخناتون : الحب دائماً سر خفَّى !
 - نفرتيتي : كان من الخير لك لو لم ترى قط هذا الرجل .
 - اخناتون : لماذا تقولين ذلك ؟
 - نفرتيتى : لقد كنت دائما أخشاه .
 - اخناتون: با جميلتي الحمقاء .
 - نفرتيتى: ألم أزل كذلك بالنسبة لك ؟

- اخناتون : حمقاء . . أم جميلة ؟
- نفرتيتي : كلتاهما . لم أكن حكيمة في يوم من الايام .
- اخناتون : حكمتك مصدرها القلب . عميقة بعيدة الفور . وجمالك كذلك . انه ليس في لفتة عظام خدك فيحسب ، وملمس بشرتك . .
- نفرتیتی: لم أعد جمیلة ، فأنا أم بنات کثیرات ، ووجهی بدأ برتسم علیه الاجهاد والتفضن ، وجسمی فقد ما كان له من رشافة واتساق ..
- اخناتون: أنت عندى الجمال نفسه ؛ المرأة الوحيدة الحبيبة الى اخناتون الملك . الكاملة في الجمال الى الابد .
- نفرتيتى «بتأثر» : اذن دعنى امت الآن قبل رحيل الجمال عن قبل ترحيل الجمال عن قبل من أغدو عجوزا مهدمة وتكف عينا الملك عن الاستقرار في لذة على جمالى . وبذلك أظل حية الى الابد في ذاكرة البشر ، شابة مليحة محبوبة .
- اخناتون : هكذا سيرونك منحوتة في الصخر ، قائمة بجانبي في قصرى وعلى جدران العابد التي بنيتها .
- نفرتیتی: القصور تتقوض والمعابد تنهار . وان یعرف احسد فی الزمان الآتی کیف کانت تبدو نفرتیتی الملکة ... بل ان اسمی نفسه سینسی « یدخل خادم » .
- خسادم : الشريف حور محب هنا ويرغب في التحدث الى الملك .
- اخناتون: ابعث به الى هنا فورا . « يخرج الخادم » الم أقل الك ان حور محب ليس فأرا ؟ « نفرتيتى تهز كتفيها . ويدخل حور محب ، متجهما متباعدا ، وينحنى انحناءة رسمية » .
- اخناتون: مرحبا ایها الصدیق العزیز . کنت قد بدأت اقلق لفیابك الطویل . اما الآن فأنا مسرور حقسا أن أدى محیاك مرة أخرى .
 - حور محب : أنا لم آت الأقول كلمات سارة ٠٠٠

اخنااتون : ماذا جرى ؟

حور محب «متهكما»: جرت أمور لا وزن لها بلا شك فى نظرك أيها الملك . ريبادى ـ خادمك المخلص ـ مات . وممتلكاته اغتصبت منه ، وأراضيه خربت ، وأبناؤه وأخوه قتلوا من حوله ، ومات هو مواليا حتى النهاية لمك لم يلق بالا الى تعاسته !

اخنااون : ليس هكذا .. ليس هكذا ..

حور محب: ان مصر قد وصمت بالعار بسبب موته . ان تكون مصريا اليوم يعنى ان تسير متطامنا خافض الراس وسط زراية اقطار كانت لها ثقة بكلمتنا . فى أرجاء سوريا ، فى أرض ما بين النهرين ، فى أرض كنعان ، فى قادش وميتانى ، وفى كل مكان صار النصر الآن معقودا الأعداء مصر . ان « الخبيرى » المتوحشين قد دهموا الارض وشهروا السيف فى وجهكل شىء . وقد صمدت حاميتنا ، وذبح أفرادها وهم ملازمون لمواقعهم . وهكذا أيها الملك الذى يأبى سفك الدماء ، صرت ملطخا بدماء شعبك ودماء من وثقوا بك !

اخساتون « متأوها " : قاس ... قاس ...

حور محب: وأنا أيضا أمسيت ملطخا بذلك الدم نفسه ، فأنا القائد العام لجيش مصر ، وقد قعسدت معقسود الدراعين وتركت الاصسدقاء القدامى ، والحلفاء القدامى يفنون ويمضون الى حتوفهم وعم يلعنون مصر . قعدت في القصسور ، وعشت ناعما راغدا مرفها أشاهد الرقص ، وأسمع الموسيقى . . . وهذا كله يصمنى بالعار ، أما الآن . . .

نفرتيتي « بتيقظ » : أما الآن ياحورمحب ؟

حور محب « ببطء »: أما الآن يامولاى الملك ، فطريقانا مختلفان. لقد خربت مصر .. سادتها الفوضى ، ومنى أهلها

·

والذهول والحيرة ، بع ان حرموا من آلهتهم ، فصاروا كالدواب العجماء لا تدرى ابن تولى وجهها! أيحق لى أن أقعد عن العمل اكثر من ذلك ؟ لعل الوقت لم يفت بعد ، ولعل النظام لم يزل فى الوسع أن يستتب بعد الفوضى ، ولعل الثقة والايمان بمصر يمكن استعادتهما فى الخارج . اننى يجب أن احاول واحقق كل ما يستطيع بشر أن يصاعم فى هلا واحقق كل ما يستطيع بشر أن يصاعم فى هلا واحقا لله ولكن ليس قبل أن أتحدث اليك أولا وجها لموجه . وهذا فراق بينى وبينك ياسيدى «صمت» اغفر لى ما أنا بسيله . .

الخناتون « في قلق شديد » : أنت ياحورمحب . . انت يامن لم أشك قط في محبته لي ؟

حور محب : لقد قلت لك من قبل باسيدى انك تثق أكثر مما ينبغى ! ان لكل امرىء موطن ضعفه الذى ينكسر عنده .

اخنساتون : هل مات حبك لي ؟

حور مخب «ببرود»: كلا!. ولكن تحول بيننا أشلاء موتى ، ومدن مخربة ، واسم مصر الذى انحطت مكانته . وفي نهاية المطاف ، لئن كنت الملك ، فما أنت الا فرد واحد ، ومصر هي التي يقام لها الوزن! وطنى!

اخشاتون : ياله من افق ضيق . ليس لوطن واحد مفرد اهمية ، بل الاهمية للعالم أجمع ! . . أنا لا أحب مصر فقط ، فل العالم كله .

حور محب : الفاظ ! منذ سنوات وانا اختنق بالألفاظ واغص يها ! الفعال لا الاقوال ما نحتاج اليه !

حور محب « بوقار »: لقد خلقت هكدا . ونحن جميعا على ما جبلنا عليه .

نفسرتيتي : كهنة آمون سيكافئونك بلا شك .

حور محب : ليست السألة مسسألة مكافأة « مترددا » وداعا المولاي !

اخنساتون : وداعا .

« حور محب يصمت ، ثم ينصرف » .

نفرتيتي : هو اذن . . فأر بعد كل شيء !

أخنااتون «جالسا كالمشلول ، هامسا لنفسه » : حورمحب.. حورمحب . . « باشارات كمن يتلمس شيئا » ذهب . . . الكل ذهبوا . . .

نفسرتيتي: مولاي العزيز ٠٠٠ زوجي المحبوب .

اخساتون « يبعدها عنه وكانه فى حلم ، ويتهض على قدميه ، ويسير بقدمين متلمستين الطريق، ممدود الدراعين» توحيد أنا تماما ..

نفــرتيتي « تتبعه مذعورة » : اخناتون .

اخناتون «رافعا يديه الى السماء» : انا وحدى اعرف مشيئتك على الارض يا أبى ... فماذا أنا الآن أ ماذا أنا الآن أ انفرتيتى تتراجع منكمشة وترقبه » عندما تفرب يا آتون ، يسود الظلام ، يكون العالم في الظيلام كالميت ، رءوس البشر تتغطى ، وخياشيمهم تتوقف ولا يرى أحد منهم الآخر ، وتسرق جميع الاشياء التي تحت رءوسهم وهم لا يدرون ، ويخرج كل اسد من عرينه « بمرارة قلقة » وجميع الافاعى تلدغ . الظلام يسود . . «صمت» العالم في سكون . «يرتمى على ألضجع ويحدق أمامه ، ويدخل آى ، وقسد على ألضجع ويحدق أمامه ، ويدخل آى ، وقسد نفرتيتى العالم منه نفرتيتى . وتتقسدم منه اخناتون » .

نف_رتیتی « بحیاء » : مولای ؟ « أخناتون لایرد » مولای . .

« ترنو الى آى ، ويترددان لحظة . ثم تركع نفرتيتي بجوار زوجها وتلمس ذراعه » مولاي ..

أخنياتون « مهتزا كمن يستيقظ » : نعم ؟

نفر ربیتی : ان زوج ابنتنا توت عنج آتون لم بعد ، وقد اخله معه کل ممتلکاته .

اخساتون : وأين ذهب أ

نف_رتيتي : الى مدينة « طيبة » .

اخساتون: توت عنخ آتون أيضا .. الفتى العزيز الذى احبناه « لآى فجأة » تكلم . هناك المزيد من البلايا ...

آى : فى مدينة « طيبة » حدث تمرد ، وخرج كهنة آمون من مكامنهم التى كانوا مختفين فيها ، واستولوا هم واتباعهم على المدينة .

اخساتون: كهنة آمون . « صمت طويل . ثم لآى » ماذا جنيت انا يا أبى ؟ ما الذى تركته وقصرت فى عمله ؟ هل اقترفت الشر ضد أى انسان ؟ هل نهبت الفقراء ؟ هل منعت العدل عن احد ؟ اهى جنساية أن أحب الجمال ؟ أهى جريمة أن أشتهى السلام ؟ « آى يهز راسه بأسى » لقد أحببت شعبى ، وأردت لهم أن يعيشوا فى حرية . . وأن يتعاشروا بالمحبة والسلام والسعادة . ولكنهم بدلا من ذلك لابد لهم أن يقتلوا بعضهم بعضا ، ولابد لهم أن يسرقوا ، ويغشوا ، ويسلبوا ، ويخربوا الارض الحنون . لماذا أيها الشيخ ؟ قل لى لماذا يصنعون هذه الشرور ؟

کی : لا ادری . . . لا ادری . . . لعل السبب ـ فیما اظن ـ ان قلوبهم تنزع الی صنع هذه الشرور « یخرج وهو یهز راسه » .

أخناتون « متشبثا بنفرتيتى » : نفرتيتى . نفرتيتى . اهذا المحيم ؟ اصحيم ما قاله حور محب ؟ اهذا

الدم وهذه الآلام والمصائب تقع على رأسى إنا ؟ اكان ينبغى أن أبعث بقوات مسلحة عندما طلب منىذلك؟ أكان ينبغى هذا ؟ أكان ينبغى هذا ؟

ئف_رتيتى: كلا .

اخساتون : كل هذا الدم ... على رأسى أنا ؟

نفــرتیتی « بلهجة أشد عزما » : كلا .

أخناتون « بطفولة » : انت تقولين هذا لتسرى عنى !

نفسرتيتى : كلا . . بل هذا ما اعرفه . وما قاله آى صحيح . . لقد صنع هؤلاء الناس ما نزعت بهم قلوبهم اليه . ولابد أن الامر هكذا على الدوام . ان السبل القديمة السبل المجربة المأمونة ، السبل التى يعرفها حور محب لا تصلح لك . انت ايضا كان لابد أن تتبع ما كان في قلبك ، تتبع سبل عالم جديد ، وحياة جديدة . . . سبل شيء سيكون في المستقبل .

اختاتون : هل سيكون ؟

نفرتيتي: سيكون!

أخنساتون « واثبا الى قدميه » : بحق آتون الحى .. أنا الحق (للسماء) أنا الذى أعرف قلبك «حدقتاه تتدحرجان ويترنح » ثم يضحك فجأة بصوت أجش وبطريقة هستيرية » أتذكرين يا نفرتيتي اليوم الذي أسسنا فيه هذه المدينة الجميلة « بصوت المنادين » الملك الذي يعيش في الحق ، اخناتون، طالعمره ، والزوجة الملكية العظمي محبوبته « يمسك يدها » سسيدة الارضين نفرتيتي. عاشت وازدهرت الى أبد الآبدين.

« يضحك بضراوة ويسقط على المضجع » .

« يهبط الستار ليدل على انقضاء زمن » .

(الوقت الآن قبل الفروب. اللك جالس على كرسى من الذهب ، وعيناه متبلدتان زجاجيتان . نفرتيتي

جالسة باضطجاع الى جانبه . يدخل آى ويتجه اليها بقلق ، وسالها سؤالا صامتا ، فتهز راسها)

تفریتی « بصوت منخفض » : لایرید أن یأکل أو یشرب . واخشی أن أوقظه الآن ، لأنه یهتاج وتصیر أحواله غربة .

آى : هل أرسل في طلب الاطباء ؟

تفريتي : لا . وماذا بوسعهم أن يصنعوا ؟ أنه يتألم هنسا « تضغط يبدها على قلبها » .

آى : أيتها المحبة القدسة التي لآتون ، اشفى ابنك ! « يتحرك نحو الباب الايسر . وتتبعه نفرتيتي » .

نَفُ رَيتي: هل ثمة أخبار ؟

آى : هناك اشاعات في كل مكان . وما قيمة الاشاعات ؟

نفرتیتی: خبرنی ما هی ؟ ...

آی : یقولون ان کلا من مصر العلیا ومصرالسفلی قد ثارتا. وانه فی کل مکان یجری فتح العابد من جدید واعادة بنائها . والاصنام التی کانت قد أسقطت أقیمت فی مکانها مرة أخری .

نفريتي : أهذا ما حدث ؟ أثمة شيء آخر ؟

آى : يقال ان تمثال آمون الـكبير قد أخرج في موكب بشوارع « طيبة » .

نفررتيتي: وبعد ؟ وبعد ؟

آى : أنها الحيلة الكهنوتية المعتادة . وقف التمثال أمام توت عنخ آتون .

نفر رتيتي : توت عنح آتون ؟

کی : أجل ، أن كهنة آمون يرغبون في تنصيب توت عنخ آتون ملكا .

نف رتيتي: لايمكن أن يكون في مصر الا ملك واحد، وهو اخناتون.

آى : مما لاشك فيه ان الكهنة سيحاولون حمل اخناتون

على الاعتراف بتوت عنخ آتون شريكا له في الحكم .

تفريتي : الملك لن يصنع هدا ، فاليوم بالذات أشرك معه سمنحارع فرعونا على مصر .

آی : ان الکهنة لن يقبلوا سمنخارع . فهم يعلمون انه ممتلىء بمحبة آتون ، ولن يعترف بآمون أو يحيى عبادته .

نفرتيتى : وهل سيقبل الشعب مشيئة الكهنة ضد ارادة الملك؟

نفر رتیتی : اخناتون ان بخضع .

اخناتون « لنفسه » : وحيد أنا ... وحيد أنا .

« نفرتیتی وآی یجفلان »

نفرتيتي : ماذا قلت يامولاي الاعز ؟

أخنااتون : أن محبة آتون المقدسة فارقتنى وتخلت عنى . والعالم ساده الظلام .

« آی ونفرتیتی ینظر کل منهما الی الآخر فی شك »

نفــرتیتی : ماذا نستطیع ان نصنع ؟

آی : لیته یأکل ۰۰ او یشرب ۰۰

نفرتيتي : انه لا يسمعني عندما اكلمه ..

آی : قلبی یوجس شرا . انی لم أحسن النصح له .

نفرتیتی : وماذا کان بنبغی أن تصنع ؟

آى : لقد شجعته على أفكاره . كان ينبغى أن أدعوه الى التساهل والاعتدال والتسوية . . وحكمة الحيات. ولكنه كان كنسر شاب .

نفرتیتی: نعم . هذا صحیح . ونسر شاب یحلق نحوالشمس « صمت » . لا تلم نفسك یا آی ، فعندما بندفع النسر فی الطیران لایستطیع آن یکبحه شیء!

« آی بهز رأسه وینصرف ، وعند الباب بلاقی نیجیمیت ، التی تقبل کالمبتهجة ، وفی تسکلف ، ومعها بارا » .

نيجيميت : ما هذا ؟ لماذا تجلسين واجمة هكذا ؟

نفسرتیتی « تجری صوبها » : اختاه . . اختاه . کنت اظنك هجرتنا وتخلیت عنا .

نيجيميت : بالها من فسكرة ! وماذا عن اخناتون ؟

نفسرتیتی « مدیرة رأسها » : صه !.. ها هو جالس هناك . وانا مرتعبة جدا لاجله ، فهو مریض .

نيجيميت : اهدئي .. اهدئي يا أختى .

نفسرتیتی: أنا مسرورة جدا لمقدمك « تجذبها الى ناحیة الیسار و و تتبعهما بارا »

نيجيميت : نعم . نعم .

نفسرتيتي : لقد كنت مذعورة جدا ...

نيجيميت : يا لك من صفيرة بلهاء ...

نفسرتیتی : أشعر كأن عالمي كله ينهار ...

نيجيميت : اعترف ان الامور ليست بهيجة تماما ..

نفرتیتی « تخفض صوتها » : أن أخناتون في الواقع هو سبب فزعی . . انی فزعة من أجله . انا متأكدة انه مریض جدا . انه لا یصنع شیئا سبوی الجلوس هناك محملقا أمامه . . . ولا یسمعنی عندما أكلمه . . اوه . ماذا عسای أصنع ؟

نیجیمیت: کفی . . « تلتفت لتنظر الی بارا » انا اعرف ماذا سنصنع . سیتعد « بارا » شرابا من اشربة اعشابها الشهیرة لأجله « تتبادل مع بارا نظرة ذات مغزی » . افاهمة أنت یا بارا ؟

بارا : نعم ياسيدتي « تذهب الى الباب » .

نیجیمیت: استخدمی کل براعتك .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

« بارا تخرج ، وتذهب نيجيميت ونفررتيتي الي. الضجع حيث تجلسان معا » .

نفسرتیتی « تربت ذراع اختها بمحبة » : فأنت اذن لم تتخلی عنی . . لم تتخلی عنی یا اختی العزیزة . . . یاعزیزتی نیجیمیت .

نيجيميت «غير مستريحة ، تحاول الكلام بخفة »: اناشدك الا تكونى ماسوية هكذا . . كيف أتخلى عنك ؟!

نفسرتيتي: لماذا سافرت ؟

نيجيميت: أنت تعرفين ياعزيزتى اننا جميعا نعيش هنا ورءوسنا في السماء . . لاهين عما في الارض . . فخطر لى انه قد آن الأوان أن يذهب أحد ليتعرف الى مجريات الامور بالضبط . فأنتم جميعا هنا لا تهتمون بالدنيوبات .

نفسرتیتی : اتعرفین ان توت عنخ آتون قد ذهب الی « طیبة » .
نیجیمیت : نعم ، ان الکهنة قد اسستولوا علیه ، فلیس فی
وسعك حقا ان تلومیه ، والامور كلها تتداعی وتنهار
فی مصر ، ولکنها عن قریب ستكون علی ما برام ،
لأن حور محب سیصلح الاحوال .

نف_رتیتی « بمرارة » : حورمحب .

نيجيميت « بحدة » : هل كان هنا ؟

نفــرتيتي: نعم .

نيجيميت « بمزيد من الحدة وعدم الارتياح » : وماذا قال ؟ نفسرتيتى : وماذا عساه يقول : الفأد يفادر السفينة الفارقة .

نيجيميت « متفكرة » : فهمت «صمت» ألم يقل أى شيء ... بصورة معينة ؟

نفىرتىتى: تىكلم عن مصر .

نیجیمیت : طبعا . انه حری آن بتکام هکذا . هل ذکر اسم توت عنخ آتون او . . او ای شخص آخر ؟

نفىسرتىتى: لا .

«نيجيميت تتنفس الصعداء ، تدخل «بارا» بكأسمن الذهب » .

بارا : ها هي الجرعة ياسيدتي .

« تتبادل مع نيجيميت نظرة تفاهم » .

نيجيميت « تأخل الكأس وتقدمه الى نفرتيتى » : بارا معجزة! أعجوبة ! أشربة أعشابها رائعة جلدا . استقى اخناتون هذا .

نفرتيتي : انه لايريد أن يتناول شيئًا ، ولم يأكل أو يشرب منذ أمس .

نيجيميت: هراء . يجب أن تجعليه بتناوله . « تنهض » سأتركك لهذه الهمة . « تتجه الى الباب ، وتتردد، ثم تنصرف . وتتبعها بارا . نفرتيتى تحمل الكأس الى اخناتون » .

نفيرتيتى : مولاى العزيز « اخناتون لا يجيب ، تضع الكأس وتربت كمه ثم يده » افق يامولاى العزيز ، افق « تهتز صلابة اخناتون » أنا نفرتيتى ، . نفرتيتى ، الزوحة الملكية .

اخناتون « حالما »: الزوجة اللكية . . (بابتسامة مفاجئة) الزوجة الملكية العظمى !

نفرتیتی « جللة »: نعم . اصغ الی یامولای العزیز . یجب الا تجلس طویلا هکذا ، یجب آن تأکل وتشرب . ،

أخنى « من بعيد » : كيف آكل وأشرب وأنا أنوء بكل أحزان العالم ؟

نفرتیتی : ولکن لتسر خاطری .

أخناتون «بلمسة ضراوة أخرى»: آتون المقدس غادرنى وتخلى عنى . أنا الآن وحيد .

نفــرتیتی « جالبة الـکأس »: اشرب يامولای العزيز ، اشرب

verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

من هذه الكأس التي تقدمها لك يداي .

أخنىاتون «يعرفها ثانية» : اليدان اللطيفتان . . الرقيقتان . . الحلوتان . يدا نفرتيتي الجميلتان . اللتان تريحان . اتون .

نفسرتيتي : نعم. نعم. البدان اللتان تجلبان لك الراحة والانعاش.

أخناون « متناولا منها الكأس » : من يديك الى شافتى « يعيد الكأس « يعيد الكأس اليها » لن أتمها .

نفرتيتى : ستفيدك ياعزيزى ، وتجلب لك العافية ، وحيساة حديدة .

اخساتون : حياة جديدة ؟ « باكتتاب » حياة جديدة ؟ اهى هذه الحياة الجديدة التي تدب في عروقي ٠٠٠ هسله البرودة المتمشية ، هذا الخمود الآخر نار متقطعة في أوصالي « يسقط راسه الى الامام » .

نف رتيتي « بشيء من القلق » : ستجعلك تنام .

اخساتون : الشمس تفوص وراء الافق ..

تفريتي « ناظرة الى النافذة » : ليس بعد ...

أخناون « بتثاقل » : الشمس تغوص .. يجب أن تتناولى الصلاصل المرسعة ، وتودعى آتون محل راحته ، بمراسم المعبد .

نفرتيتي: ليس الليلة . الليلة أبقى معك .

اخناتون : جسمى بارد جدا .. بارد جدا .. مثل صنم من الحجر ..

« تدخل نیجیمیت ... تمشی نفرتیتی علی اطراف اصابعها الیها » .

نفررتيتى: لقد جعلته يشربها .

نيجيميست « بزفرة ارتياح » : عظيم ...

نفرتيتى: انه شديدة البرودة .. يشعر كأنه حجر .. اتجعله هذه الكأس بنام ؟

نيجيميت: نعم ، نعم ، سينام ، وغدا يصحو منتعشا .

نفرتيتى « تتنهد » : هذا حسن (تذهب الى حيث الكأس وتتناولها) انا ايضا سأنام (ترفعها الى شفتيها) .

نيجيميت (مجفلة) : كلا . كلا . ليس انت ! « تجرى نحوها وتنتزع الكأس من شفتيها ، ولكن نفرتيتى تشد قبضتها على الكأس ، وتحدق في نيجيميت وقد أشرقت في ذهنها الحقيقة ! »

نفرتيتي « بفهم تام » : هذه هي الحقيقة اذن!

نيجيميت « مذعورة » : نفرتيتي . . أقسم لك .

منف رتيتى : ذلك الموت السريع بغير ألم ، الذى تعرف « بارا » سره ! . . تلك الجرعة التي لا ترياق لها . . . وبيدى انا أعطمتها اللملك !

نيجيميت « بتعصب » : كانت غلطة .. غلطة أقول لك !

نفسرتیتی « بازدراء » : غلطة ؟ !

نیجیمیت: فعلا .. کنت فقط اخشی « تکف عن الـ کلام تحت وقع ازدراء نفرتیتی » .

تنفرتيتي « بقلق » : اوه . اليس هناك صدق في اى مكان ؟ الا يوجد شيء سوى الخيانة ؟

نیجیمیت « بفزع » : اختاه .. رحمال .. لاتأمری باعدامی !

خفرتيتى « بازدراء بارد » : في مدينة آتون لا وجود للاعدام . الموت يأتي من مدينة آمون . عودى الى هناك ، الى سيدك ، وقولي له ان الخطة نجحت !

« نیجیمیت تتسلل خارجة... تقف نفرتیتی دقیقة ، ثم تذهب بطء الی اخناتون ، وترکع علی رکبتیها بجواره ، وتنتحب فی صمت » .

تفريتي : هاتان اليدأن المعونتان ... اليدان المعونتان .

اخنياتون « من بعيد » : لا أستطيع أن أسمع ما تقولين .

نغرتیتی: یاحبی .. یامولای .. بداك باردتان .. كالحجر « تناولهما » .

nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

اخناتون : دعينى ار وجهك . . لا استطيع ان احرك جسمى . . ثقيل هو كالحجر ، راسى وحده هو الذي يحس الحياة .

نفسرتيتي: يا للقسوة .. القسوة!

اخناتون « بالحاح » : وجهك . . لابد أن أرى وجهك . . وجه نفر تيتي الجميل . . ليكن آخر شيء أراه . . .

« نفرتیتی تنهض ، تمسح الدموع عن وجهها ، ثم ستولی علیها الهام ، فتتناول من مکانه تمثال راسها ، وتحمله فتضعه بحیث بسقط علیه آخر شعاع ، وبحیث براه اخناتون » ،

نف_رتيتي : ايمكنك أن ترى يامولاى العزيز ؟ « تقف في الظل »

اخناتون: آه! « بارتياح عميق » يا للجمال . لم اعرف الا الآن كم أنت جميلة ، يا زوجتى الملكية الجميلة . « نفرتيتى تفطى وجهها بيديها . عينا اخناتون تفلقان ببطء . . وتعود هى الى جانبه ، بينما الشسعاع يتراجع عن التمثال ، تهبط نفرتيتى على المسجع وجهها في يديها » .

اخناتون « بتلعثم »: الظلام .. البرد ..

« نفرتیتی تنتحب . بدخل آی فی حالة فزع » .

آى « في همس مضطرب » : ماذا جرى . . الأميرة رحلت ثانية !

نفــرتيتى : دعها تذهب . فقد اتمت عملها .

آی « ينعم النظر في وجوم »: أي عمل ؟

نفــرتيتي: العمل الذي كلفها به آمون.

آى : لا أفهم ماذا تعنين (بضعف) لقد بدات أشييخ . « نفرتيتي تجتاز المسافة اليه » .

نفرتیتی : اصغ لی یا آی . هذه هی اوامری ، اوامر اللکة « بکبریاء » زوجة اللك العظمی ، ومحبوبته ، وسیدة

الارضين ، عاشت وازدهرت ، نفرتيتي . «صمت»

الارضين ، عاشت وازدهرت ، نفرتيتى . «صمت» اسمع واطع . لا تسمح الحد بدخول هذه الحجرة الى أن يشرق آتون فى السماء ، ثم بعد ذلك فليحمل جسم الملك الى القبر المعد له .

« مذعورا » : الملك ...

نف_رتيتي

آی

« تقاطعه بحزم » : ألملك لن يعيش الى الصباح . ولتؤخذ جميع النماذج التي تمثسل يدي ولتحطم بمطرقة وتدمر نهائيا ، الأن يدى نفرتيتي ملعونتان منذ اليوم بما حملتا من الموت الى شفتي مولاها . « صمت » وليحمل تمثال رأسي هذا الذي صنعه الملك بيديه فيدفن سراحيث لا يعلم أحد ، وبذلك ينجو من التدمير الذي سيحيق بالمدينة حتما على بدى آمون « حالمة » وقد يحدث في السنين الموغلة في المستقبل أن يعثر عليه أحد ، فيقول الناس : أن من صنع هذا كان من أعظم المثالين الذين عرفهم العالم على الاطَّلاق . وهكذا مهمًا اندثر اسم اختـاتون ، يعيش الجمال الذي صنعه . «صمت» اصغ لأمرى ألاخير يا آي . جسدي لايوضع في ألقبرة المعدة له ، بل فليدفن بتواضع ، كامرأة من عامة الشعب ، لأن اسمى ملعون الى الابد بما تسببت فيه من تدمير لابن رع « آي ، مرتبكا ، يحاول أن يتكلم » لا تتفسوه بكلمة ، فدعنى اتكلم ، وتذكر كلماتي، وراقب تنفيذها كما أمرت بها ، أنا نفرتيتي . .

« آى ينصرف ببطء ، شيخا محطما يغمغم لنفسه. نفرتيتى تتناول الكأس وتقبض عليها . ناظرة فيها بتمعن . ثم تذهب الى اخناتون وتجس جبينه وتضع يدها على قلبه ، وتهز راسها ، بما يعنى انه لم يزل حيا ، تقعد بجانبه وتضع الكاس بقربها ، تمر بضع دقائق . وتكاد الظلمة تسود عندما ينفتح الباب بعنف ويدخل حور محب مترنحا » .

rerted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نفــرتيتي : من الذي تجاسر على الدخول رغم أوامري الصريحة؟

حور محب : ماذا صنعت ؟ ماذا صنعت ؟

نفرتيتي: لماذا جئت ؟

حور محب : أيحب المرء ويدمر ؟ أيمكن أن يوجد شيء أدعى المحزن .

نفرتيتي: لا أدرى ؟

حور محب : كان خيرا لي لو مت هنا . . بجوار مولاي !

نف_رتيتى : ليس هكذا ، فقد خنت مرة ، فلا تخن مرة أخرى... ان قدرك أن تعيش لقضية ، لا أن تموت في سيبلها.

حور محب: لقد أصبت في كراهيتك لي وخوفك مني دائما .

نفرتيتى : لم أعد أكرهك « ببطء » كلانا كنا نحبه . وفيمايين كلينا تسببنا فى تدميره . وليس هناك ما هو أدعى للحزن الاكبر من أن تدمر ما تحب !

حور محب : من صنع ذلك ؟

نفرتيني وما اهمية هذا ؟

حور محب « باقتناع مذعور » : الذنب ذنبي .

نفسرتيتى « بصبر نافد » : الفاظ . الفاظ ! الافعال هى التى تهم ، تذكر هذا ياحور محب ! لم يعد لك مكان هنا.

مصر تنتظرك . حور محب : مصر ؟ وهل أحب أنا مصر كما أحبها هو ؟

نفسرتيتي: اذهب!

حور محب: اخناتون . . سيدى . . مولاى العزيز الاعز . .

نفرتيتي : انه لايستطيع أن يراك ، أو يسمعك !

حور محب : اخناتون ...

نغــرتيتي « بقوة » : اذهب!

« تتلاقی عیناهما . انها مبارزة ، بهزم فیها حور محب ، فیستدیر ویخرج متعثرا . . نفرتیتی تلمس ید اخناتون ، وراسه جاثیة امامه ، ثم تأخذ

الكأس بيديها ، اختلاجة يسيرة تسرى في جسد اخناتون ، تشعر بها فترفع نظرها ، واذا عينساه مفتوحتان 4 وشعاع من بور فضي يحط عليه » .

أخناتون «بصوت واضح»: يا أبي آتون . اني أتنفس الأنفاس العذبة التي تخرج من فمك ... انى أشاهد جمالك ٠٠٠ اني أسمع صوتك العذب في رياح الشمال . اوصالي تجدد شبابها بسبب محبتك. أعطني يدبك، وفيهما روحك ، لاتلقاه ، وأعيش به « صمت » ناد باسمى الى الابد، فلا يخمد له ذكر أبدا .. «يموت» « نفرتیتی ترفع الـ کأس الی شـفتیها ... بینما ننزل الستار »









الملكة نفرتيتي (زوجة اختاتون) : تمثال ملون من المحجر الجيرى محفوظ بمتحف يرلين بالمانيا •



اخلاتون ممسك بصولجان اللك : تمثال بالتحف المرى بالقاهرة •



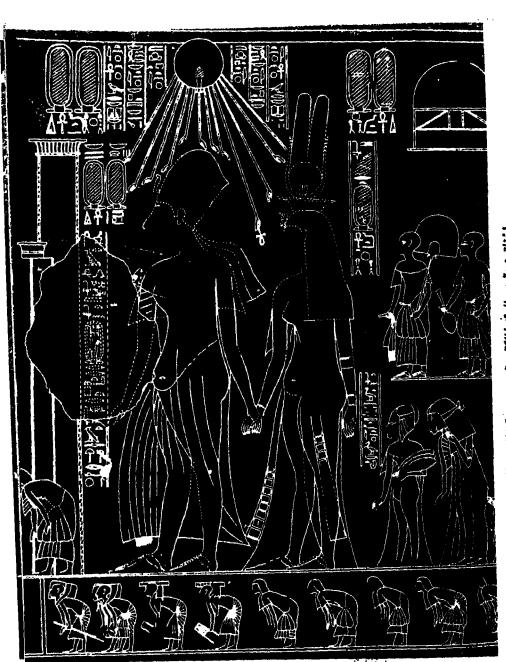




اللكة و تر و والدة اختاتون : من معروضات متحف والدن 🖜



اللكة « تى » في شكل أبي هول مجنح : تحقة من معروضات متحف متروبوليتان للقنونبئبويورك •

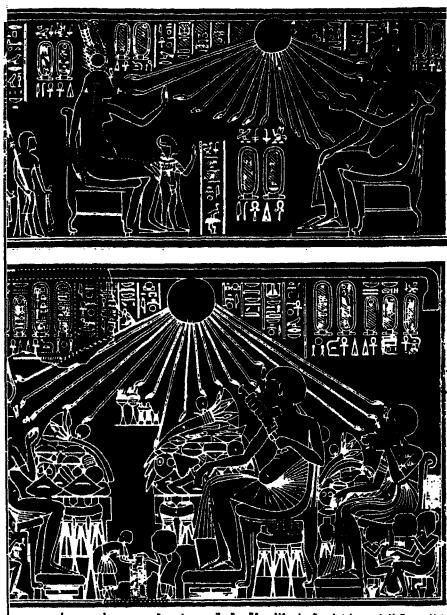


اختاتون يقود والدئه ابلكة « تي » و « بيكيتائين » الي الهيكل : من تقوش مقبرة « هويا »



مئديل من الكتان عثر عليه في مقبرة « بت » ، وقد ربط به رأس الامبرة ابنة اختـــاتون : من معروضات متحف متروبوليتان للفنــــون بنبوبورك •

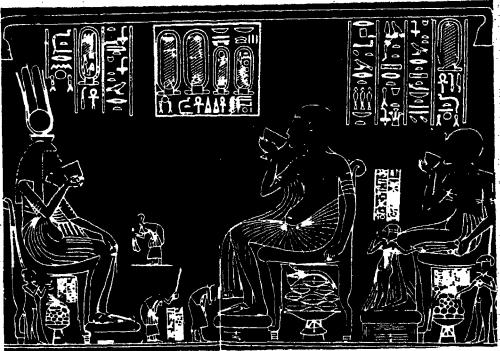
verted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version



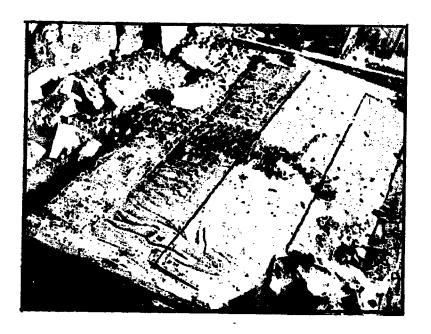
(الصورة العليـــا) لوحة على نافسدة بعقبرة « حويا » وتبـــدو فيهـــا الشمسمس « اتون » التي الدفـــل أخناتون عبادنهــا يدلا من عبــادة آمون • • • (الصورة السفلي) : مشهد لاحدى المدب ، عثر عليها ينفس المقبرة • •

iverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version





(المعورة العليا) : الجــــانب الإيس من نفس لوحة الصفحة السـابقة التي عثر عبيهـــا في نافذة المقرة ، بعاصمة اختابون « بل العمارنة » • (الصورة السفلي) : مشهد اخر من احدى المانب المكية ، يتناول فيه اللك والملكة كئوس الشراب





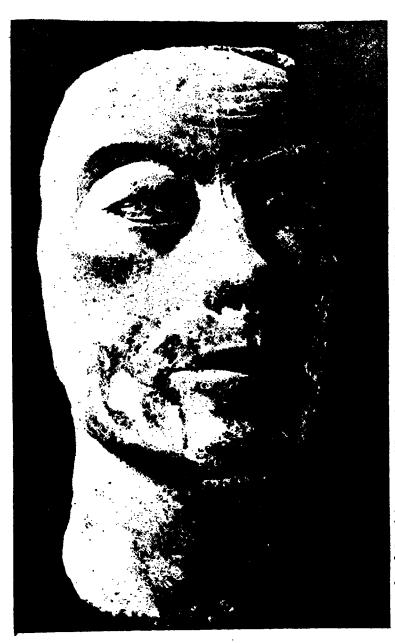
(الصورة العليا) لوح من ظلة المقصورة الملكية تبدو فيها الملكة « ثي » مطابة بالذهب : من مقبرة الملكة « تي » (الصورة السفلي) تأبوت في غرفة المدفن بمقبرة الملكة « تي »



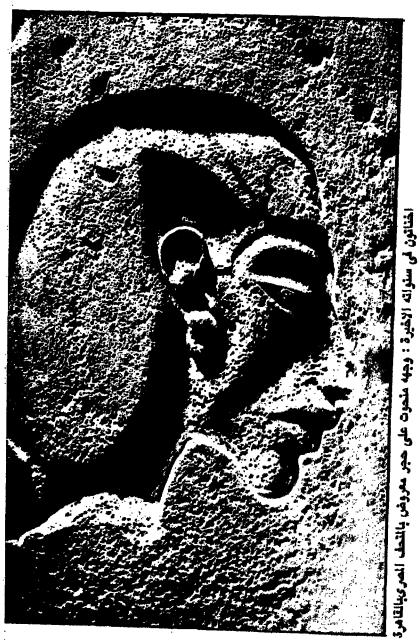
راس « ميريتاتين » الذي عثر عليه في مقبرة الملكة « تي » : من معروضات متحف « متروبوليتسسان بليويورك » •••



توت عنخ آمون و « انخرنياتين »، من نقوش مقبرة توت عنست امون العروضة بالتحف المعرى بالقسساهرة •••



ه اي ۽ شقيق اللكة « تي ۽ وملك مصر بعد ذلك : قتاع من معروشنات متحف برلين •





تمثال للوق عنج أمون ، معروض بمقطف « اللوفر » بياريس *

اشترك في روايات المسلال

وكلاء اشتراكات مجلات دار الهلال

السيد /هاشم على نحاس خدة _ ص . ب رقم ٤٩٣ الملكة العربية السعودية

M. Miguel Maccul Cury,
B. 25 de Maroc, 990
Caixa Postal 7406.
Sao Paulo, BRASIL.

THE ARABIC PUBLICATIONS
DISTRIBUTION BUREAU
7, Bishopsthrope Road
London S.E. 26
ENGLAND.

انجاترا:

(اسعار الاشتراك على الصفحة الثانية)

الرواية التي بين يديك هي «كشف ادبي » هام ، جدیر بان یقسراد کل مصری یعستن بمصريته • • وهي العمل الأديي الوحيسـد « غير البوليسي » الله الكاتية الانحطيزية ذات الشهرة العالمية « أجاثا كريسستى » ، المتى اشمستهرت برواياتها ذات الطسابع البوليسي ، والتي لم تخصرج عن هسذا الخط الا مرة واحدة ، حين كتبت هذه الرواية في عام ۱۹۳۷ ، یعد آن عاشت عامین فی مدینه (الأقصر) يصعيد مصر ، الأفقة الإقتالية المارية الأثرى البريطاني الذي كان يمارس عمستنطأ يومئذ بين آثار (طبية) ٠٠ لكن اجساثا كريستي اغلقت على هذه الرواية درج مكتبها نحو أريعين عاما ، فلم تنشرها الاحديثا ، لأول مرة ، لسبب لم تفصح عنه حين أفرجت عنها آخيرا بعد هذا « السجن » الطويل ! •

وسترى وانت تتابع صفحات هذه الرواية كيف انها تمجد مصر الفرعونية وحضارتها الى أبعد حد ، كما تمجسد فرعون مصر اخناتون » .. أول مسن نادى بالتوحيد في تاريخ البشرية .. وتصور اروع تصوير مبلغ حبه للسلام ، والخير والفن ، والجمال · · تصور علاقته بروحته الفاتنة « نفرتيتي » ، وعلاقة الحب بين سقيقتها « نيجميت » وبين تحرضه على قتل اخنفت والجلوس مكانه عرضه على قتل اخنفت والجلوس مكانه على عرش مصر · ألى اخبر الإحداث على عرش مصر ، الما الكثير من صور الحياة في مصر القرعونية وفي بالط

وقد ترجم الرواية باسلوبه الذي يجمع بين الأمانة للأصل والرشاقة في التعبير ، الكاتب القدير الاستاذ حلمي مراد ، صاحب سلسلة « كتابي » المعسروفة للقراء العسرب في كل مكان *

t reach: Cipentration of the जिल्हामा

الشمن 10 قريشا





